Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού

2024/2019(DEC)

28.2.2025

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
289 - 603

Σχέδιο έκθεσης
Niclas Herbst
(PE764.988v01-00)

Απαλλαγή 2023: Γενικός προϋπολογισμός της ΕΕ – Επιτροπή
(2024/2019(DEC))

Τροπολογία 289
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να ληφθούν μέτρα· θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν τους δικαιούχους να χρησιμοποιούν κονδύλια της ΕΕ για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους	***διαγράφεται·***

εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· πιστεύει ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 290
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να ληφθούν μέτρα· θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν τους δικαιούχους να χρησιμοποιούν κονδύλια της ΕΕ για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης· σημειώνει ότι οι	***διαγράφεται·***

κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· πιστεύει ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 291
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να	87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να

ληφθούν μέτρα· ***θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν τους δικαιούχους να χρησιμοποιούν κονδύλια της ΕΕ για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· πιστεύει ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·***	ληφθούν μέτρα·

Or. en

Τροπολογία 292
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
87. ***σημειώνει*** τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ***ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή***, μεταξύ ***των οποίων***	87. ***χαιρετίζει*** τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ***καταγγελιών***, μεταξύ ***άλλων την*** έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις

περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και ***η*** απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· ***εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να ληφθούν μέτρα·*** θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή ***δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν*** τους δικαιούχους ***να χρησιμοποιούν κονδύλια της ΕΕ για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης***· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν ***έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές*** δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης***, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· πιστεύει ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·***

υπηρεσίες της Επιτροπής και ***την*** απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή ***είναι απολύτως επαρκή εν αναμονή των αποτελεσμάτων του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης με όλους*** τους δικαιούχους ***για την επαλήθευση της ακρίβειας των προαναφερθέντων ισχυρισμών***· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν ***ότι οι λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται σε συγκεκριμένα μέλη των θεσμικών οργάνων της ΕΕ*** δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης***· καλεί την Επιτροπή να ενημερώσει την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή μόλις οριστικοποιήσει τα συμπεράσματα της ανάλυσης·***

Or. en

Τροπολογία 293

Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που ***εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή***, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει ***τη βαθιά του*** ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι ***τελικά*** να ληφθούν μέτρα· ***θεωρεί ότι*** τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή ***δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια*** για την ***απαλλαγή αρχή, δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν τους δικαιούχους να χρησιμοποιούν κονδύλια*** της ΕΕ ***για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης***· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· ***πιστεύει*** ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων	87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που ***εξέφρασαν ορισμένα μέλη της επιτροπής CONT***, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι να ληφθούν μέτρα· ***εκφράζει τη λύπη του για*** τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή***, καθώς σημαίνουν ότι η διάθεση κονδυλίων της ΕΕ για την άσκηση πίεσης ή επιρροής στη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης αποτελεί παράνομη δραστηριότητα, ενώ η ίδια η ιδέα πίσω από τη χρηματοδότηση της Ένωσης*** για την ***κοινωνία των πολιτών είναι να τους δοθεί η δυνατότητα να διατηρούν τακτικό διάλογο με τα θεσμικά όργανα της ΕΕ και να διασφαλίζεται ότι στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων*** της ΕΕ ***εκπροσωπούνται διάφορες απόψεις σε αντίθεση με τα αμιγώς εμπορικά συμφέροντα· υπενθυμίζει, στο πλαίσιο αυτό, ότι, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 ΣΕΕ, τα θεσμικά όργανα της Ένωσης πρέπει να διατηρούν ανοικτό, διαφανή και διαρθρωμένο διάλογο με τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και τις αντιπροσωπευτικές ενώσεις***· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες·

από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·

σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· ***επισημαίνει*** ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 294
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να ληφθούν μέτρα· θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή,	87. σημειώνει τα μέτρα που έλαβε η Επιτροπή για την αντιμετώπιση των ανησυχιών που εξέφρασε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται η έκδοση κατευθυντήριων γραμμών για τις υπηρεσίες της Επιτροπής και η απαίτηση να ελέγχουν τα χαρτοφυλάκια των συμβάσεών τους προκειμένου να προσδιορίζουν ποιες συμφωνίες δεν συνάδουν με τις κατευθυντήριες γραμμές· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την καθυστέρηση από τη στιγμή που η επιτροπή CONT γνωστοποίησε το ζήτημα στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή τον Φεβρουάριο του 2024 μέχρι τελικά να ληφθούν μέτρα· θεωρεί ότι τα μέτρα που έχουν εγκριθεί μέχρι στιγμής από την Επιτροπή δεν επαρκούν για τον μετριασμό των κινδύνων που περιγράφονται από την αρμόδια για την απαλλαγή αρχή,

δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν τους δικαιούχους να χρησιμοποιούν κονδύλια της ΕΕ για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· πιστεύει ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ·	δεδομένου ότι οι κατευθυντήριες γραμμές που εξέδωσε η Επιτροπή δεν εμποδίζουν τους δικαιούχους να χρησιμοποιούν κονδύλια της ΕΕ για να ασκούν πιέσεις ή να επηρεάζουν τη νομοθετική διαδικασία της Ένωσης· σημειώνει ότι οι κατευθυντήριες γραμμές αναφέρουν έναν μη εξαντλητικό κατάλογο δραστηριοτήτων που μπορούν να ασκούν οι υποστηριζόμενες οντότητες· σημειώνει ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δραστηριότητες αυτές δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στις συμφωνίες επιχορήγησης, προκειμένου να επισημαίνεται ότι οι δικαιούχοι υποχρεούνται να αναλαμβάνουν ειδικά πιο λεπτομερείς δραστηριότητες που απευθύνονται στα θεσμικά όργανα της ΕΕ και σε ορισμένους από τους εκπροσώπους τους, καθώς αυτό μπορεί να ενέχει κίνδυνο για τη φήμη τους· πιστεύει ότι ο ρητός αποκλεισμός ορισμένων δραστηριοτήτων από τις συμφωνίες επιχορήγησης δεν σημαίνει κατ' ανάγκη ότι οι εν λόγω δραστηριότητες δεν θα εκτελούνται με τη στήριξη κονδυλίων της ΕΕ· ***σημειώνει επιπλέον ότι οι εν λόγω εσωτερικές κατευθυντήριες γραμμές δεν είναι δεσμευτικές παρά μόνο χωρίς σαφή ένδειξη ως προς τη συνέπεια, εάν δεν ακολουθηθεί, ότι οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές επικεντρώνονται κυρίως στην περιγραφή γενικών προσεγγίσεων για την αποφυγή του κινδύνου φήμης·***
	Or. en

Τροπολογία 295
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	87α. σημειώνει ότι η Επιτροπή ανακοίνωσε νέους κανόνες σύμφωνα με τους οποίους τα 5.4 δισεκατομμύρια EUR

που διατίθενται στο πρόγραμμα LIFE θα πρέπει να χρησιμοποιούνται αποκλειστικά για την ανάπτυξη και την εφαρμογή πολιτικών και να μην χρησιμοποιούνται πλέον για δραστηριότητες άσκησης πίεσης ή επιρροής από ομάδες συμφερόντων· σημειώνει ότι οι κανόνες αυτοί δεν έχουν ακόμη εφαρμοστεί και ότι ο ορισμός της «ανάπτυξης και εφαρμογής πολιτικών» δεν έχει ακόμη καθοριστεί·

Or. en

Τροπολογία 296
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	87β. σημειώνει ότι το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης εξέτασε τα ζητήματα που αφορούν τις συμβάσεις στον CINEA και ότι το συμβούλιο εταιρικής διοίκησης ανακοίνωσε ότι θα υποβάλει τα αποτελέσματα των πορισμάτων του τον Δεκέμβριο του 2024, αλλά ότι η Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού δεν έχει λάβει ακόμη την έκθεση στην οποία περιγράφονται τα αποτελέσματα των εν λόγω πορισμάτων·

Or. en

Τροπολογία 297
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 87 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	87γ. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, κατά την ακρόαση της

ολομέλειας στις 22 Ιανουαρίου 2025, η Επιτροπή αναγνώρισε ότι ένα μέρος του περιεχομένου των δεσμών εργασιών ήταν «ακατάλληλο»·

Or. en

Τροπολογία 298
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει διενεργήσει νομική ανάλυση των προβληματικών συμφωνιών επιχορήγησης που εντόπισε η επιτροπή CONT, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή επικεντρώνονται πράγματι στον μετριασμό του κινδύνου για τη φήμη, αλλά δεν αντιμετωπίζουν τα συνολικά ζητήματα που περιγράφει το Κοινοβούλιο· ***σημειώνει τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης σύμφωνα με τις οποίες η Επιτροπή προσέγγισε διάφορες οντότητες για να επιφέρει τροποποιήσεις στις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν τις ειδικές διατάξεις που δημιουργούν κίνδυνο για τη φήμη, αλλά πιστεύει ότι οι απλές τροποποιήσεις των εν λόγω συμφωνιών δεν μετριάζουν τον κίνδυνο να συνεχιστεί η χρήση κονδυλίων της ΕΕ για δραστηριότητες άσκησης πίεσης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο από ομάδες συμφερόντων·***	88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει διενεργήσει νομική ανάλυση των προβληματικών συμφωνιών επιχορήγησης που εντόπισε η επιτροπή CONT, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή επικεντρώνονται πράγματι στον μετριασμό του κινδύνου για τη φήμη, αλλά δεν αντιμετωπίζουν τα συνολικά ζητήματα που περιγράφει το Κοινοβούλιο·

Or. en

Τροπολογία 299
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει διενεργήσει νομική ανάλυση ***των*** προβληματικών συμφωνιών επιχορήγησης ***που εντόπισε η επιτροπή CONT***, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή επικεντρώνονται πράγματι στον μετριασμό του κινδύνου ***για τη φήμη, αλλά δεν αντιμετωπίζουν τα συνολικά ζητήματα που περιγράφει το Κοινοβούλιο· σημειώνει*** τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης ***σύμφωνα με τις οποίες*** η Επιτροπή ***προσέγγισε διάφορες*** οντότητες για να επιφέρει τροποποιήσεις στις συμφωνίες επιχορήγησης ***που περιέχουν τις ειδικές διατάξεις που δημιουργούν κίνδυνο για τη φήμη, αλλά πιστεύει ότι οι απλές τροποποιήσεις των εν λόγω συμφωνιών δεν μετριάζουν τον κίνδυνο να συνεχιστεί η χρήση κονδυλίων της ΕΕ για δραστηριότητες άσκησης πίεσης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο από ομάδες συμφερόντων***·	88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει διενεργήσει νομική ανάλυση ***ορισμένων*** προβληματικών συμφωνιών επιχορήγησης, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή επικεντρώνονται πράγματι στον μετριασμό του κινδύνου ***φήμης· σημειώνει με ανησυχία*** τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης ***ότι*** η Επιτροπή ***έχει προσεγγίσει αρκετές*** οντότητες για να επιφέρει τροποποιήσεις στις συμφωνίες επιχορήγησης·

Or. en

Τροπολογία 300
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει	88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει

διενεργήσει νομική ανάλυση των προβληματικών συμφωνιών επιχορήγησης ***που εντόπισε η επιτροπή CONT, η οποία*** κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή ***επικεντρώνονται πράγματι*** στον μετριασμό του κινδύνου ***για τη φήμη, αλλά δεν αντιμετωπίζουν τα συνολικά ζητήματα που περιγράφει το Κοινοβούλιο***· σημειώνει τις ***αναφορές στα μέσα ενημέρωσης*** σύμφωνα με τις οποίες ***η Επιτροπή προσέγγισε διάφορες οντότητες*** για να ***επιφέρει τροποποιήσεις στις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν*** τις ειδικές διατάξεις που ***δημιουργούν*** κίνδυνο για τη φήμη***, αλλά πιστεύει*** ότι οι ***απλές*** τροποποιήσεις των εν λόγω συμφωνιών δεν ***μετριάζουν τον κίνδυνο να συνεχιστεί η χρήση κονδυλίων της ΕΕ για δραστηριότητες άσκησης πίεσης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο από ομάδες συμφερόντων***·

διενεργήσει νομική ανάλυση των ***εν λόγω*** προβληματικών συμφωνιών επιχορήγησης ***και*** κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή ***μπορούν να επικεντρωθούν μόνο*** στον μετριασμό του κινδύνου ***φήμης που εγείρουν οι προαναφερθέντες ισχυρισμοί, ενώ η χρηματοδότηση της ΕΕ υπενθυμίζει ότι συνάδει πλήρως με το κεκτημένο της ΕΕ***· σημειώνει τις ***γραπτές απαντήσεις του Επιτρόπου που είναι αρμόδιος για τον προϋπολογισμό, την καταπολέμηση της απάτης και τη δημόσια διοίκηση στο πλαίσιο της διαδικασίας απαλλαγής,*** σύμφωνα με τις οποίες***, όπου απαιτείται, έχουν σταλεί επιστολές στους δικαιούχους*** για να ***αφαιρέσουν από τις συμβάσεις τους*** τις ειδικές διατάξεις που ***θα μπορούσαν να δημιουργήσουν*** κίνδυνο για τη φήμη· ***εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός*** ότι οι τροποποιήσεις των εν λόγω συμφωνιών δεν ***υπονομεύουν τη συμμετοχή των αντιπροσωπευτικών ενώσεων και της κοινωνίας των πολιτών στον ανοικτό, διαφανή και τακτικό διάλογο που επιδιώκουν οι συννομοθέτες στο άρθρο 11 ΣΕΕ***·

Or. en

Τροπολογία 301
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει διενεργήσει νομική ανάλυση των ***προβληματικών*** συμφωνιών επιχορήγησης	88. σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει διενεργήσει νομική ανάλυση των συμφωνιών επιχορήγησης που ***εντόπισαν***

που ***εντόπισε η επιτροπή*** CONT, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή επικεντρώνονται πράγματι στον μετριασμό του κινδύνου για τη φήμη, αλλά δεν αντιμετωπίζουν τα συνολικά ζητήματα που ***περιγράφει το Κοινοβούλιο***· σημειώνει τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης σύμφωνα με τις οποίες η Επιτροπή προσέγγισε διάφορες οντότητες για να επιφέρει τροποποιήσεις στις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν τις ειδικές διατάξεις που δημιουργούν κίνδυνο για τη φήμη, αλλά ***πιστεύει*** ότι οι ***απλές*** τροποποιήσεις των εν λόγω συμφωνιών δεν ***μετριάζουν τον κίνδυνο να συνεχιστεί η χρήση*** κονδυλίων της ΕΕ για δραστηριότητες άσκησης πίεσης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο από ομάδες συμφερόντων·

ορισμένα μέλη της επιτροπής CONT, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν υπήρχαν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι οικείες οντότητες είχαν παραβιάσει τις συμβατικές τους υποχρεώσεις ή τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τον κώδικα δεοντολογίας· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνει η Επιτροπή επικεντρώνονται πράγματι στον μετριασμό του κινδύνου για τη φήμη, αλλά δεν αντιμετωπίζουν τα συνολικά ζητήματα που ***περιγράφουν ορισμένοι βουλευτές του Κοινοβουλίου***· σημειώνει τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης σύμφωνα με τις οποίες η Επιτροπή προσέγγισε διάφορες οντότητες για να επιφέρει τροποποιήσεις στις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν τις ειδικές διατάξεις που δημιουργούν κίνδυνο για τη φήμη, αλλά ***εκφράζει ικανοποίηση για το γεγονός*** ότι οι τροποποιήσεις των εν λόγω συμφωνιών δεν ***εμποδίζουν από μόνες τους τη συνέχιση της χρήσης*** κονδυλίων της ΕΕ για δραστηριότητες άσκησης πίεσης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ***και άλλα θεσμικά όργανα της ΕΕ*** από ομάδες συμφερόντων·

Or. en

Τροπολογία 302
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88α. σημειώνει ότι η διαδικασία αξιολόγησης των αιτήσεων για συμφωνίες επιχορήγησης στο πλαίσιο του CINEA περιλαμβάνει μια πρώτη εξέταση από ανεξάρτητους αξιολογητές και ότι δεν είναι σαφής ο τρόπος με τον οποίο ελέγχθηκαν και επιλέχθηκαν οι ίδιοι οι αξιολογητές, συμπεριλαμβανομένου του κατά πόσον διενεργήθηκαν έλεγχοι για

συγκρούσεις συμφερόντων·

Or. en

Τροπολογία 303
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88α. σημειώνει ότι, σύμφωνα με τον CINEA, διενεργείται προκαταρκτική αξιολόγηση από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες (ανεξάρτητους αξιολογητές) και ότι η τελική αξιολόγηση διενεργείται από επιτροπή αξιολόγησης (CINEA, ΓΔ Περιβάλλοντος, ΓΔ Κλίματος και ΓΔ Ενέργειας)· παροτρύνει τη ΓΔ ENV να επανεξετάσει αυτή τη διαδικασία αξιολόγησης και τον λόγο για τον οποίο εγκρίθηκαν δέσμες εργασιών με μη αποδεκτό περιεχόμενο, όπως επίσης τον τρόπο με τον οποίο αυτό δεν εντοπίστηκε κατά τη διαδικασία αξιολόγησης δύο σταδίων·

Or. en

Τροπολογία 304
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88γ. επισημαίνει ότι το τμήμα των συμβάσεων δεν επισήμανε επίσης μη αποδεκτό περιεχόμενο στα πακέτα εργασιών κατά την κατάρτιση των συμβάσεων μεταξύ της ΓΔ ENV/CINEA και των δικτύων ακτιβιστών·

Or. en

Τροπολογία 305
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88δ. σημειώνει ότι, σύμφωνα με την πρόσκληση υποβολής αιτήσεων για τη συμφωνία επιχορήγησης, τα κριτήρια επιλεξιμότητας περιλαμβάνουν την «ανεξαρτησία από κυβερνητικές αρχές, πολιτικά κόμματα ή εμπορικά συμφέροντα»· καλεί τη ΓΔ ENV/CINEA να επαληθεύει ότι οι οντότητες που υποστηρίζονται στο πρόγραμμα LIFE δεν εκπροσωπούν στην πραγματικότητα εμπορικά συμφέροντα και δεν έχουν ισχυρούς δεσμούς με πολιτικά κόμματα·

Or. en

Τροπολογία 306
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88ε. εκφράζει την απογοήτευσή του για το γεγονός ότι ένα από τα κριτήρια επιλεξιμότητας για τη λήψη χρηματοδότησης από το πρόγραμμα LIFE είναι ότι η οντότητα πρέπει να δραστηριοποιείται σε επίπεδο ΕΕ με δομή και δραστηριότητες που καλύπτουν τουλάχιστον τρία κράτη μέλη της ΕΕ ή χώρες συνδεδεμένες με το πρόγραμμα LIFE· τονίζει ότι αυτό είναι περιοριστικό και μπορεί να αποκλείσει πολύ ειδικευμένους τοπικούς φορείς που δραστηριοποιούνται μόνο σε μία ή δύο ευρωπαϊκές χώρες, αλλά των οποίων τα έργα θα έχουν, ωστόσο, ευρωπαϊκή

προστιθέμενη αξία· σημειώνει ότι μια τέτοια απαίτηση δεν περιλαμβάνεται στον κανονισμό LIFE, αλλά αποτελεί απαίτηση στην πρόσκληση υποβολής αιτήσεων της συμφωνίας επιχορήγησης·

Or. en

Τροπολογία 307
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88στ. σημειώνει ότι υπάρχει μνημόνιο συμφωνίας μεταξύ του CINEA και της ΓΔ ENV και ότι την τελική ευθύνη για το περιεχόμενο των συμβάσεων την φέρουν και οι δύο· παρατηρεί ότι το μνημόνιο συνεννόησης είναι ασαφές σε ορισμένα σημεία και θα μπορούσε να συνταχθεί εκ νέου ώστε να περιλαμβάνει σαφέστερη κατανομή αρμοδιοτήτων·

Or. en

Τροπολογία 308
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 88 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	88ζ. σημειώνει ότι, σύμφωνα με το πρόγραμμα εργασίας του CINEA για το 2022, τμήμα «Α. Διαχείριση ανθρώπινων πόρων, ανάπτυξη προσλήψεων», ο CINEA «θα παρέχει καινοτόμες, εύστοχες και συνεπείς υπηρεσίες πρόσληψης και επιλογής στα τμήματα, το προσωπικό και τους αιτούντες»· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι αυτή η δίκαιη και συνεπής υπηρεσία επιλογής δεν προέκυψε

	όσον αφορά την έγκριση των δεσμών εργασιών με τα σοβαρά προβλήματα που εντόπισε η CONT, τα οποία ενέχουν σοβαρό κίνδυνο για την προστασία των οικονομικών συμφερόντων της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 309
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 89

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
89. εκφράζει την ανησυχία του για τη δομή λήψης αποφάσεων, μεταξύ άλλων όσον αφορά το συμβούλιο αξιολόγησης στο πλαίσιο του CINEA για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ· παροτρύνει την Επιτροπή να αλλάξει τη δομή λήψης αποφάσεων του CINEA όσον αφορά την ανάθεση συμβάσεων, ώστε αυτή να είναι πρακτική και να προβλέπει σαφή λογοδοσία και σαφείς αρμοδιότητες·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 310
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 89

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
89. εκφράζει την ανησυχία του για τη δομή λήψης αποφάσεων, μεταξύ άλλων όσον αφορά το συμβούλιο αξιολόγησης στο πλαίσιο του CINEA για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ· παροτρύνει την Επιτροπή να αλλάξει τη	***διαγράφεται·***

δομή λήψης αποφάσεων του CINEA όσον αφορά την ανάθεση συμβάσεων, ώστε αυτή να είναι πρακτική και να προβλέπει σαφή λογοδοσία και σαφείς αρμοδιότητες·

Or. en

Τροπολογία 311
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 89

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
89. εκφράζει την ανησυχία του για τη δομή λήψης αποφάσεων, μεταξύ άλλων όσον αφορά το συμβούλιο αξιολόγησης στο πλαίσιο του CINEA για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ· παροτρύνει την Επιτροπή να αλλάξει τη δομή λήψης αποφάσεων του CINEA όσον αφορά την ανάθεση συμβάσεων, ώστε αυτή να είναι πρακτική και να προβλέπει σαφή λογοδοσία και σαφείς αρμοδιότητες·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 312
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 89

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
89. εκφράζει την ανησυχία του για τη δομή λήψης αποφάσεων, μεταξύ άλλων όσον αφορά το συμβούλιο αξιολόγησης στο πλαίσιο του CINEA για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ·	***διαγράφεται·***

παροτρύνει την Επιτροπή να αλλάξει τη δομή λήψης αποφάσεων του CINEA όσον αφορά την ανάθεση συμβάσεων, ώστε αυτή να είναι πρακτική και να προβλέπει σαφή λογοδοσία και σαφείς αρμοδιότητες·

Or. en

Τροπολογία 313
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 89

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
89. ***εκφράζει την ανησυχία του για*** τη δομή λήψης αποφάσεων, μεταξύ άλλων όσον αφορά το συμβούλιο αξιολόγησης στο πλαίσιο του CINEA για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ· παροτρύνει την Επιτροπή να ***αλλάξει*** τη δομή λήψης αποφάσεων του CINEA όσον αφορά την ανάθεση συμβάσεων, ώστε αυτή να είναι πρακτική και να ***προβλέπει*** σαφή λογοδοσία και σαφείς αρμοδιότητες·	89. ***επισημαίνει*** τη δομή λήψης αποφάσεων, μεταξύ άλλων όσον αφορά το συμβούλιο αξιολόγησης στο πλαίσιο του CINEA για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ· παροτρύνει την Επιτροπή να ***διασφαλίσει*** τη δομή λήψης αποφάσεων του CINEA όσον αφορά την ανάθεση συμβάσεων, ώστε αυτή να είναι πρακτική και να ***χαρακτηρίζεται από*** σαφή λογοδοσία και σαφείς αρμοδιότητες·

Or. en

Τροπολογία 314
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
90. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι το περιεχόμενο των προβληματικών συμβάσεων μεταξύ της Γενικής Διεύθυνσης Περιβάλλοντος (ΓΔ ENV) και ορισμένων ΜΚΟ δεν αποκαλύφθηκε από το κλιμάκιο	***διαγράφεται·***

εσωτερικού λογιστικού ελέγχου της ΓΔ ENV και επίσης δεν επισημάνθηκε από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου (IAS) της Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 315
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
90. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι το περιεχόμενο των προβληματικών συμβάσεων μεταξύ της Γενικής Διεύθυνσης Περιβάλλοντος (ΓΔ ENV) και ορισμένων ΜΚΟ δεν αποκαλύφθηκε από το κλιμάκιο εσωτερικού λογιστικού ελέγχου της ΓΔ ENV και επίσης δεν επισημάνθηκε από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου (IAS) της Επιτροπής·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 316
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
90. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι το περιεχόμενο των προβληματικών συμβάσεων μεταξύ της Γενικής Διεύθυνσης Περιβάλλοντος (ΓΔ ENV) και ορισμένων ΜΚΟ δεν αποκαλύφθηκε από το κλιμάκιο εσωτερικού λογιστικού ελέγχου της ΓΔ ENV και επίσης δεν επισημάνθηκε από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού	***διαγράφεται·***

Ελέγχου (IAS) της Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 317
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
90. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι το περιεχόμενο των προβληματικών συμβάσεων μεταξύ της Γενικής Διεύθυνσης Περιβάλλοντος (ΓΔ ENV) και ορισμένων ΜΚΟ δεν αποκαλύφθηκε από το κλιμάκιο εσωτερικού λογιστικού ελέγχου της ΓΔ ENV και επίσης δεν επισημάνθηκε από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου (IAS) της Επιτροπής·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 318
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
90. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι το περιεχόμενο των προβληματικών συμβάσεων μεταξύ της Γενικής Διεύθυνσης Περιβάλλοντος (ΓΔ ENV) και ορισμένων ΜΚΟ δεν αποκαλύφθηκε από το κλιμάκιο εσωτερικού λογιστικού ελέγχου της ΓΔ ENV και επίσης δεν επισημάνθηκε από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου (IAS) της Επιτροπής·	90. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι το περιεχόμενο των προβληματικών συμβάσεων μεταξύ της Γενικής Διεύθυνσης Περιβάλλοντος (ΓΔ ENV) και ορισμένων ΜΚΟ δεν αποκαλύφθηκε από το κλιμάκιο εσωτερικού λογιστικού ελέγχου της ΓΔ ENV και επίσης δεν επισημάνθηκε από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου (IAS) της Επιτροπής· ***ζητεί να αποσαφηνιστεί αυτή η δυσλειτουργία και να αναλυθεί η αιτία αυτής της αποτυχίας, και να εφαρμοστούν επειγόντως***

αποτελεσματικά και ανεξάρτητα διορθωτικά μέτρα και έλεγχοι εντός της Επιτροπής·

Or. fr

Τροπολογία 319
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90α. σημειώνει ότι, σύμφωνα με την έκθεση για τη δημοσιονομική και χρηματοοικονομική διαχείριση, ο CINEA είχε διοικητικό προϋπολογισμό ύψους 62 345 000 EUR το 2023, εκ των οποίων η γραμμή του προϋπολογισμού για τις διοικητικές επιδοτήσεις του προγράμματος LIFE περιλάμβανε 14 452 238 EUR (14 429 395 EUR από τον γενικό προϋπολογισμό και 22 843 EUR από συνεισφορές ΕΟΧ/ΕΖΕΣ)· σημειώνει επίσης ότι 620 000 EUR δαπανήθηκαν από τον CINEA για τον λογιστικό έλεγχο συνολικά για τα επτά προγράμματα: μηχανισμός Συνδέοντας την Ευρώπη (ΜΣΕ), πρόγραμμα «Ορίζων Ευρώπη», πρόγραμμα LIFE, Ταμείο Καινοτομίας (IF), Μηχανισμός Δίκαιης Μετάβασης, Μηχανισμός Χρηματοδότησης των Ανανεώσιμων Πηγών Ενέργειας, Ευρωπαϊκό Ταμείο Θάλασσας, Αλιείας και Υδατοκαλλιέργειας· σημειώνει ότι δεν είναι γνωστό τι ποσό δαπανάται για τον έλεγχο του προγράμματος LIFE·

Or. en

Τροπολογία 320
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 90 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90β. σημειώνει επίσης ότι η μονάδα ελέγχου της ΓΔ ENV και η Υπηρεσία Εσωτερικού Ελέγχου της Επιτροπής δεν διαπίστωσαν το ακατάλληλο περιεχόμενο των εν λόγω δεσμών εργασιών·

Or. en

Τροπολογία 321
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90γ. σημειώνει ότι, σύμφωνα με το πρόγραμμα εργασίας του CINEA για το 2022, το οποίο εγκρίθηκε με την απόφαση C (2022) 1551 της Επιτροπής του 18.3.2022, ο CINEA διεξάγει ετήσιες ασκήσεις διαχείρισης κινδύνων από τη βάση προς την κορυφή, με στόχο τον προορατικό προσδιορισμό των κύριων τομέων ανησυχίας σε όλα τα οργανωτικά επίπεδα, καθώς και των αντίστοιχων προληπτικών μέτρων και μέτρων μετριασμού για την αντιμετώπισή τους· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι αυτές οι ασκήσεις διαχείρισης κινδύνων από τη βάση προς την κορυφή δεν κατάφεραν να επισημάνουν τα ζητήματα στις δομές λήψης αποφάσεων σχετικά με τη λήψη αποφάσεων για το περιεχόμενο των συμβάσεων·

Or. en

Τροπολογία 322
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 90 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90δ. σημειώνει ότι το πολυετές πρόγραμμα εργασίας του LIFE για την περίοδο 2025-2027 έχει προταθεί από την Επιτροπή και ότι τα διδάγματα που αντλήθηκαν δεν έχουν ενσωματωθεί, συμπεριλαμβανομένων σαφέστερων κανόνων για τους οποίους το περιεχόμενο είναι αποδεκτό στις δέσμες εργασιών, σαφέστερων κανόνων σχετικά με τη διαφάνεια και την ιχνηλασιμότητα των κονδυλίων που δαπανώνται, και σαφέστερων συνεπειών σε περίπτωση μη τήρησης των κανόνων αυτών· τονίζει ότι η διαδικασία ελέγχου στην επιτροπή ENVI σχετικά με την εν λόγω εκτελεστική πράξη παρέχει στην Επιτροπή την ευκαιρία να ακούσει τις προτάσεις του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και να τροποποιήσει το πολυετές πρόγραμμα εργασίας του LIFE·

Or. en

Τροπολογία 323
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90ε. τονίζει ότι η Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού θα εξετάσει και θα ελέγξει λεπτομερώς δείγμα συμβάσεων στη ΓΔ HOME, τη ΓΔ JUST, τη ΓΔ AGRI και άλλες προκειμένου να εξακριβώσει αν το πρόβλημα του μη αποδεκτού περιεχομένου είναι συστημικό στις συμβάσεις μεταξύ των Γενικών Διευθύνσεων της Επιτροπής ή μόνο στο πρόγραμμα LIFE της ΓΔ ENV/CINEA·

Or. en

Τροπολογία 324
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90στ. τονίζει ότι η Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού αναμένει ακόμη να ακούσει το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης σχετικά με τα πορίσματα της ανάλυσής της·

Or. en

Τροπολογία 325
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 90 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	90ζ. τονίζει ότι, σύμφωνα με την απόφαση της Επιτροπής για το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης, της 21.11.2018, το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης είναι υπεύθυνο για την αντιμετώπιση των κινδύνων εν γένει «άρθρο 2 του ρόλου του συμβουλίου εσωτερικής διοίκησης. Ειδικότερα, το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης παρέχει συντονισμό, εποπτεία, συμβουλές και στρατηγικούς προσανατολισμούς σε θέματα που αφορούν: τον κύκλο στρατηγικού σχεδιασμού και προγραμματισμού και τις συναφείς δραστηριότητες (συμπεριλαμβανομένης της παρακολούθησης των επιφυλάξεων στις ετήσιες εκθέσεις δραστηριοτήτων, τη διαδικασία διαχείρισης κινδύνων εν γένει, καθώς και τον εντοπισμό, την αξιολόγηση και τη διαχείριση των κρίσιμων κινδύνων ειδικότερα)», καθώς και τον έλεγχο των κινδύνων «άρθρο 6

Ανταλλαγή πληροφοριών με την επιτροπή παρακολούθησης των ελέγχων». ζητεί επιτακτικά να αναληφθεί περαιτέρω δράση από το διοικητικό συμβούλιο·

Or. en

Τροπολογία 326
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 91

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
91. σημειώνει τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης σύμφωνα με τις οποίες η Πρόεδρος της Επιτροπής προσέλαβε έναν αμειβόμενο ειδικό σύμβουλο για την υποβολή έκθεσης σχετικά με τον «Στρατηγικό διάλογο για το μέλλον της γεωργίας της ΕΕ», ο οποίος έλαβε αμοιβή ίση με τον μισθό γενικού διευθυντή στην Επιτροπή· εκφράζει την ανησυχία του για την αμοιβή των ειδικών συμβούλων και τη διακριτική ευχέρεια της Επιτροπής να αποφασίζει για αυτήν, γεγονός που δημιουργεί αυθαίρετες ανισότητες·	91. σημειώνει τις αναφορές στα μέσα ενημέρωσης σύμφωνα με τις οποίες η Πρόεδρος της Επιτροπής προσέλαβε έναν αμειβόμενο ειδικό σύμβουλο για την υποβολή έκθεσης σχετικά με τον «Στρατηγικό διάλογο για το μέλλον της γεωργίας της ΕΕ», ο οποίος έλαβε αμοιβή ίση με τον μισθό γενικού διευθυντή στην Επιτροπή· εκφράζει την ανησυχία του για την αμοιβή ***όλων των*** των ειδικών συμβούλων και τη διακριτική ευχέρεια της Επιτροπής να αποφασίζει για αυτήν, γεγονός που δημιουργεί αυθαίρετες ανισότητες·

Or. en

Τροπολογία 327
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 91 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	91α. εκφράζει την ανησυχία του για τα δημοσιεύματα των μέσων ενημέρωσης σχετικά με δώδεκα περιπτώσεις απάτης που διερευνήθηκαν από την Ευρωπαϊκή Εισαγγελία στην Ελλάδα, οι οποίες αφορούσαν γεωργικά κονδύλια της ΕΕ

	για βοσκοτόπους που δεν ανήκουν στους δικαιούχους των κονδυλίων· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η προϊσταμένη του τμήματος εσωτερικού ελέγχου της ελληνικής διαχειριστικής αρχής, η οποία συγκεντρώνει την κατανομή των γεωργικών ταμείων — ΟΠΕΚΕΠΕ — μεταξύ των πρώτων που επεσήμαναν τις παρατυπίες, αποτέλεσε αντικείμενο απαξίωσης που οδήγησε στην παύση των καθηκόντων της· εκφράζει ιδιαίτερη ανησυχία για τον ισχυρισμό ότι το δόλιο καθεστώς ενορχηστρώθηκε από το εσωτερικό του ΟΠΕΚΕΠΕ· ζητεί από την Επιτροπή να παρακολουθεί προσεκτικά αυτό το είδος δόλιου συστήματος στην Ελλάδα και να επαληθεύει αν το ίδιο εφαρμόζεται σε άλλα κράτη μέλη·
	Or. en

Τροπολογία 328
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 91 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	91α. καλεί το Ελεγκτικό Συνέδριο:
	Ι) να διεξαγάγει λεπτομερή επανεξέταση του CINEA και του προγράμματος LIFE
	Or. en

Τροπολογία 329
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο iii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
iii) να εφαρμόσει τα διδάγματα που	iii) να εφαρμόσει τα διδάγματα που

αντλήθηκαν**,** όσον αφορά τη μείωση του διοικητικού φόρτου**,** από την αντίδρασή της στις διαμαρτυρίες των γεωργών**,** σε μελλοντικές πρωτοβουλίες πολιτικής, λαμβάνοντας παράλληλα δεόντως υπόψη τον κίνδυνο κατάχρησης των κονδυλίων όσον αφορά τα μέτρα ελέγχου, ή τον κίνδυνο υπερβολικών αποκλίσεων μεταξύ των κρατών μελών όταν γίνεται χρήση διακριτικής ευχέρειας χωρίς κατάλληλη εποπτεία·	αντλήθηκαν όσον αφορά τη μείωση του διοικητικού φόρτου ***και τη μείωση των κλιματικών, περιβαλλοντικών και αγρονομικών φιλοδοξιών*** από την αντίδρασή της στις διαμαρτυρίες των γεωργών σε μελλοντικές πρωτοβουλίες πολιτικής, λαμβάνοντας παράλληλα δεόντως υπόψη τον κίνδυνο κατάχρησης των κονδυλίων όσον αφορά τα μέτρα ελέγχου ***αποδυναμώνονται και μειώνονται***, ή τον κίνδυνο υπερβολικών αποκλίσεων ***και έλλειψης φιλοδοξίας, ιδίως όσον αφορά την παροχή και τη διατήρηση δημόσιων αγαθών,*** μεταξύ των κρατών μελών όταν γίνεται χρήση διακριτικής ευχέρειας χωρίς κατάλληλη εποπτεία·
	Or. en

Τροπολογία 330
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο vi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi α) να διαθέτει σαφή και ολοκληρωμένη στρατηγική σε επίπεδο Επιτροπής σχετικά με τον τρόπο καλύτερης προστασίας των οικονομικών συμφερόντων της ΕΕ και να διασφαλίζει ότι τα κονδύλια της ΕΕ δαπανώνται για σκοπούς αποδεκτούς από τους φορολογούμενους της ΕΕ·
	Or. en

Τροπολογία 331
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 — σημείο vi β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi β) να διαθέσει κονδύλια της ΕΕ στο πλαίσιο ενός προγράμματος σε ευρύ φάσμα απόψεων και προοπτικών, ώστε να συμβάλλουν σε μια πλουραλιστική και δραστήρια κοινωνία και να προωθούν την πολυμορφία των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και την εποικοδομητική δέσμευση για μια μελλοντοστραφή κοινωνία, προκειμένου να διασφαλίζεται η δίκαιη κατανομή των κονδυλίων της ΕΕ στις ΜΚΟ·

Or. en

Τροπολογία 332
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 — σημείο vi γ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi γ) να διαπιστώσει σαφώς τις συνέπειες όσον αφορά τις συμβάσεις που η Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού διαπίστωσε ότι περιέχουν απαράδεκτες δέσμες εργασιών· θα πρέπει να περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων: η τροποποίηση των συμβάσεων ώστε να αφαιρεθούν τα μη αποδεκτά μέρη δεσμών εργασιών· η πλήρης ακύρωση συμβάσεων όταν το μη αποδεκτό περιεχόμενο αντιπροσωπεύει πάνω από το 20 % των δεσμών εργασιών· να απαιτήσει επιστροφή των κονδυλίων της ΕΕ που χρησιμοποιήθηκαν για το μη αποδεκτό περιεχόμενο·

Or. en

Τροπολογία 333
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 92 — σημείο vi δ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi δ) να συντάξει σαφέστερες κατευθυντήριες γραμμές από εκείνες που διένειμε εσωτερικά η Επιτροπή το 2024, οι οποίες είναι υπερβολικά ασαφείς και ενίοτε συγκεχυμένες· ζητεί επιτακτικά αυτές οι σαφέστερες κατευθυντήριες γραμμές να περιέχουν ακριβείς οδηγίες σχετικά με το είδος του περιεχομένου που είναι αποδεκτό στις δέσμες εργασιών·

Or. en

Τροπολογία 334
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 — σημείο vi ε (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi ε) να διατηρήσει τον ρόλο του ως έντιμου διαμεσολαβητή μεταξύ των θεσμικών οργάνων·

Or. en

Τροπολογία 335
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 — σημείο vi στ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi στ) να προωθεί και να τηρεί τον σαφή διαχωρισμό μεταξύ εκτελεστικών και νομοθετικών εξουσιών·

Or. en

Τροπολογία 336
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 — σημείο vi ζ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi ζ) να διασφαλίζει ότι τα κονδύλια της ΕΕ δεν χρησιμοποιούνται για την πληρωμή δικτύων ακτιβιστών για τη διεξαγωγή εσωτερικών αγώνων εξουσίας εντός της Επιτροπής ή μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ, ούτε για την πληρωμή χειραγώγησης των νομοθετικών διαδικασιών·

Or. en

Τροπολογία 337
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο vii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων***, προκειμένου να μπορέσει να αξιολογηθεί κατά πόσο η Επιτροπή εκτίθεται σε κίνδυνο για τη φήμη από τη σύναψη συμφωνιών που προβλέπουν ρητά συγκεκριμένες ενέργειες για την άσκηση πίεσης προς μέλη της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής***· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου·	vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου·

Or. en

Τροπολογία 338
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο vii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων, προκειμένου να μπορέσει να αξιολογηθεί κατά πόσο η Επιτροπή ***εκτίθεται*** σε κίνδυνο για τη φήμη από τη σύναψη συμφωνιών ***που προβλέπουν ρητά συγκεκριμένες ενέργειες για την άσκηση πίεσης προς μέλη της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου***·	vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων, προκειμένου να μπορέσει να αξιολογηθεί κατά πόσο η Επιτροπή ***μπορεί να εκτεθεί*** σε κίνδυνο για τη φήμη από τη σύναψη συμφωνιών·

Or. en

Τροπολογία 339
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο vii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων, προκειμένου να ***μπορέσει να αξιολογηθεί κατά πόσο η Επιτροπή εκτίθεται σε κίνδυνο*** για τη φήμη ***από τη σύναψη συμφωνιών που προβλέπουν ρητά συγκεκριμένες ενέργειες για την άσκηση πίεσης προς μέλη της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής***· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού	vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων, προκειμένου να ***ελεγχθεί κατά πόσον υπάρχει κίνδυνος*** για τη φήμη· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου·

Ελέγχου·

Or. en

Τροπολογία 340
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο vii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
vii) να θέσει στη διάθεση της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων, προκειμένου να μπορέσει να αξιολογηθεί κατά πόσο η Επιτροπή εκτίθεται σε κίνδυνο για τη φήμη από τη σύναψη συμφωνιών που προβλέπουν ρητά συγκεκριμένες ενέργειες για την άσκηση πίεσης προς μέλη της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου·	vii) να θέσει στη διάθεση ***του Ελεγκτικού Συνεδρίου και*** της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής ***τις υποκείμενες συμφωνίες ή συμβάσεις και*** τα αποτελέσματα του ελέγχου των συμφωνιών επιχορήγησης και άλλων συμβάσεων, προκειμένου να μπορέσει να αξιολογηθεί κατά πόσο η Επιτροπή εκτίθεται σε κίνδυνο για τη φήμη ***ή ακόμα και για διαφθορά*** από τη σύναψη συμφωνιών που προβλέπουν ρητά συγκεκριμένες ενέργειες για την άσκηση πίεσης προς μέλη της αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής· η διαδικασία αυτή θα πρέπει να πραγματοποιηθεί με την απαραίτητη ανεξάρτητη διαβεβαίωση της αξιοπιστίας από την Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου·

Or. fr

Τροπολογία 341
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες	***διαγράφεται·***

γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 342
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 343
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με	***διαγράφεται·***

ΜΚΟ που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 344
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·	viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· ***να παράσχει πλήρη ενημέρωση έως τις 30 Ιουνίου του τρέχοντος έτους σχετικά με τα μέτρα που έχουν ληφθεί για το θέμα αυτό·*** εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 345
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να ***αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ που*** παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να ***συμπληρώσει*** τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής ***με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση*** της χρηματοδότησης της ΕΕ ***για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·***	viii) να ***διασφαλίσει ότι οι συμφωνίες επιχορήγησης μπορούν να αναστέλλονται ή να καταγγέλλονται όταν οι δικαιούχοι*** παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης***,*** και να ***ενισχύσει*** τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής ***για τη διασφάλιση της ορθής χρήσης*** της χρηματοδότησης της ΕΕ ***σύμφωνα με τις δημοκρατικές αρχές και τα πρότυπα διαφάνειας.***

Or. en

Τροπολογία 346
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· ***εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·***	viii) να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις συμφωνίες επιχορήγησης με ΜΚΟ ***και άλλες οντότητες*** που παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις·

Or. en

Τροπολογία 347
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 92 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) ***να αναστείλει ή να ακυρώσει αμέσως τις*** συμφωνίες επιχορήγησης με ***ΜΚΟ που*** παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με ***συγκεκριμένες προτάσεις για να αποφεύγεται η χρήση της χρηματοδότησης της ΕΕ για την ενεργή άσκηση πίεσης σε θεσμικά όργανα της ΕΕ, όπως υπεύθυνες δηλώσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τις σχετικές ανακοινώσεις της νέας Επιτροπής·***	viii) ***όσον αφορά την αρχή της αναλογικότητας, να αναστέλλει ή να ακυρώνει*** συμφωνίες επιχορήγησης με ***δικαιούχους όταν η Επιτροπή εντοπίζει ότι*** παραβιάζουν τους δημοσιονομικούς κανόνες της Ένωσης και να συμπληρώσει τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής με ***συγκεκριμένη πρόταση που να διευκρινίζει ότι ΜΚΟ που λαμβάνουν χρηματοδότηση από την ΕΕ μπορεί να ασκούν ενεργή πίεση στα θεσμικά όργανα της ΕΕ[1α]·***
	[1α] τροποποίηση με στοιχεία από το TI και τον CSE

Or. en

Τροπολογία 348
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο ix

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ix) να αναπτύξει περαιτέρω τις εσωτερικές κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν συγκεκριμένες δραστηριότητες άσκησης πίεσης από ομάδες συμφερόντων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 349
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο ix

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ix) να αναπτύξει περαιτέρω τις εσωτερικές κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν συγκεκριμένες δραστηριότητες άσκησης πίεσης από ομάδες συμφερόντων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 350
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο ix

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ix) να αναπτύξει περαιτέρω τις εσωτερικές κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν συγκεκριμένες δραστηριότητες άσκησης πίεσης από ομάδες συμφερόντων·	ix) να αναπτύξει περαιτέρω τις εσωτερικές κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τις συμφωνίες επιχορήγησης που περιέχουν συγκεκριμένες δραστηριότητες άσκησης πίεσης από ομάδες συμφερόντων ***και να διασφαλίσει ότι ευθυγραμμίζεται πλήρως με τις υποχρεώσεις που ορίζονται στο άρθρο 15 ΣΛΕΕ και στο άρθρο 11 ΣΕΕ, διασφαλίζοντας ιδίως ότι οι κατευθυντήριες γραμμές δεν μπορούν να χρησιμεύσουν ως βάση για αυθαίρετη ή πολιτικά υποκινούμενη καταγγελία της χρηματοδότησης της ΕΕ[1α]***
	[1α] τροποποίηση με στοιχεία από το ΤΙ και τον CSE

Or. en

Τροπολογία 351
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 92 – σημείο ix

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ix) να ***αναπτύξει περαιτέρω τις εσωτερικές*** κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τις συμφωνίες επιχορήγησης ***που περιέχουν συγκεκριμένες δραστηριότητες άσκησης πίεσης από ομάδες συμφερόντων·***	ix) να ***αναθεωρήσει τις*** κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τις συμφωνίες επιχορήγησης

Or. en

Τροπολογία 352
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο x

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
x) να αναθεωρήσει το μνημόνιο συμφωνίας μεταξύ του CINEA και της ΓΔ ENV με τίτλο «Διοργανικές ενιαίες συμβάσεις-πλαίσια, σε δύο τμήματα, για την παροχή στήριξης για την παρακολούθηση των έργων LIFE (επιχορηγήσεις ενέργειας και επιχορηγήσεις λειτουργίας), επικοινωνία σχετικά με το πρόγραμμα LIFE και άλλες συναφείς δραστηριότητες», ώστε να περιλαμβάνεται σαφέστερη κατανομή αρμοδιοτήτων κατά την ανάθεση συμβάσεων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 353
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο x

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
x) να αναθεωρήσει το μνημόνιο	***διαγράφεται·***

συμφωνίας μεταξύ του CINEA και της ΓΔ ENV με τίτλο «Διοργανικές ενιαίες συμβάσεις-πλαίσια, σε δύο τμήματα, για την παροχή στήριξης για την παρακολούθηση των έργων LIFE (επιχορηγήσεις ενέργειας και επιχορηγήσεις λειτουργίας), επικοινωνία σχετικά με το πρόγραμμα LIFE και άλλες συναφείς δραστηριότητες», ώστε να περιλαμβάνεται σαφέστερη κατανομή αρμοδιοτήτων κατά την ανάθεση συμβάσεων·	

Or. en

Τροπολογία 354
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο x

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
x) να αναθεωρήσει το μνημόνιο συμφωνίας μεταξύ του CINEA και της ΓΔ ENV με τίτλο «Διοργανικές ενιαίες συμβάσεις-πλαίσια, σε δύο τμήματα, για την παροχή στήριξης για την παρακολούθηση των έργων LIFE (επιχορηγήσεις ενέργειας και επιχορηγήσεις λειτουργίας), επικοινωνία σχετικά με το πρόγραμμα LIFE και άλλες συναφείς δραστηριότητες», ώστε να περιλαμβάνεται σαφέστερη κατανομή αρμοδιοτήτων κατά την ανάθεση συμβάσεων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 355
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xi) να επιτρέψει στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και της ΓΔ ENV/CINEA και να επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 356
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xi) να επιτρέψει στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και της ΓΔ ENV/CINEA και να επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 357
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xi) να επιτρέψει στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και της ΓΔ ENV/CINEA και να επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 358
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xi) να επιτρέψει στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και της ΓΔ ENV/CINEA και να επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 359
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xi) να επιτρέψει στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ***ΜΚΟ*** και της ΓΔ ENV/CINEA και ***να*** επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·	xi) να επιτρέψει στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ***όλων των δικαιούχων*** και της ΓΔ ENV/CINEA και επισημαίνει αμέσως τις ***εντοπιζόμενες*** προβληματικές συμβάσεις·

Or. en

Τροπολογία 360
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xi) να ***επιτρέψει*** στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και της ΓΔ ENV/CINEA και να επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·	xi) να ***αναθέσει*** στη δομή ελέγχου, συμπεριλαμβανομένης της μονάδας Α4 της ΓΔ ENV, να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και της ΓΔ ENV/CINEA και να επισημαίνει αμέσως τις προβληματικές συμβάσεις·

Or. en

Τροπολογία 361
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xii) να αναθέσει στην Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ, και συγκεκριμένα για να εντοπίζει τυχόν προβληματικό περιεχόμενο στις δέσμες εργασιών·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 362
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xii) να αναθέσει στην Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ, και συγκεκριμένα για να εντοπίζει τυχόν προβληματικό περιεχόμενο στις δέσμες εργασιών·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 363
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xii) να αναθέσει στην Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ, και συγκεκριμένα για να εντοπίζει τυχόν προβληματικό περιεχόμενο στις δέσμες εργασιών·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 364
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xii) να αναθέσει στην Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ, και συγκεκριμένα για να εντοπίζει τυχόν προβληματικό περιεχόμενο στις δέσμες εργασιών·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 365
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xii) να αναθέσει στην Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ***ΜΚΟ***, και συγκεκριμένα για να εντοπίζει ***τυχόν προβληματικό περιεχόμενο*** στις δέσμες εργασιών·	xii) να αναθέσει στην Υπηρεσία Εσωτερικού Λογιστικού Ελέγχου να επανεξετάζει συστηματικά τις συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ***αναδόχων***, και συγκεκριμένα για να εντοπίζει ***περιεχόμενο που δεν συμμορφώνεται με τους ισχύοντες δημοσιονομικούς κανόνες*** στις δέσμες εργασιών·

Or. en

Τροπολογία 366
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiii) να επιφέρει διαρθρωτικές αλλαγές και αλλαγές προσωπικού στη ΓΔ ENV, ιδίως όσον αφορά τη δομή λήψης αποφάσεων στον τομέα της ανάθεσης συμβάσεων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 367
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiii) να επιφέρει διαρθρωτικές αλλαγές και αλλαγές προσωπικού στη ΓΔ ENV, ιδίως όσον αφορά τη δομή λήψης αποφάσεων στον τομέα της ανάθεσης συμβάσεων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 368
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiii) να επιφέρει διαρθρωτικές αλλαγές και αλλαγές προσωπικού στη ΓΔ ENV, ιδίως όσον αφορά τη δομή λήψης αποφάσεων στον τομέα της ανάθεσης συμβάσεων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 369
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiii) να ***επιφέρει*** διαρθρωτικές αλλαγές και αλλαγές προσωπικού στη ΓΔ ENV, ιδίως όσον αφορά τη δομή λήψης αποφάσεων στον τομέα της ανάθεσης συμβάσεων·	xiii) να ***εντοπίζει κατά πόσο απαιτούνται*** διαρθρωτικές αλλαγές και αλλαγές προσωπικού στη ΓΔ ENV, ιδίως όσον αφορά τη δομή λήψης αποφάσεων στον τομέα της ανάθεσης συμβάσεων·

Or. en

Τροπολογία 370
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiv

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiv) ***να υιοθετήσει μια ακριβέστερη κατηγοριοποίηση*** των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας ***(συμπεριλαμβανομένης σαφούς διάκρισης***	xiv) ***υιοθέτηση ακριβέστερης κατηγοριοποίησης*** των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας·

μεταξύ μη κυβερνητικών και μη κερδοσκοπικών οργανώσεων)·

Or. en

Τροπολογία 371
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiv

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiv) ***να υιοθετήσει μια ακριβέστερη κατηγοριοποίηση*** των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας ***(συμπεριλαμβανομένης σαφούς διάκρισης μεταξύ μη κυβερνητικών και μη κερδοσκοπικών οργανώσεων)***·	xiv) ***υιοθέτηση ακριβέστερης κατηγοριοποίησης*** των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας·

Or. en

Τροπολογία 372
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiv

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiv) ***να υιοθετήσει μια ακριβέστερη κατηγοριοποίηση*** των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας ***(συμπεριλαμβανομένης σαφούς διάκρισης μεταξύ μη κυβερνητικών και μη κερδοσκοπικών οργανώσεων)***·	xiv) ***υιοθέτηση ακριβέστερης κατηγοριοποίησης*** των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας·

Or. en

Τροπολογία 373
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xiv

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xiv) να υιοθετήσει μια ακριβέστερη κατηγοριοποίηση των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας ***(συμπεριλαμβανομένης σαφούς διάκρισης μεταξύ μη κυβερνητικών και μη κερδοσκοπικών οργανώσεων)***·	xiv) να υιοθετήσει μια ακριβέστερη κατηγοριοποίηση των οντοτήτων που απαριθμούνται στο σύστημα δημοσιονομικής διαφάνειας***, ιδίως όσον αφορά τους κερδοσκοπικούς και τους δημόσιους φορείς***[1a]***·***

[1a] τροποποίηση με στοιχεία από το ΤΙ και τον CSE η κατηγοριοποίηση του FTS έχει ήδη ως δικό της χωριστό σημείο δεδομένων τόσο ΜΚΟ όσο και μη κερδοσκοπικές οργανώσεις

Or. en

Τροπολογία 374
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xv

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xv) να ***εξετάσει το ενδεχόμενο να*** αναθεωρήσει τους κανόνες της για τους ειδικούς συμβούλους, προκειμένου να σταματήσει η αυθαίρετη επιλογή και αμοιβή τους·	xv) να αναθεωρήσει τους κανόνες της για τους ειδικούς συμβούλους, προκειμένου να σταματήσει η αυθαίρετη επιλογή και αμοιβή τους·

Or. en

Τροπολογία 375
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

xvi α) να διενεργήσει διεξοδική, μη ιδεολογική ανάλυση του αντικτύπου των παραδοχών της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας στην παραγωγική ικανότητα των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, στην ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής γεωργίας και στην επισιτιστική ασφάλεια, προκειμένου να αξιολογηθούν οι οικονομικές και κοινωνικές αρνητικές συνέπειες των εν λόγω παραδοχών· να βελτιώσει την ποιότητα του διαλόγου με τους γεωργούς από όλα τα κράτη μέλη και να απόσχει από ενέργειες που βλάπτουν τα συμφέροντα των παραγωγών γεωργικών προϊόντων και μειώνουν το παραγωγικό δυναμικό της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Or. en

Τροπολογία 376
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi α) να αντιδρά ταχύτερα όταν η Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού επισημαίνει σοβαρά ζητήματα στην Επιτροπή, κάτι που δεν συνέβη στην απάντηση στα προβλήματα που εντόπισαν τα μέλη της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού στις συμβάσεις μεταξύ της ΓΔ ENV/CINEA και των δικτύων ακτιβιστών·

Or. en

Τροπολογία 377
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi β) να διερευνήσει τους λόγους για τους οποίους οι δραστηριότητες που απαριθμούνται στις προβληματικές συμβάσεις μεταξύ της ΓΔ ENV/CINEA και των δικτύων ακτιβιστών που βρέθηκαν από μέλη της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού δεν καταχωρίστηκαν στο Μητρώο Διαφάνειας·

Or. en

Τροπολογία 378
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi γ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi γ) να συντάξει έκθεση στην οποία θα περιγράφεται ο τρόπος με τον οποίο έχουν διατεθεί κονδύλια της ΕΕ σε δίκτυα ακτιβιστών και ΜΚΟ· τονίζει ότι, σύμφωνα με τον δημοσιονομικό κανονισμό, τα κονδύλια της ΕΕ επιτρέπεται να διατίθενται μόνο για σαφώς καθορισμένους, επαληθεύσιμους και ελέγξιμους στόχους·

Or. en

Τροπολογία 379
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi δ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi δ) να χαράξει σαφέστερες γραμμές ευθύνης κατά την υλοποίηση πλατφορμών όπως η πλατφόρμα για τις επιχειρήσεις και τη βιοποικιλότητα, ώστε

να αποφευχθεί η συμμετοχή προσωπικού της Επιτροπής στην άσκηση πίεσης από ομάδες συμφερόντων σε βουλευτές του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου·

Or. en

Τροπολογία 380
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ε (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ε) να αναθέσει στον CINEA να προβεί σε προσεκτικό έλεγχο των εν λόγω ανεξάρτητων αξιολογητών που διενεργούν αρχικό έλεγχο των αιτούντων χρηματοδότηση για τον έλεγχο των συγκρούσεων συμφερόντων·

Or. en

Τροπολογία 381
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi στ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi στ) να αναθέσει στις ΓΔ ENV/CINEA να διενεργούν καλύτερους ελέγχους σχετικά με το περιεχόμενο των συμβάσεων σε όλα τα στάδια, μεταξύ άλλων κατά τον έλεγχο των αιτήσεων και κατά την κατάρτιση των συμβάσεων· σημειώνει ότι τα προβλήματα στο πλαίσιο των συμβάσεων που εντοπίστηκαν στις ΓΔ ENVI/CINEA, ιδίως στο πλαίσιο του προγράμματος LIFE, δεν είχαν εντοπιστεί έως ότου παρατηρήθηκαν από τα μέλη της επιτροπής CONT το 2023, κατά τη διάρκεια της διαδικασίας απαλλαγής της Επιτροπής για το 2022·

Or. en

Τροπολογία 382
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ζ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ζ) να ζητήσει από τη ΓΔ ENV/CINEA να διασφαλίσει ότι οι δέσμες εργασιών και οι βασικοί δείκτες επιδόσεων που απαριθμούνται από τους αιτούντες ευθυγραμμίζονται με τις κατηγορίες υποστηριζόμενων δραστηριοτήτων του προγράμματος LIFE, όπως απαριθμούνται από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, συμπεριλαμβανομένων των εξής: στρατηγικά έργα για τη φύση, στρατηγικά ολοκληρωμένα έργα, συνήθη έργα δράσης και δημόσιες συμβάσεις·

Or. en

Τροπολογία 383
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi η (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi η) να αναθέσει στο συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης να ακολουθήσει το άρθρο 6 της απόφασης 21.11.2018 της Επιτροπής σχετικά με το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης (ανταλλαγή πληροφοριών με την επιτροπή παρακολούθησης των ελέγχων), το οποίο ορίζει ότι το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης θα πρέπει να υποβάλλει ενοποιημένες πληροφορίες σχετικά με τον κατάλογο κρίσιμων κινδύνων και πιθανές πρόσθετες παρατηρήσεις στην υπηρεσία

εσωτερικού ελέγχου, και να παροτρύνει το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης να το πράττει σε όλες τις σχετικές περιπτώσεις·

Or. en

Τροπολογία 384
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi θ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi θ) να αναθέσει στη μονάδα συμβάσεων και ελέγχων της ΓΔ ENV να προβεί σε εκτενέστερο και προσεκτικότερο έλεγχο των συμβάσεων· καλεί την Επιτροπή να δώσει επίσης εντολή στην Υπηρεσία Εσωτερικού Ελέγχου, στο πλαίσιο των προβληματικών συμβάσεων που εντοπίστηκαν στη ΓΔ ENV/CINEA, να προβεί σε πιο ολοκληρωμένο έλεγχο των συμβάσεων μεταξύ ΜΚΟ και της Επιτροπής για ακατάλληλο περιεχόμενο·

Or. en

Τροπολογία 385
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ι (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ι) να διασφαλίσει ότι το συμβούλιο εσωτερικής διοίκησης της Επιτροπής θα υποβάλει τα πορίσματα του ελέγχου των προβληματικών συμβάσεων στην Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου το συντομότερο δυνατόν·

Or. en

Τροπολογία 386
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ια (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ια) να αναθέσει στον CINEA να επανεξετάσει την κατανομή των κονδυλίων που προορίζονται για τον λογιστικό έλεγχο στα επτά προγράμματα, ώστε να διασφαλιστεί ότι διατίθενται επαρκείς πόροι για τον έλεγχο του προγράμματος LIFE· λαμβάνοντας ιδίως υπόψη ότι στα επτά προγράμματα που διαχειρίζεται ο CINEA, όπου υπάρχει έλλειμμα χρηματοδότησης του λογιστικού ελέγχου, διατέθηκαν μόνο 620 000 EUR για λογιστικό έλεγχο, καλεί τον CINEA να επισημάνει το γεγονός αυτό στην ιεραρχία της Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 387
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ιβ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ιβ) να διασφαλίσει ότι οι προτάσεις για τα μελλοντικά πολυετή προγράμματα εργασίας του LIFE, συμπεριλαμβανομένου του προγράμματος 2025-2027, θα έχουν σαφέστερες κατευθυντήριες γραμμές όσον αφορά τις δραστηριότητες που είναι επιλέξιμες για χρηματοδότηση· κανόνες για πιο συγκεκριμένο έλεγχο των αιτήσεων· σαφέστερους κανόνες σχετικά με το περιεχόμενο που είναι αποδεκτό στις δέσμες εργασιών· και ειδικές απαιτήσεις για τη διαφάνεια και την ιχνηλασιμότητα

	της χρήσης των κονδυλίων της ΕΕ στο πρόγραμμα· συμπεριλαμβανομένης της απαίτησης από τους αιτούντες να είναι εγγεγραμμένοι στο Μητρώο Διαφάνειας και να εγγράφουν τους μεγαλύτερους χρηματοδότες τους·

Or. en

Τροπολογία 388
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ιβ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ιγ) να διασφαλίσει ότι οι συμβάσεις μεταξύ ΜΚΟ και Επιτροπής, καθώς και όλες οι συμβάσεις που υποστηρίζει η Επιτροπή, έχουν ευρωπαϊκή προστιθέμενη αξία και απαιτήσεις για τη διασφάλιση της διαφάνειας και της ιχνηλασιμότητας των κονδυλίων·

Or. en

Τροπολογία 389
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ιδ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ιδ) να αναθέσουν στον CINEA να συμπεριλάβει τους τομείς ανησυχίας που απαριθμούνται σε αυτό το τμήμα της απαλλαγής στην επόμενη διαδικασία διαχείρισης κινδύνων, η οποία διεξάγεται ετησίως, όπως περιγράφεται στο πρόγραμμα εργασίας του CINEAS 2022, όπως εγκρίθηκε με την απόφαση 2022 1551 της Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 390
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ιε (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ιε) να αναθέσουν στον CINEA να ελέγξει επίσης τον τρόπο με τον οποίο επιλέχθηκαν οι ανεξάρτητοι αξιολογητές που συμμετείχαν στο πρώτο στάδιο της διαδικασίας λήψης αποφάσεων για τη σύμβαση, και να θεσπίσει καλύτερους μηχανισμούς για τον έλεγχο της σύγκρουσης συμφερόντων·

Or. en

Τροπολογία 391
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ιστ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ιστ) να αναθεωρήσει το μνημόνιο συμφωνίας μεταξύ του CINEA και της ΓΔ ENV, ώστε να συμπεριληφθεί σαφέστερος καταμερισμός της εργασίας και των αρμοδιοτήτων·

Or. en

Τροπολογία 392
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 92 – σημείο xvi ιζ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi ιζ) να συνεργαστεί με τη ΓΔ ENV/CINEA για την αύξηση της

προβολής των έργων που υποστηρίζονται από το πρόγραμμα LIFE και από όλα τα προγράμματα εν γένει, καθώς αυτό οδηγεί σε αυξημένη διαφάνεια στη χρήση των κονδυλίων της ΕΕ· να καλούν τους αποδέκτες ενωσιακής χρηματοδότησης, συμπεριλαμβανομένης της χρηματοδότησης από το πρόγραμμα LIFE, να «αναγνωρίζουν την προέλευση των εν λόγω κονδυλίων και να διασφαλίζουν την προβολή της ενωσιακής χρηματοδότησης» (σύμφωνα με το κεφάλαιο 5, άρθρο 21 του κανονισμού LIFE)·

Or. en

Τροπολογία 393
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 94

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
94. σημειώνει ότι το 2023 σημαντικό μέρος των δαπανών στο πλαίσιο του τομέα 4 του ΠΔΠ αφορούσε και πάλι την ολοκλήρωση έργων που απομένουν από το ΠΔΠ 2014-2020· σημειώνει ότι το 18 % των εθνικών προγραμμάτων του ΤΑΜΕ για την περίοδο 2014-2020 δεν είχε δηλωθεί στο τέλος του 2023 και ότι οι τελευταίοι ετήσιοι λογαριασμοί και η αίτηση πληρωμής του τελικού υπολοίπου για τα εν λόγω κονδύλια θα παρασχεθούν από τα κράτη μέλη στο πλαίσιο της δέσμης κλεισίματος το αργότερο έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024·	94. σημειώνει ότι το 2023 σημαντικό μέρος των δαπανών στο πλαίσιο του τομέα 4 του ΠΔΠ αφορούσε και πάλι την ολοκλήρωση έργων που απομένουν από το ΠΔΠ 2014-2020· σημειώνει ότι το 18 % των εθνικών προγραμμάτων του ΤΑΜΕ για την περίοδο 2014-2020 δεν είχε δηλωθεί στο τέλος του 2023 και ότι οι τελευταίοι ετήσιοι λογαριασμοί και η αίτηση πληρωμής του τελικού υπολοίπου για τα εν λόγω κονδύλια θα παρασχεθούν από τα κράτη μέλη στο πλαίσιο της δέσμης κλεισίματος το αργότερο έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024· ***επιμένει ότι τα κονδύλια που δεσμεύονται για μία περίοδο ΠΔΠ πρέπει να χρησιμοποιηθούν στο σύνολό τους έως το τέλος της επταετούς δημοσιονομικής περιόδου· υποστηρίζει ότι, με αυτή τη λογική, το ΤΑΜΕ υπερέβη τον προϋπολογισμό κατά 61 % και τα ποσά που διατέθηκαν σε αυτό δεν έχουν εκταμιευθεί· ζητεί να χρησιμοποιηθούν όλα τα μη***

χρησιμοποιηθέντα κονδύλια του ΤΑΜΕ για την απέλαση παράνομων μεταναστών·

Or. en

Τροπολογία 394
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 97

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
97. σημειώνει με ανησυχία ότι δύο επιφυλάξεις σχετικά με τη δήλωση διασφάλισης διατυπώθηκαν στην ετήσια έκθεση δραστηριοτήτων της ΓΔ HOME για το 2023 και ότι μία επιφύλαξη αφορά την εφαρμογή του ΤΑΜΕ και του ΤΕΑ 2014-2020 σε αρκετά κράτη μέλη και η άλλη αφορά την εφαρμογή του Μέσου για τη Διαχείριση των Συνόρων και τις Θεωρήσεις (ΜΔΣΘ) 2021-2027 σε ένα κράτος μέλος· εκφράζει την ικανοποίησή του για τη δέσμευση της Επιτροπής να λάβει διορθωτικά μέτρα για τα υποκείμενα ζητήματα που κατέστησαν αναγκαία τη διατύπωση επιφυλάξεων·	97. σημειώνει με ανησυχία ότι δύο επιφυλάξεις σχετικά με τη δήλωση διασφάλισης διατυπώθηκαν στην ετήσια έκθεση δραστηριοτήτων της ΓΔ HOME για το 2023 και ότι μία επιφύλαξη αφορά την εφαρμογή του ΤΑΜΕ και του ΤΕΑ 2014-2020 σε αρκετά κράτη μέλη ***[Μη ποσοτικοποιήσιμες επιφυλάξεις: Φινλανδία ΤΑΜΕ/ΤΕΑ - Εσθονία ΤΑΜΕ/ΤΕΑ - Γερμανία ΤΕΑ - Ιρλανδία ΤΕΑ - Βουλγαρία ΤΕΑ - Γαλλία ΤΑΜΕ/ΤΕΑ]· Ποσοτικοποιήσιμη επιφύλαξη: - Ισλανδία ΤΕΑ) και ότι μία επιφύλαξη αφορά την εφαρμογή του ΤΑΜΕ και του ΤΕΑ 2014-2020 σε αρκετά κράτη μέλη*** και η άλλη αφορά την εφαρμογή του Μέσου για τη Διαχείριση των Συνόρων και τις Θεωρήσεις (ΜΔΣΘ) 2021-2027 σε ένα κράτος μέλος ***(Δημοσιονομική επιφύλαξη σχετικά με το ΜΔΣΘ στη Φινλανδία: εκτίμηση ποσοτικού προσδιορισμού σε προληπτική βάση: 637, 900,84 EUR με το ΥΠΣ να εφαρμόζεται από την Επιτροπή σε ποσοστό 5 %)***· εκφράζει την ικανοποίησή του για τη δέσμευση της Επιτροπής να λάβει διορθωτικά μέτρα για τα υποκείμενα ζητήματα που κατέστησαν αναγκαία τη διατύπωση επιφυλάξεων·

Or. en

Τροπολογία 395
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 98 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	98α. τονίζει ότι υπάρχουν όλο και περισσότερα στοιχεία που αποδεικνύουν ότι τα ταμεία εσωτερικών υποθέσεων της ΕΕ που αποσκοπούν στη στήριξη της διαχείρισης των συνόρων, μεταξύ άλλων σε τρίτες χώρες, συμβάλλουν σε παραβιάσεις των θεμελιωδών δικαιωμάτων[1α]· υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/1060, τα κράτη μέλη και η Επιτροπή πρέπει να διασφαλίζουν τον σεβασμό των θεμελιωδών δικαιωμάτων και τη συμμόρφωση με τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά την εκτέλεση των κονδυλίων·
	[1α] https://www.politico.eu/article/the-eu-is-helping-turkey-forcibly-deport-migrants-to-syria-and-afghanistan/#:~:text=In%20the%20wake%20of%20Europe's,escape%20Syria's%20devastating%20civil%20war

Or. en

Τροπολογία 396
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 98 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	98α. ζητεί από την ΕΕ να σταματήσει τη χρηματοδότηση της παράνομης μετανάστευσης, τη χρηματοδότηση των προοδευτικών αριστερών μέσων

	ενημέρωσης που επιτίθενται στην κυριαρχία των κρατών μελών, την προώθηση της διάδοσης της προπαγάνδας woke ή της πολεμικής προπαγάνδας από τον προϋπολογισμό της ΕΕ· ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, τόσο την άμεση όσο και την έμμεση στήριξη που διοχετεύεται μέσω ΜΚΟ να ολοκληρωθεί και να μην δαπανηθούν χρήματα για την προώθηση της ψευδούς πολιτικής ατζέντας της Ευρωπαϊκής Επιτροπής·

Or. en

Τροπολογία 397
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 99

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το νέο σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία το 2023, και εκφράζει περαιτέρω την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·	***διαγράφεται·***

Or. fr

Τροπολογία 398
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 99

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το ***νέο σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία το 2023, και εκφράζει περαιτέρω την ικανοποίησή του για το*** γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·	99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·

Or. en

Τροπολογία 399
Ondřej Knotek, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 99

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το ***νέο σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία το 2023, και εκφράζει περαιτέρω την ικανοποίησή του για το*** γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό	99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·

πλαίσιο·

Or. en

Τροπολογία 400
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 99

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
99. ***εκφράζει την ικανοποίησή του για το νέο σύμφωνο για τη μετανάστευση και*** το άσυλο***, για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία*** το 2023***,*** και εκφράζει ***περαιτέρω*** την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι ***κατά την*** ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 ***διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων*** για την ***περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο***·	99. ***σημειώνει την έγκριση του νέου συμφώνου για*** το άσυλο ***και τη μετανάστευση*** το 2023 και εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι ***η*** ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 ***διέθεσε πρόσθετα κονδύλια*** για την ***πλήρη εφαρμογή των νέων κανόνων του συμφώνου***·

Or. en

Τροπολογία 401
Dirk Gotink

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 99

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το νέο σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία το 2023, και εκφράζει περαιτέρω την ικανοποίησή του για το	99. εκφράζει την ικανοποίησή του για το νέο σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία το 2023, και εκφράζει περαιτέρω την ικανοποίησή του για το

γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·	γεγονός ότι κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων για την περίοδο 2024-2027, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενες προκλήσεις σε σχέση με τη μετανάστευση και τη διαχείριση των συνόρων που απορρέουν από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο ***και ζητεί ταχεία και, όπου είναι δυνατόν, άμεση εφαρμογή στα κράτη μέλη***·

Or. en

Τροπολογία 402
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 99

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
99. εκφράζει την ***ικανοποίησή του για το νέο σύμφωνο*** για τη μετανάστευση και το άσυλο, ***για το οποίο επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία*** το 2023, και ***εκφράζει περαιτέρω την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι*** κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και ***τη διαχείριση των συνόρων*** για την περίοδο 2024-2027***, προκειμένου να αντιμετωπιστούν*** οι αυξανόμενες προκλήσεις ***σε σχέση με*** τη μετανάστευση και τη ***διαχείριση των συνόρων που απορρέουν*** από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·	99. εκφράζει την ***ανησυχία του όσον αφορά την επάρκεια του νέου συμφώνου*** για τη μετανάστευση και το άσυλο, ***που συμφωνήθηκε*** το 2023, και ***σημειώνει*** κατά την ενδιάμεση αναθεώρηση του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου 2021-2027 διατέθηκαν επιπλέον 2 δισεκατομμύρια EUR για τη μετανάστευση και ***συναφή ζητήματα*** για την περίοδο 2024-2027***· τονίζει την πρόσθετη ανάγκη να υποστηριχθούν οικονομικά*** οι αυξανόμενες προκλήσεις ***όσον αφορά*** τη μετανάστευση***, την προστασία των συνόρων*** και τη ***συνολική ευρωπαϊκή ασφάλεια που προκύπτουν*** από το τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο·

Or. en

Τροπολογία 403

Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
100. υπενθυμίζει ότι η διασφάλιση των εξωτερικών συνόρων της Ένωσης αποτελεί πυλώνα του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο· σημειώνει με ανησυχία ότι η Επιτροπή ανέφερε ότι ο αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε 380 000, έναντι 330 000 το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα τα ευάλωτα άτομα απέναντι στα δίκτυα παράνομης διακίνησης και εμπορίας ανθρώπων και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες της εργαλειοποίησης των μεταναστών στο πλαίσιο υβριδικών επιθέσεων, ιδίως από φιλορωσικές δυνάμεις· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το ΜΔΣΘ μπορούν να στηρίξουν τα κράτη μέλη ώστε αυτά να ενισχύσουν τις ικανότητές τους για την προστασία των συνόρων, μεταξύ άλλων σε σχέση με τις υλικές υποδομές, τα κτίρια, τον εξοπλισμό, τα συστήματα και τις υπηρεσίες που απαιτούνται στα σημεία διέλευσης των συνόρων·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 404
Virginie Joron, Filip Turek, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
100. υπενθυμίζει ότι η διασφάλιση των εξωτερικών συνόρων της ***Ένωσης*** αποτελεί ***πυλώνα του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο***· σημειώνει με ανησυχία ότι η Επιτροπή ανέφερε ότι ο	100. υπενθυμίζει ότι η διασφάλιση των εξωτερικών συνόρων της ***ΕΕ*** αποτελεί ***ουσιαστικό στοιχείο για την προστασία των Ευρωπαίων και των συμφερόντων τους***· σημειώνει με ανησυχία ότι η

αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε ***380 000***, έναντι ***330 000*** το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα τα ευάλωτα άτομα απέναντι στα δίκτυα παράνομης διακίνησης και εμπορίας ανθρώπων και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες της εργαλειοποίησης των μεταναστών στο πλαίσιο υβριδικών επιθέσεων, ιδίως από φιλορωσικές δυνάμεις· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το ΜΔΣΘ μπορούν να στηρίξουν τα κράτη μέλη ώστε αυτά να ενισχύσουν τις ικανότητές τους για την προστασία των συνόρων, μεταξύ άλλων σε σχέση με τις υλικές υποδομές, τα κτίρια, τον εξοπλισμό, τα συστήματα και τις υπηρεσίες που απαιτούνται στα σημεία διέλευσης των συνόρων·

Επιτροπή ανέφερε ότι ο αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε ***380 000***, έναντι ***330 000*** το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα τα ευάλωτα άτομα απέναντι στα δίκτυα παράνομης διακίνησης και εμπορίας ανθρώπων και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες της εργαλειοποίησης των μεταναστών στο πλαίσιο υβριδικών επιθέσεων, ιδίως από φιλορωσικές δυνάμεις· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το ΜΔΣΘ μπορούν να στηρίξουν τα κράτη μέλη ώστε αυτά να ενισχύσουν τις ικανότητές τους για την προστασία των συνόρων, μεταξύ άλλων σε σχέση με τις υλικές υποδομές, τα κτίρια, τον εξοπλισμό, τα συστήματα και τις υπηρεσίες που απαιτούνται στα σημεία διέλευσης των συνόρων·

Or. fr

Τροπολογία 405
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
100. υπενθυμίζει ότι η διασφάλιση των εξωτερικών συνόρων της Ένωσης αποτελεί πυλώνα του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο· σημειώνει με ανησυχία ότι η Επιτροπή ανέφερε ότι ο αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε ***380 000***, έναντι ***330 000*** το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα ***τα ευάλωτα άτομα απέναντι στα δίκτυα παράνομης διακίνησης και εμπορίας ανθρώπων*** και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες της εργαλειοποίησης των μεταναστών στο πλαίσιο υβριδικών επιθέσεων, ιδίως από φιλορωσικές δυνάμεις· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το	100. υπενθυμίζει ότι η διασφάλιση των εξωτερικών συνόρων της Ένωσης αποτελεί πυλώνα του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο· σημειώνει με ανησυχία ότι η Επιτροπή ανέφερε ότι ο αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε ***380 000***, έναντι ***330 000*** το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα ***οι τοπικοί ευρωπαϊκοί πληθυσμοί από την εισαγόμενη εγκληματικότητα*** και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες της εργαλειοποίησης των μεταναστών στο πλαίσιο υβριδικών επιθέσεων, ιδίως από φιλορωσικές δυνάμεις· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το ΜΔΣΘ μπορούν να

ΜΔΣΘ μπορούν να στηρίξουν τα κράτη μέλη ώστε αυτά να ενισχύσουν τις ικανότητές τους για την προστασία των συνόρων, μεταξύ άλλων σε σχέση με τις υλικές υποδομές, τα κτίρια, τον εξοπλισμό, τα συστήματα και τις υπηρεσίες που απαιτούνται στα σημεία διέλευσης των συνόρων·	στηρίξουν τα κράτη μέλη ώστε αυτά να ενισχύσουν τις ικανότητές τους για την προστασία των συνόρων, μεταξύ άλλων σε σχέση με τις υλικές υποδομές, τα κτίρια, τον εξοπλισμό, τα συστήματα και τις υπηρεσίες που απαιτούνται στα σημεία διέλευσης των συνόρων·

Or. en

Τροπολογία 406
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
100. ***υπενθυμίζει ότι η διασφάλιση των εξωτερικών συνόρων της Ένωσης αποτελεί πυλώνα του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο·*** σημειώνει με ανησυχία ότι η Επιτροπή ανέφερε ότι ο αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε ***380 000***, έναντι ***330 000*** το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα τα ευάλωτα άτομα απέναντι στα δίκτυα παράνομης διακίνησης και εμπορίας ανθρώπων και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες ***της εργαλειοποίησης των μεταναστών στο πλαίσιο υβριδικών επιθέσεων, ιδίως από φιλορωσικές δυνάμεις***· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το ΜΔΣΘ μπορούν να στηρίξουν τα κράτη μέλη ***ώστε αυτά να ενισχύσουν τις ικανότητές*** τους για την προστασία ***των συνόρων, μεταξύ άλλων σε σχέση με τις υλικές υποδομές, τα κτίρια, τον εξοπλισμό, τα συστήματα και τις υπηρεσίες που απαιτούνται στα σημεία διέλευσης*** των συνόρων·	100. σημειώνει με ανησυχία ότι η Επιτροπή ανέφερε ότι ο αριθμός των αντικανονικών διελεύσεων των συνόρων στην Ένωση αυξήθηκε το 2023 σε ***380 000***, έναντι ***330 000*** το 2022· υπογραμμίζει την ανάγκη να προστατεύονται καλύτερα τα ευάλωτα άτομα απέναντι στα δίκτυα παράνομης διακίνησης και εμπορίας ανθρώπων και να αντιμετωπίζονται οι αρνητικές συνέπειες ***των παραβιάσεων ανθρωπίνων δικαιωμάτων μεταναστών στα εξωτερικά σύνορα***· παρατηρεί ότι το ΤΑΜΕ και το ΜΔΣΘ μπορούν να στηρίξουν τα κράτη μέλη ***στην ενίσχυση των ικανοτήτων*** τους για την προστασία των συνόρων·

Or. en

Τροπολογία 407
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100α. τονίζει ότι η μετανάστευση πρέπει να παραμείνει κυρίαρχη αρμοδιότητα των κρατών μελών και ότι η ΕΕ δεν θα πρέπει να επιβάλει υποχρεωτικές ποσοστώσεις ή μηχανισμούς ανακατανομής που υπονομεύουν τον εθνικό έλεγχο των συνόρων· αντιτίθεται σθεναρά σε κάθε απόπειρα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής να πιέσει τα κράτη μέλη να δεχθούν παράνομους μετανάστες υπό το πρόσχημα της «αλληλεγγύης»· παροτρύνει την Επιτροπή να στηρίξει τα κράτη μέλη στην εφαρμογή πολιτικών κράτησης και απέλασης για όσους δεν πληρούν τις προϋποθέσεις για άσυλο, και να ενισχύσει τη συνεργασία της ΕΕ με τρίτες χώρες για τον ταχύ επαναπατρισμό παράνομων μεταναστών·

Or. en

Τροπολογία 408
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100β. καλεί την Επιτροπή να κινητοποιήσει αμέσως σημαντικά κονδύλια και μέσα της Ένωσης για να στηρίξει τα κράτη μέλη στην ενίσχυση των ικανοτήτων και των υποδομών προστασίας των εξωτερικών συνόρων, όπως τείχη, μέσα επιτήρησης, συμπεριλαμβανομένης της εναέριας επιτήρησης, και εξοπλισμός· προτείνει να καλύπτεται το κόστος δημιουργίας φυσικών συνοριακών φραγμών που

	αποτελούν ουσιαστικό μέρος μιας ολοκληρωμένης μεταναστευτικής πολιτικής, η οποία θα πρέπει να αποσκοπεί στην πρόληψη της παράνομης εισόδου, της παράνομης διακίνησης ανθρώπων και των υβριδικών επιθέσεων, καθώς και στην κράτηση των αιτούντων άσυλο στα εξωτερικά σύνορα.

Or. en

Τροπολογία 409
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, ενώ η Ουγγαρία προστατεύει τα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ από την παράνομη μετανάστευση, το Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης επέβαλε πρόστιμο στη χώρα επειδή δεν επιτρέπει στους μετανάστες να εισέλθουν στην Ουγγαρία πριν από την έκδοση τελικής απόφασης σχετικά με την αίτησή τους· ζητεί από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να χρησιμοποιήσει μέρος των 2 δισεκατομμυρίων EUR που οφείλονται για την προστασία των συνόρων της Ουγγαρίας για τη χρηματοδότηση του προστίμου που επέβαλε στην Ουγγαρία το Ευρωπαϊκό Δικαστήριο·

Or. en

Τροπολογία 410
Virginie Joron, Julien Sanchez, Filip Turek, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

	100α. τονίζει ότι κάθε αναπτυξιακή βοήθεια που χορηγείται σε τρίτες χώρες πρέπει να εξαρτάται αυστηρά από την προηγούμενη εφαρμογή των συμφωνιών επιστροφής και επανεισδοχής στις εν λόγω χώρες, συμπεριλαμβανομένων των εγκληματιών και των παραβατών τους·
	Or. fr

Τροπολογία 411
Virginie Joron, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 100 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100β. επιμένει ότι η Επιτροπή πρέπει να σταματήσει να χρηματοδοτεί ΜΚΟ που συμβάλλουν στην παράνομη μετανάστευση στις ευρωπαϊκές χώρες και διευκολύνουν την εμπορία ανθρώπων· ζητεί κάθε κράτος μέλος να έχει τουλάχιστον την επιλογή ότι οι συνεισφορές του στον προϋπολογισμό της ΕΕ δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται για τη χρηματοδότηση αυτών των ΜΚΟ·
	Or. fr

Τροπολογία 412
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 101

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
101. ***σημειώνει*** το συμπέρασμα του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι το ΤΑΜΕ για την περίοδο 2014-2020 ***είχε επιδόσεις χαμηλότερες από τις προσδοκώμενες*** όσον αφορά τη διευκόλυνση της επιστροφής των μεταναστών***· σημειώνει επίσης ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο και η***	101. ***τονίζει*** το συμπέρασμα του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι το ΤΑΜΕ για την περίοδο 2014-2020 ***ήταν αναποτελεσματικό*** όσον αφορά τη διευκόλυνση της επιστροφής των μεταναστών· προσβλέπει στη λήψη ενοποιημένων πληροφοριών το 2025

Επιτροπή συμφωνούν πως η πρόοδος στον τομέα αυτό επηρεάστηκε ιδιαίτερα από τους ταξιδιωτικούς περιορισμούς σε σχέση με την πανδημία COVID-19· σημειώνει περαιτέρω ότι το 2023 η στήριξη από το TAME για μέτρα επιστροφής ανήλθε σε 29,8 εκατομμύρια EUR· προσβλέπει στη λήψη ενοποιημένων πληροφοριών το 2025 σχετικά με την πρόοδο στον τομέα αυτό μέσω της εκ των υστέρων αξιολόγησης του TAME για την περίοδο 2014-2020·	σχετικά με την πρόοδο στον τομέα αυτό μέσω της εκ των υστέρων αξιολόγησης του TAME για την περίοδο 2014-2020·

Or. en

Τροπολογία 413
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 101 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	101α. αναγνωρίζει τις παρατεταμένες και αναποτελεσματικές ενέργειες της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για την παροχή χρηματοδοτικής στήριξης σε χώρες που αγωνίζονται να προστατεύσουν τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης από την εισροή παράνομων μεταναστών, οι οποίοι έχουν αποτελέσει αντικείμενο εκμετάλλευσης και κατευθύνονται προς τα σύνορα από το καθεστώς της Λευκορωσίας με στόχο την αποσταθεροποίηση της κοινωνικής και πολιτικής κατάστασης ολόκληρης της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Or. en

Τροπολογία 414
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 102 – σημείο iii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
iii) να ***λάβει μέτρα*** για τη βελτίωση των επιδόσεων των χρηματοδοτούμενων από την ΕΕ δράσεων όσον αφορά ***την αποτελεσματική επιστροφή*** και την καταπολέμηση της παράτυπης μετανάστευσης, διασφαλίζοντας παράλληλα τον πλήρη σεβασμό ***των θεμελιωδών αξιών της Ένωσης στο πλαίσιο αυτό***·	iii) να ***αναλάβει δράση*** για τη βελτίωση των επιδόσεων των χρηματοδοτούμενων από την ΕΕ δράσεων ***στον τομέα των θεμελιωδών δικαιωμάτων*** όσον αφορά ***τις αποτελεσματικές επιστροφές*** και την καταπολέμηση της παράτυπης μετανάστευσης, διασφαλίζοντας παράλληλα τον πλήρη σεβασμό ***του δικαίου της ΕΕ και της αρχής της μη επαναπροώθησης***·

Or. en

Τροπολογία 415
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 102 – σημείο iii α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	iii α) να διερευνήσει κατά πόσον και σε ποιο βαθμό τα κονδύλια των εσωτερικών υποθέσεων της ΕΕ που αποσκοπούν στη στήριξη της διαχείρισης των συνόρων έχουν συμβάλει σε παραβιάσεις των θεμελιωδών δικαιωμάτων και, ανάλογα με τα πορίσματα, να επαναξιολογήσει τα σχετικά προγράμματα και να τα ευθυγραμμίσει με τις υποχρεώσεις της ώστε να διασφαλίσει ότι τα κονδύλια δαπανώνται σύμφωνα με τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 416
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 102 – σημείο iii β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	iii β) να αναλύσει τις δυνατότητες αύξησης της αποτελεσματικότητας των κονδυλίων που δαπανώνται για την προστασία των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που σχετίζονται με τη συμμετοχή στο κόστος διατήρησης των μέσων προστασίας, του εξειδικευμένου εξοπλισμού και των φυσικών φραγμών στα σύνορα, καθώς και να λάβει μέτρα που αποσκοπούν στην παροχή πραγματικής στήριξης στα κράτη μέλη που επιβαρύνονται με το κόστος της πρόληψης της παράνομης διακίνησης μεταναστών·

Or. en

Τροπολογία 417
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 102 – σημείο iii β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	iii β) να διασφαλίσει την πλήρη εφαρμογή όλων των μέσων του συμφώνου για το άσυλο και τη μετανάστευση, όπως συμφωνήθηκε το 2023·

Or. en

Τροπολογία 418
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 103

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

103. σημειώνει ότι το 2023 ο προϋπολογισμός για τα προγράμματα στο πλαίσιο του τομέα 5 του ΠΔΠ «Ασφάλεια και άμυνα» ανήλθε σε 1,4 δισεκατομμύρια EUR (0,7% των δαπανών του προϋπολογισμού της Ένωσης), κατανεμημένα ως εξής: 500 εκατομμύρια (38,4 %) για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Άμυνας (ΕΤΑ), 300 εκατομμύρια (19 %) για τη στρατιωτική κινητικότητα, 200 εκατομμύρια (17,1 %) για τους αποκεντρωμένους οργανισμούς, και συγκεκριμένα το Ευρωπαϊκό Κέντρο Παρακολούθησης Ναρκωτικών και Τοξικομανίας (ΕΚΠΝΤ), την Ευρωπόλ και τον Οργανισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Κατάρτιση στον Τομέα της Επιβολής του Νόμου (CEPOL), 200 εκατομμύρια (13,1 %) για το ΤΕΑ και 200 εκατομμύρια (12,4 %) για την πυρηνική ασφάλεια, τον παροπλισμό και άλλους τομείς·	103. σημειώνει ότι το 2023 ο προϋπολογισμός για τα προγράμματα στο πλαίσιο του τομέα 5 του ΠΔΠ «Ασφάλεια και άμυνα» ανήλθε σε 1,4 δισεκατομμύρια EUR (0,7% των δαπανών του προϋπολογισμού της Ένωσης), κατανεμημένα ως εξής: 500 εκατομμύρια (38,4 %) για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Άμυνας (ΕΤΑ), 300 εκατομμύρια (19 %) για τη στρατιωτική κινητικότητα, 200 εκατομμύρια (17,1 %) για τους αποκεντρωμένους οργανισμούς, και συγκεκριμένα το Ευρωπαϊκό Κέντρο Παρακολούθησης Ναρκωτικών και Τοξικομανίας (ΕΚΠΝΤ), την Ευρωπόλ και τον Οργανισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Κατάρτιση στον Τομέα της Επιβολής του Νόμου (CEPOL), 200 εκατομμύρια (13,1 %) για το ΤΕΑ και 200 εκατομμύρια (12,4 %) για την πυρηνική ασφάλεια, τον παροπλισμό και άλλους τομείς· ***ζητεί, όσον αφορά τη γεωπολιτική κατάσταση και τις παγκόσμιες υβριδικές απειλές, να αυξηθεί ο προϋπολογισμός του τομέα 5 στο επόμενο ΠΔΠ·***
	Or. en

Τροπολογία 419
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 107

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
107. υπενθυμίζει την εξαιρετικά ασταθή γεωπολιτική κατάσταση στις γειτονικές χώρες της Ένωσης, η οποία συνεπάγεται μεγαλύτερες προκλήσεις στον τομέα της ασφάλειας και της άμυνας μετά την έναρξη του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· ***εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο τρέχων προϋπολογισμός της Ένωσης για τη διασφάλιση της ασφάλειας και της άμυνας των πολιτών της δεν είναι αντίστοιχος των προκλήσεων που πρέπει να***	107. υπενθυμίζει την εξαιρετικά ασταθή γεωπολιτική κατάσταση στις γειτονικές χώρες της Ένωσης, η οποία συνεπάγεται μεγαλύτερες προκλήσεις στον τομέα της ασφάλειας και της άμυνας μετά την έναρξη του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· σημειώνει ότι το 2023 η χρηματοδότηση της ΕΕ για τη στήριξη της αμυντικής βιομηχανίας προήλθε αποκλειστικά από το ΕΤΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι οι προτάσεις που υποβλήθηκαν για τις

αντιμετωπιστούν βραχυπρόθεσμα ή μακροπρόθεσμα· σημειώνει ότι το 2023 η χρηματοδότηση της ΕΕ για τη στήριξη της αμυντικής βιομηχανίας προήλθε αποκλειστικά από το ΕΤΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι οι προτάσεις που υποβλήθηκαν για τις προσκλήσεις του ΕΤΑ το 2023 αυξήθηκαν κατά 72 % σε σύγκριση με το προηγούμενο έτος· σημειώνει ότι, στο πλαίσιο των προσκλήσεων υποβολής προτάσεων του 2023, η Ένωση δέσμευσε 1,15 δισεκατομμύρια EUR για 61 έργα έρευνας και ανάπτυξης στον τομέα της άμυνας, προς όφελος 581 νομικών οντοτήτων από 26 κράτη μέλη και τη Νορβηγία·

προσκλήσεις του ΕΤΑ το 2023 αυξήθηκαν κατά 72 % σε σύγκριση με το προηγούμενο έτος· σημειώνει ότι, στο πλαίσιο των προσκλήσεων υποβολής προτάσεων του 2023, η Ένωση δέσμευσε 1,15 δισεκατομμύρια EUR για 61 έργα έρευνας και ανάπτυξης στον τομέα της άμυνας, προς όφελος 581 νομικών οντοτήτων από 26 κράτη μέλη και τη Νορβηγία·

Or. fr

Τροπολογία 420
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 107

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
107. υπενθυμίζει την εξαιρετικά ασταθή γεωπολιτική κατάσταση στις γειτονικές χώρες της Ένωσης, η οποία συνεπάγεται μεγαλύτερες προκλήσεις στον τομέα της ασφάλειας και της άμυνας ***μετά*** την έναρξη του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο τρέχων προϋπολογισμός της Ένωσης για τη διασφάλιση της ασφάλειας και της άμυνας των πολιτών της δεν είναι αντίστοιχος των προκλήσεων που πρέπει να αντιμετωπιστούν βραχυπρόθεσμα ή μακροπρόθεσμα· σημειώνει ότι το 2023 η χρηματοδότηση της ΕΕ για τη στήριξη της αμυντικής βιομηχανίας προήλθε αποκλειστικά από το ΕΤΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι οι προτάσεις που υποβλήθηκαν για τις προσκλήσεις του ΕΤΑ το 2023 αυξήθηκαν	107. υπενθυμίζει την εξαιρετικά ασταθή γεωπολιτική κατάσταση στις γειτονικές χώρες της Ένωσης, η οποία συνεπάγεται μεγαλύτερες προκλήσεις στον τομέα της ασφάλειας και της άμυνας ***και, κατά συνέπεια, μεγαλύτερες επενδυτικές ανάγκες στον τομέα της ασφάλειας, της άμυνας και της ετοιμότητας, από*** την έναρξη του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· ***εφιστά την προσοχή στο λυπηρό γεγονός ότι ο τομέας 5 του ΠΔΠ, ο οποίος είναι αφιερωμένος στην ασφάλεια και την άμυνα, είναι ο μικρότερος από όλους τους τομείς του ΠΔΠ και*** εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο τρέχων προϋπολογισμός της Ένωσης για τη διασφάλιση της ασφάλειας και της άμυνας των πολιτών της δεν είναι αντίστοιχος των προκλήσεων που πρέπει να αντιμετωπιστούν βραχυπρόθεσμα ή

κατά 72 % σε σύγκριση με το προηγούμενο έτος· σημειώνει ότι, στο πλαίσιο των προσκλήσεων υποβολής προτάσεων του 2023, η Ένωση δέσμευσε 1,15 δισεκατομμύρια EUR για 61 έργα έρευνας και ανάπτυξης στον τομέα της άμυνας, προς όφελος 581 νομικών οντοτήτων από 26 κράτη μέλη και τη Νορβηγία·

μακροπρόθεσμα· σημειώνει ότι το 2023 η χρηματοδότηση της ΕΕ για τη στήριξη της αμυντικής βιομηχανίας προήλθε αποκλειστικά από το ΕΤΑ· ***υπενθυμίζει τον ρόλο που διαδραματίζει το ΕΤΑ στη στήριξη της ευρωπαϊκής τεχνολογικής εμπειρογνωμοσύνης σε αναδυόμενες και ανατρεπτικές τεχνολογίες***· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι οι προτάσεις που υποβλήθηκαν για τις προσκλήσεις του ΕΤΑ το 2023 αυξήθηκαν κατά 72 % σε σύγκριση με το προηγούμενο έτος***, γεγονός που καταδεικνύει το ισχυρό και συνεχώς αυξανόμενο ενδιαφέρον των φορέων της ευρωπαϊκής αμυντικής βιομηχανίας και των ερευνητικών οργανισμών για το ΕΤΑ και την υψηλή ζήτηση για χρηματοδότηση στον τομέα αυτό***· σημειώνει ότι, στο πλαίσιο των προσκλήσεων υποβολής προτάσεων του 2023, η Ένωση δέσμευσε 1,15 δισεκατομμύρια EUR για 61 έργα έρευνας και ανάπτυξης στον τομέα της άμυνας, προς όφελος 581 νομικών οντοτήτων από 26 κράτη μέλη και τη Νορβηγία· ***σημειώνει ότι σε κάθε έργο συμμετέχουν κατά μέσο όρο 17 οντότητες από οκτώ διαφορετικά κράτη μέλη και τη Νορβηγία· υπογραμμίζει τη σημασία των ισότιμων όρων ανταγωνισμού για τη στήριξη της διασυνοριακής συνεργασίας στον τομέα της έρευνας και ανάπτυξης στον τομέα της άμυνας***·

Or. en

Τροπολογία 421
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 108

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
108. επικροτεί τις δράσεις της Επιτροπής για την ενίσχυση της στήριξης των μικρών και μεσαίων επιχειρήσεων	108. επικροτεί τις δράσεις της Επιτροπής για την ενίσχυση της στήριξης των μικρών και μεσαίων επιχειρήσεων

(ΜΜΕ) στον τομέα της άμυνας, και εκφράζει ιδίως την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι το ενωσιακό πρόγραμμα καινοτομίας στον τομέα της άμυνας (EUDIS), το οποίο παρέχει ευρύ φάσμα μέσων προσαρμοσμένων στη στήριξη των ΜΜΕ εντός του αμυντικού οικοσυστήματος, τέθηκε σε πλήρη λειτουργία το 2023, με τη διάθεση 224 εκατομμυρίων EUR από τον προϋπολογισμό του ΕΤΑ· σημειώνει ότι στις προσκλήσεις υποβολής προτάσεων του ΕΤΑ για το 2023, το 42 % των οντοτήτων που επιλέχθηκαν για χρηματοδότηση ήταν ΜΜΕ, ποσοστό αυξημένο σε σύγκριση με το 2022 (38,2 %), και ότι το 18 % της συνολικής διαθέσιμης χρηματοδότησης μέσω των προσκλήσεων υποβολής προτάσεων του ΕΤΑ διατίθεται σε ΜΜΕ·

(ΜΜΕ) στον τομέα της άμυνας, και εκφράζει ιδίως την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι το ενωσιακό πρόγραμμα καινοτομίας στον τομέα της άμυνας (EUDIS), το οποίο παρέχει ευρύ φάσμα μέσων προσαρμοσμένων στη στήριξη των ΜΜΕ εντός του αμυντικού οικοσυστήματος, τέθηκε σε πλήρη λειτουργία το 2023, με τη διάθεση 224 εκατομμυρίων EUR από τον προϋπολογισμό του ΕΤΑ· ***εκτιμά, επιπλέον, τον ρόλο της πριμοδότησης ΜΜΕ στο πλαίσιο του ΕΤΑ στη διευκόλυνση της πρόσβασης μικρότερων φορέων και φορέων καινοτομίας στις εφοδιαστικές αλυσίδες στον τομέα της άμυνας·*** σημειώνει ότι στις προσκλήσεις υποβολής προτάσεων του ΕΤΑ για το 2023, το 42 % των οντοτήτων που επιλέχθηκαν για χρηματοδότηση ήταν ΜΜΕ, ποσοστό αυξημένο σε σύγκριση με το 2022 (38,2 %), και ότι το 18 % της συνολικής διαθέσιμης χρηματοδότησης μέσω των προσκλήσεων υποβολής προτάσεων του ΕΤΑ διατίθεται σε ΜΜΕ·

Or. en

Τροπολογία 422
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 109

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
109. υπενθυμίζει ότι η προπαρασκευαστική ενέργεια για την έρευνα στον τομέα της άμυνας (PADR) ήταν πρόδρομο πρόγραμμα του ΕΤΑ με προϋπολογισμό 90 εκατομμυρίων EUR που χρηματοδότησε 18 ερευνητικά έργα επιλεγέντα μετά από προσκλήσεις υποβολής προτάσεων κατά τα έτη 2017 έως 2019· υπενθυμίζει επίσης ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο, στην ειδική έκθεσή του αριθ. 10/2023 με τίτλο «Προπαρασκευαστική ενέργεια για την	109. υπενθυμίζει ότι η προπαρασκευαστική ενέργεια για την έρευνα στον τομέα της άμυνας (PADR) ήταν πρόδρομο πρόγραμμα του ΕΤΑ με προϋπολογισμό 90 εκατομμυρίων EUR που χρηματοδότησε 18 ερευνητικά έργα επιλεγέντα μετά από προσκλήσεις υποβολής προτάσεων κατά τα έτη 2017 έως 2019· υπενθυμίζει επίσης ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο, στην ειδική έκθεσή του αριθ. 10/2023 με τίτλο «Προπαρασκευαστική ενέργεια για την

έρευνα στον τομέα της άμυνας», παρατήρησε ότι η Ένωση εξακολουθούσε να μη διαθέτει μακροπρόθεσμη στρατηγική για τα έργα στο πλαίσιο του ΕΤΑ, ιδίως όσον αφορά τον αντίκτυπο, την πρόσθετη έρευνα, την ανάπτυξη, την κατασκευή και τις δημόσιες συμβάσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Επιτροπή έχει αποδεχθεί όλες τις συστάσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου και έχει επιβεβαιώσει ότι η εφαρμογή τους βρίσκεται σε εξέλιξη· ωστόσο, δεδομένης της γεωπολιτικής πραγματικότητας που αντιμετωπίζει η Ένωση, εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η πλήρης εφαρμογή των συστάσεων του Ελεγκτικού Συνεδρίου αναμένεται μόλις το 2026·

έρευνα στον τομέα της άμυνας», παρατήρησε ότι η Ένωση εξακολουθούσε να μη διαθέτει μακροπρόθεσμη στρατηγική για τα έργα στο πλαίσιο του ΕΤΑ, ιδίως όσον αφορά τον αντίκτυπο, την πρόσθετη έρευνα, την ανάπτυξη, την κατασκευή και τις δημόσιες συμβάσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Επιτροπή έχει αποδεχθεί όλες τις συστάσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου και έχει επιβεβαιώσει ότι η εφαρμογή τους βρίσκεται σε εξέλιξη· ***χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, την έγκριση από την Επιτροπή μιας στρατηγικής για την ευρωπαϊκή αμυντική βιομηχανία (EDIS) και τη νομοθετική πρόταση για τη θέσπιση του προγράμματος για την ευρωπαϊκή αμυντική βιομηχανία (EDIP), καθώς και τη δέσμευσή της για τη δημιουργία του ΕΤΑ***· ωστόσο, δεδομένης της γεωπολιτικής πραγματικότητας που αντιμετωπίζει η Ένωση, εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η πλήρης εφαρμογή των συστάσεων του Ελεγκτικού Συνεδρίου αναμένεται μόλις το 2026·

Or. en

Τροπολογία 423
Eero Heinäluoma, José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 111

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
111. ***εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός*** ότι η εφαρμογή του «σχεδίου δράσης για τη στρατιωτική κινητικότητα 2.0» βρίσκεται σε εξέλιξη, με τη διάθεση 1,74 δισεκατομμυρίων EUR για έργα υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης στο πλαίσιο του μηχανισμού «Συνδέοντας την Ευρώπη» (ΜΣΕ) κατά την περίοδο 2021-2027· σημειώνει ότι, μέχρι στιγμής, η Ένωση έχει συγχρηματοδοτήσει 95 έργα στρατιωτικής κινητικότητας σε 21 κράτη μέλη και ότι 94 από τα έργα αυτά	111. ***σημειώνει*** ότι η εφαρμογή του «σχεδίου δράσης για τη στρατιωτική κινητικότητα 2.0» βρίσκεται σε εξέλιξη, με τη διάθεση 1,74 δισεκατομμυρίων EUR για έργα υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης στο πλαίσιο του μηχανισμού «Συνδέοντας την Ευρώπη» (ΜΣΕ) κατά την περίοδο 2021-2027· σημειώνει ότι, μέχρι στιγμής, η Ένωση έχει συγχρηματοδοτήσει 95 έργα στρατιωτικής κινητικότητας σε 21 κράτη μέλη και ότι 94 από τα έργα αυτά βρίσκονται ακόμη σε εξέλιξη και τα

βρίσκονται ακόμη σε εξέλιξη και τα περισσότερα από αυτά αναμένεται να ολοκληρωθούν μεταξύ 2026 και 2027· σημειώνει ***περαιτέρω*** ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι απαιτούνται περισσότερες ενέργειες για την ενίσχυση των διαδρόμων υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης, μεταξύ άλλων όσον αφορά ρυθμιστικά ζητήματα, όπως οι διαδικασίες χορήγησης άδειας διασυνοριακής μετακίνησης· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι μόνο 300 εκατομμύρια EUR δαπανήθηκαν για τη στρατιωτική κινητικότητα το 2023, καθώς και την ανησυχία του για το γεγονός ότι οι προσκλήσεις υποβολής προτάσεων στο πλαίσιο του κονδυλίου για τη στρατιωτική κινητικότητα παρουσίασαν τετραπλάσια κάλυψη σε σχέση με τους διατιθέμενους πόρους·

περισσότερα από αυτά αναμένεται να ολοκληρωθούν μεταξύ 2026 και 2027· σημειώνει ***με ανησυχία ότι, μετά από τρεις προσκλήσεις υποβολής προτάσεων που διοργανώθηκαν το 2021, το 2022 και το 2023, το σύνολο του κονδυλίου για τη στρατιωτική κινητικότητα στο πλαίσιο του ΜΣΕ για την τρέχουσα περίοδο προγραμματισμού έχει ήδη εξαντληθεί· θεωρεί ότι, μολονότι η ταχεία διάθεση του προϋπολογισμού μέσω της εμπροσθοβαρούς διάθεσης ποσών στις προσκλήσεις υποβολής προτάσεων του 2022 και του 2023 ανταποκρίθηκε στην ανάγκη να ληφθεί υπόψη η εξέλιξη της κατάστασης της ασφάλειας στην Ευρώπη μετά τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας, είχε ταυτόχρονα ως αποτέλεσμα η χρηματοδότηση της ΕΕ να είναι ασταθής και απρόβλεπτη, αφήνοντας κενό άνω των τεσσάρων ετών, χωρίς να διατίθενται περισσότερα κονδύλια της Ένωσης για προσκλήσεις στρατιωτικής κινητικότητας για τη χρηματοδότηση έργων υποδομών διπλής χρήσης έως το ΠΔΠ μετά το 2027· υπενθυμίζει τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου στην ειδική έκθεσή του αριθ. 04/2025, σύμφωνα με τα οποία το σχέδιο δράσης δεν βασίστηκε σε επαρκώς στέρεα θεμέλια και ότι η πρόοδος προς την επίτευξη του στόχου του, δηλαδή η εξασφάλιση ταχείας και απρόσκοπτης μετακίνησης προσωπικού, υλικού και περιουσιακών στοιχείων σε σύντομο χρονικό διάστημα και σε μεγάλη κλίμακα, ποικίλλει λόγω αδυναμιών στον σχεδιασμό και εναπομενόντων εμποδίων στην εφαρμογή· σημειώνει*** ότι η Επιτροπή θεωρεί ότι απαιτούνται περισσότερες ενέργειες για την ενίσχυση των διαδρόμων υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης, μεταξύ άλλων όσον αφορά ρυθμιστικά ζητήματα, όπως οι διαδικασίες χορήγησης άδειας διασυνοριακής μετακίνησης***, και την καλεί να δώσει συνέχεια στις συστάσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου· σημειώνει την παρατήρηση του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι η Επιτροπή δεν είχε διενεργήσει αξιόπιστη αξιολόγηση***

της συνολικής χρηματοδότησης που απαιτείται για να καταστεί εφικτή η επίτευξη των στόχων της· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι μόνο 300 εκατομμύρια EUR δαπανήθηκαν για τη στρατιωτική κινητικότητα το 2023, καθώς και την ανησυχία του για το γεγονός ότι οι προσκλήσεις υποβολής προτάσεων στο πλαίσιο του κονδυλίου για τη στρατιωτική κινητικότητα παρουσίασαν τετραπλάσια κάλυψη σε σχέση με τους διατιθέμενους πόρους***, γεγονός που καταδεικνύει το αυξημένο ενδιαφέρον μεταξύ των κρατών μελών και των δικαιούχων έργων· καλεί την Επιτροπή, υπό το πρίσμα των πιο απτών από ποτέ απειλών στα σύνορα της Ένωσης, να ενισχύσει περαιτέρω τη στρατιωτική κινητικότητα αυξάνοντας σημαντικά τη διαθέσιμη χρηματοδότηση για τη βελτίωση των διαδρόμων υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης, δίνοντας παράλληλα προτεραιότητα στη χρηματοδότηση της ΕΕ σε έργα που ανταποκρίνονται καλύτερα στο τρέχον ευρωπαϊκό τοπίο απειλών***·

Or. en

Τροπολογία 424
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 112 – σημείο iii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
iii) να ενισχύσει περαιτέρω τη στρατιωτική κινητικότητα στην Ένωση αυξάνοντας σημαντικά τη διαθέσιμη χρηματοδότηση για τη βελτίωση των διαδρόμων υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης και αναλαμβάνοντας δράση για την εξάλειψη των διοικητικών, διαδικαστικών και κανονιστικών φραγμών στις διασυνοριακές στρατιωτικές μετακινήσεις·	iii) να ενισχύσει περαιτέρω τη στρατιωτική κινητικότητα στην Ένωση αυξάνοντας σημαντικά τη διαθέσιμη χρηματοδότηση για τη βελτίωση των διαδρόμων υποδομών μεταφορών διπλής χρήσης και αναλαμβάνοντας δράση για την εξάλειψη των διοικητικών, διαδικαστικών και κανονιστικών φραγμών στις διασυνοριακές στρατιωτικές μετακινήσεις***, δίνοντας παράλληλα προτεραιότητα στη χρηματοδότηση έργων που ανταποκρίνονται καλύτερα στο τρέχον***

ευρωπαϊκό τοπίο απειλών·

Or. en

Τροπολογία 425
Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 118 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	118α. υπογραμμίζει ότι οι μελλοντικές διευρύνσεις της ΕΕ θα πρέπει να διεξαχθούν με σκοπό να αποφευχθεί η αδικαιολόγητη επιβάρυνση της πολιτικής συνοχής, η διεύρυνση δεν πρέπει σε καμία περίπτωση να αποβεί εις βάρος των επενδύσεων στις σημερινές περιφέρειες της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 426
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με τη Χαμάς ή οποιαδήποτε άλλη τρομοκρατική οργάνωση·	119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με τη Χαμάς ή οποιαδήποτε άλλη τρομοκρατική ***ή εξτρεμιστική*** οργάνωση· ***για τον σκοπό αυτό, είναι θεμιτό και αναγκαίο να είναι σε θέση να γνωρίζει και να προσδιορίζει σαφώς όλους τους τελικούς δικαιούχους της ευρωπαϊκής βοήθειας σε τρίτες χώρες.***

Or. en

Τροπολογία 427
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με τη Χαμάς ή οποιαδήποτε άλλη τρομοκρατική οργάνωση·	119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με τη Χαμάς ή οποιαδήποτε άλλη τρομοκρατική οργάνωση· ***τονίζει την ανάγκη αυστηρού ελέγχου της διανομής και της χρήσης της βοήθειας για τη πρόληψη της κατάχρησης κονδυλίων·***

Or. en

Τροπολογία 428
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με τη Χαμάς ή οποιαδήποτε άλλη τρομοκρατική οργάνωση·	119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με τη Χαμάς ή οποιαδήποτε άλλη τρομοκρατική ***ή ισλαμιστική*** οργάνωση·

Or. fr

Τροπολογία 429
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με ***τη Χαμάς ή*** οποιαδήποτε ***άλλη*** τρομοκρατική οργάνωση·	119. τονίζει ότι η Ένωση δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να χρηματοδοτεί — άμεσα ή έμμεσα— την τρομοκρατία και, επομένως, δεν θα πρέπει να υποστηρίζει καμία οντότητα που συνδέεται με οποιαδήποτε τρομοκρατική οργάνωση·

Or. en

Τροπολογία 430
Virginie Joron, Julien Sanchez

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι από το 2021 έως το 2023 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή χρηματοδότησε, μέσω του Erasmus +, διάφορα έργα, αξίας 110 279 EUR, του κλάδου νεολαίας του Al Sharq Forum, μιας τουρκικής ΜΚΟ που ιδρύθηκε από τον πρώην Γενικό Διευθυντή του ειδησεογραφικού πρακτορείου του Κατάρ Αλ Τζαζίρα, υποστηριζόμενου και χρηματοδοτούμενου από την Ευρωπαϊκή Ένωση, ο οποίος κάλεσε σε απότιση φόρου τιμής στον «μάρτυρα» Ismail Haniyeh, ηγέτη της Χαμάς, που σκοτώθηκε στις 31 Ιουλίου 2024, ο οποίος είχε ηγηθεί του πογκρόμ που οδήγησε στον θάνατο 1.200 ανθρώπων στις 7 Οκτωβρίου 2023, ενώ η Χαμάς είναι οργάνωση που έχει χαρακτηριστεί τρομοκρατική από την Ευρωπαϊκή Ένωση· ομοίως, και παρά τις επανειλημμένες προειδοποιήσεις σχετικά με το Ισλαμικό Πανεπιστήμιο της Γάζας, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή συνέχισε να χρηματοδοτεί ένα φιλικά προσκείμενο στη Χαμάς πανεπιστήμιο μέσω του προγράμματος Erasmus +, ακόμα και

	αφού αυτό απέτισε φόρο τιμής στον «μάρτυρα» Ismal Haniyeh· το πανεπιστήμιο αυτό επωφελείται επίσης από ερευνητικό έργο που χρηματοδοτείται πλήρως από την Επιτροπή, αξίας 250 000 EUR, στο πλαίσιο εταιρικής σχέσης με διάφορα ευρωπαϊκά πανεπιστήμια, συμβάλλοντας τελικά στη χρηματοδότηση του ισλαμισμού.

Or. fr

Τροπολογία 431
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100α. υπενθυμίζει ότι, κατά την ακρόαση της 21 Νοεμβρίου 2024, ο Επίτροπος Γειτονίας και Διεύρυνσης ανέφερε ότι το χρηματοδοτούμενο από την ΕΕ πρόγραμμα μεταρρυθμίσεων της Παλαιστινιακής Αρχής περιλαμβάνει τον τερματισμό της αμοιβής για το πρόγραμμα SLAY· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι η Παλαιστινιακή Αρχή θα θέσει ουσιαστικά τέλος σε αυτό και να ενημερώσει το Κοινοβούλιο χωρίς καθυστέρηση.

Or. nl

Τροπολογία 432
Virginie Joron, Julien Sanchez

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	100β. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή

συμμετείχε στη χρηματοδότηση του προγράμματος στήριξης νεοφυών επιχειρήσεων «Impact Platform» του Al-Sharq Forum για την ενίσχυση, μεταξύ άλλων, της «Femyso Academy», προγράμματος κατάρτισης του Femyso. Προς υπενθύμιση, η οργάνωση αυτή, που πρόσκειται στη Μουσουλμανική Αδελφότητα, διεξήγαγε το 2021 μια χρηματοδοτούμενη από την ΕΕ εκστρατεία με τίτλο «Η μαντίλα είναι η ελευθερία».

Or. fr

Τροπολογία 433
Virginie Joron, Julien Sanchez

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19γ. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή χρηματοδότησε σχέδια κινητικότητας για τη νεολαία στο πλαίσιο του Erasmus + για την περίοδο 2023-2024, με τη συμμετοχή μιας ΜΚΟ που θεωρείται ότι αποτελεί ευρωπαϊκό παράρτημα του ΑΚΡ, του ισλαμοσυντηρητικού κόμματος του Τούρκου Προέδρου Ερντογάν, μιας ΜΚΟ που διοικείται από συγγενείς του Τούρκου Προέδρου. Τα έργα αυτά υλοποιούνται από ΜΚΟ από πολλές χώρες της ΕΕ: Γερμανία, Ισπανία, Ιταλία, Βέλγιο, Γαλλία, Κάτω Χώρες και Πορτογαλία. ορισμένοι, ωστόσο, από τους στόχους αυτών των ΜΚΟ αντιβαίνουν στις ευρωπαϊκές αρχές, όπως η «αναγνώριση του Ισλάμ ως επίσημης θρησκείας» στην Ευρώπη προκειμένου να «συμβάλει στην κοινωνική ειρήνη» (Ένωση Διεθνών Δημοκρατών, UID, ολλανδικό γραφείο), γεγονός που συνιστά άμεση στήριξη για τουρκικές παρεμβάσεις στην Ευρώπη· επίσης, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή φέρεται να χορήγησε χρηματοδοτική στήριξη το

2023 σε κατάλογο ενώσεων που συνδέονται με τη Μουσουλμανική Αδελφότητα, συμπεριλαμβανομένης της Islamic Relief Worldwide (IRW), η οποία έχει χαρακτηριστεί τρομοκρατική οργάνωση από το Ισραήλ, καθώς και τις θυγατρικές της, και είναι γνωστή για το ότι έχει χρηματοδοτήσει τη Χαμάς με πολλά εκατομμύρια ευρώ.

Or. fr

Τροπολογία 434
Virginie Joron, Julien Sanchez

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19δ. καταδικάζει, συνεπώς, τη διττή ρητορική της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η οποία εν γνώσει της συμβάλλει στην υποκίνηση, μέσω χρηματοδότησης, εξωευρωπαϊκής παρέμβασης στη βάση αρχών που αντιβαίνουν στον ευρωπαϊκό πολιτισμό, στο έδαφος κρατών μελών ή σε τρίτες χώρες· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δεν επαληθεύει τους τελικούς δικαιούχους της χρηματοδότησής της, ορισμένοι από τους οποίους πρόσκεινται σε τρομοκρατικά κινήματα και μπορούν να τα στηρίζουν άμεσα ή έμμεσα από κονδύλια της ΕΕ.

Or. fr

Τροπολογία 435
Dirk Gotink

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 119 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

	119α. σημειώνει με λύπη ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή χρηματοδότησε το Ισλαμικό Πανεπιστήμιο Επιστημών και Τεχνολογίας του Gaziantep, το οποίο έχει αποδειχτεί ότι διατηρεί δεσμούς με την τρομοκρατική οργάνωση Χαμάς· καλεί την Επιτροπή να διακόψει όλους τους δεσμούς με αυτό το πανεπιστήμιο και άλλα πανεπιστήμια που συνδέονται με τρομοκρατικές οργανώσεις·

Or. en

Τροπολογία 436
José Cepeda, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 120

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
120. ***παροτρύνει την*** Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να συνεργάζεται με ***διαφορετικούς*** αξιόπιστους εταίρους, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· ***υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος*** της UNRWA ***από εξωτερικούς*** εμπειρογνώμονες***, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους***·	120. ***εκφράζει ικανοποίηση για το γεγονός ότι η*** Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, ***συνεχίζει*** να συνεργάζεται με αξιόπιστους εταίρους, όπως ***οι υπηρεσίες των Ηνωμένων Εθνών,*** ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· ***σημειώνει την απάντηση της Επιτροπής[1b], σύμφωνα με την οποία η χρηματοδότηση της ΕΕ για το 2024 επιστράφηκε μετά την εκπλήρωση των συμφωνηθέντων όρων, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της ενίσχυσης του πλαισίου εποπτείας και ουδετερότητας*** της UNRWA***, της διενέργειας περαιτέρω ελέγχων προσωπικού, και της υποβολής σε «έλεγχο συστήματος» που θα διενεργηθεί από διορισμένους*** εμπειρογνώμονες ***της ΕΕ· σημειώνει ότι η απάντηση της Επιτροπής αναφέρει επίσης πως το 2025 πραγματοποιήθηκε πρόσθετη επιστροφή εξόδων ενόψει της προόδου όσον αφορά την εφαρμογή των συστάσεων του ελέγχου της ΕΕ και της ανεξάρτητης ομάδας ελεγκτών των Ηνωμένων Εθνών***

(IRG)·

[1b] Κοινοβουλευτική ερώτηση - P-002451/2024(ASW).

Or. en

Τροπολογία 437
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 120

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
120. ***παροτρύνει την Επιτροπή***, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, ***να συνεργάζεται με διαφορετικούς αξιόπιστους εταίρους***, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος ***της UNRWA*** από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·	120. ***υπενθυμίζει ότι***, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, ***η UNRWA διαδραματίζει καίριο ρόλο και θεωρεί ότι πρέπει να υποστηριχθούν στις προσπάθειές τους όλες οι υπηρεσίες του ΟΗΕ που δραστηριοποιούνται στην περιοχή, καθώς και άλλοι αξιόπιστοι εταίροι***, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος ***όλων των φορέων που λαμβάνουν χρηματοδότηση*** από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·

Or. en

Τροπολογία 438
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 120

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
120. παροτρύνει την Επιτροπή, στο	120. ***όσον αφορά την αμφισβητήσιμη***

πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να συνεργάζεται με διαφορετικούς αξιόπιστους εταίρους, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος της UNRWA από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·	***συνεργασία με την UNRWA,*** παροτρύνει την Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να συνεργάζεται με διαφορετικούς αξιόπιστους εταίρους, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος της UNRWA από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·
	Or. en

Τροπολογία 439
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 120

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
120. παροτρύνει την Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να ***συνεργάζεται με διαφορετικούς αξιόπιστους εταίρους, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου***· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος της UNRWA από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·	120. παροτρύνει την Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να ***ενισχύσει τη στήριξη προς την UNRWA, καθώς και προς όλους τους αξιόπιστους εταίρους, συμπεριλαμβανομένων των τοπικών ΟΚΠ***· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος της UNRWA από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους***[1α]***·
	[1α] Το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών επιβεβαίωσε σε δήλωσή του τον Οκτώβριο του 2024 ότι «καμία οργάνωση δεν μπορεί να αντικαταστήσει ή να υποκαταστήσει την ικανότητα και την εντολή της UNRWA να μεριμνά για Παλαιστίνιους πρόσφυγες και αμάχους οι οποίοι χρειάζονται

επειγόντως ανθρωπιστική βοήθεια που σώζει ζωές». Πλήρες κείμενο: https://press.un.org/en/2024/sc15874.doc.htm

Or. en

Τροπολογία 440
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 120

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
120. παροτρύνει την Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να συνεργάζεται με διαφορετικούς αξιόπιστους εταίρους, όπως ο ΠΟΥ, η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος της UNRWA από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·	120. παροτρύνει την Επιτροπή, στο πλαίσιο της παροχής στήριξης και ανθρωπιστικής βοήθειας στον παλαιστινιακό πληθυσμό, να συνεργάζεται με διαφορετικούς αξιόπιστους εταίρους, όπως ο ΠΟΥ, ***το WPF,*** η UNICEF ή διάφορες οργανώσεις της Ερυθράς Ημισελήνου· υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό για την Επιτροπή να διασφαλίζεται ο ανεξάρτητος έλεγχος της UNRWA από εξωτερικούς εμπειρογνώμονες, το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο και έμπειρους διεθνείς εταίρους·

Or. en

Τροπολογία 441
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 120 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	120α. καταγγέλλει τη συμμετοχή υπαλλήλων της UNRWA στην τρομοκρατική επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023· ζητά από την Επιτροπή να εξετάσει το ενδεχόμενο εκτροπής κονδυλίων από το UNRWA σε άλλους

	αξιόπιστους εταίρους στη Γάζα και στα παλαιστινιακά εδάφη για να βοηθήσει τους Παλαιστίνιους αμάχους, δεδομένου ότι τα χρήματα των φορολογουμένων της ΕΕ θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν καταχρηστικά από τρομοκρατικές οργανώσεις και τρομοκράτες· ζητεί από την Επιτροπή να επιμείνει σε αυστηρούς ελέγχους και λογιστικούς ελέγχους της UNRWA διενεργούμενους από το Ελεγκτικό Συνέδριο και ανεξάρτητους εξωτερικούς εμπειρογνώμονες διορισμένους από την ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 442
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 121

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
121. σημειώνει ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του 2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου	***διαγράφεται·***

Várhelyi και του Γενικού Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας·

Or. en

Τροπολογία 443
José Cepeda, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 121

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
121. σημειώνει ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του 2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου Várhelyi και του Γενικού Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε	121. σημειώνει ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του 2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου Várhelyi και του Γενικού Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε

συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας·	συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας· ***σημειώνει την εκπλήρωση των απαιτούμενων οροσήμων και λαμβάνει γνώση του συμπεράσματος της έκθεσης Colonna ότι η ουδετερότητα αποτελεί κοινή ευθύνη των μερών·***

Or. en

Τροπολογία 444
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 121

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
121. σημειώνει ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του 2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου Várhelyi και του Γενικού	121. σημειώνει ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της ***από σύνολο 13.000*** στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του 2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου Várhelyi και του Γενικού

Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας·	Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας· ***υπενθυμίζει ότι η UNRWA έχει εκπληρώσει όλες τις συμφωνηθείσες προϋποθέσεις, επιτρέποντας την εκταμίευση του συνόλου της συνδρομής της ΕΕ·***
	Or. en

Τροπολογία 445
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 121

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
121. ***σημειώνει*** ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του	121. ***εκφράζει ικανοποίηση για το γεγονός*** ότι η Επιτροπή συνεργάζεται τους τελευταίους μήνες με την UNRWA για την ενίσχυση των διαδικασιών για τη διασφάλιση της ουδετερότητας και των συστημάτων ελέγχου στην υπηρεσία, σύμφωνα με τα πορίσματα των ερευνών του Γραφείου υπηρεσιών εσωτερικού ελέγχου των Ηνωμένων Εθνών (OIOS) σχετικά με τους ισχυρισμούς για συμμετοχή 19 υπαλλήλων της στην επίθεση της 7ης Οκτωβρίου 2023, και για την παρακολούθηση της εφαρμογής του σχεδίου δράσης που υπέβαλε η UNRWA σχετικά με την εφαρμογή των συστάσεων της ανεξάρτητης ομάδας εξέτασης υπό την ηγεσία της πρώην Υπουργού Εξωτερικών της Γαλλίας κ. Colonna, με στόχο να ενισχυθεί ο έλεγχος και η εποπτεία· σημειώνει ότι η Επιτροπή επανεξέτασε την απόφαση χρηματοδότησης της ΕΕ, του

2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου Várhelyi και του Γενικού Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας·	2024, για την UNRWA και ότι, μετά από ανταλλαγή επιστολών μεταξύ του Επιτρόπου Várhelyi και του Γενικού Επιτρόπου Lazzarini της UNRWA, τον Απρίλιο του 2024, η Ένωση κατέληξε σε συμφωνία σχετικά με την υπό όρους βοήθεια της ΕΕ προς την UNRWA, η οποία συνδέεται με μια σειρά οροσήμων σε σχέση με τρεις άξονες εργασίας, που περιλαμβάνουν έλεγχο του προσωπικού της UNRWA, λογιστικό έλεγχο εκ μέρους της ΕΕ, καθώς και ενίσχυση της Υπηρεσίας Εσωτερικών Ερευνών και Δεοντολογίας·
	Or. en

Τροπολογία 446
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 121 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	121α. ζητά την καταβολή εξ ολοκλήρου όλων των οικονομικών δεσμεύσεων προς την UNRWA· υπενθυμίζει ότι η UNRWA είναι η κύρια δομή ανθρωπιστικής βοήθειας στη Γάζα και τη Δυτική Όχθη, καθώς και πάροχος βασικών υπηρεσιών στην περιοχή· τονίζει τη σημασία της γραμμής του προϋπολογισμού της Νότιας Γειτονίας για τη στήριξη πολιτικών, οικονομικών και κοινωνικών μεταρρυθμίσεων στην περιοχή και λαμβάνει υπόψη τις αυξανόμενες ανθρωπιστικές ανάγκες, καθώς και άλλους σκοπούς περιφερειακής συνεργασίας στο πλαίσιο της παροχής βοήθειας στους πρόσφυγες και ιδίως στους Σύριους και Παλαιστίνιους πρόσφυγες[1α]·
	[1α] Γνωμοδότηση της AFET σχετικά με την απαλλαγή της Επιτροπής

Or. en

Τροπολογία 447
José Cepeda, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 121 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	121α. υπενθυμίζει ότι η προαναφερθείσα απάντηση της Επιτροπής αναφέρει πως η UNRWA παρέχει υπηρεσίες διάσωσης στη Γάζα και σε ολόκληρη την περιοχή σύμφωνα με την εντολή που εγκρίθηκε από τη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών, επισημαίνοντας ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επιβεβαίωσε επανειλημμένα πως οι υπηρεσίες αυτές είναι απαραίτητες και καταδίκασε κάθε απόπειρα κατάργησης της συμφωνίας του 1967 μεταξύ του Ισραήλ και της UNRWA ή άλλης απόπειρας παρεμπόδισης της ικανότητας να εκτελεί την εντολή της·

Or. en

Τροπολογία 448
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
122. ***καλεί*** την Παλαιστινιακή Αρχή ***να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και*** περιεχόμενο ***που δεν συμμορφώνονται*** με τα πρότυπα της UNESCO ***έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει***	122. ***τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς*** την Παλαιστινιακή Αρχή ***στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το*** περιεχόμενο ***των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται*** με τα πρότυπα της UNESCO***, η τήρηση των οποίων αποδεικνύεται από την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert σχετικά με τα παλαιστινιακά βιβλία, που ανέθεσε η Επιτροπή· υπενθυμίζει ότι, όπως***

τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO***, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία***· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή ***τέτοιου*** εκπαιδευτικού υλικού ***σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται*** από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·

αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, η Διακήρυξη του Παρισιού καλεί τα κράτη μέλη να επιδιώξουν μια σειρά στόχων σε εθνικό και τοπικό επίπεδο, προσδιορίζοντας πρωταρχικές προτεραιότητες για τη συνεργασία σε επίπεδο ΕΕ, όπως η προώθηση των διαπολιτισμικών ικανοτήτων και του διαπολιτισμικού διαλόγου, και να ενισχύσουν την κριτική σκέψη και τον γραμματισμό στα μέσα επικοινωνίας, ώστε να αναπτυχθεί αντίσταση στις διακρίσεις, την κατήχηση και τη ρητορική μίσους· θεωρεί ότι οι εν λόγω αξίες και αρχές εφαρμόζονται καθολικά πέραν της ΕΕ· υπενθυμίζει την αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων, με βάση την έκθεση της μελέτης του ινστιτούτου Georg Eckert, η οποία αποκάλυψε μια περίπλοκη εικόνα όπου τα σχολικά βιβλία i) συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO ***και υιοθετούν κριτήρια που κατέχουν κυρίαρχη θέση στον διεθνή προβληματισμό για την παιδεία, συμπεριλαμβανομένης της ιδιαίτερης έμφασης στα ανθρώπινα δικαιώματα, ii) διατυπώνουν ένα αφήγημα αντίστασης στο πλαίσιο της ισραηλινο-παλαιστινιακής σύγκρουσης, και iii) παρουσιάζουν μια αντιπαλότητα απέναντι στο Ισραήλ· σημειώνει ότι ούτε η Ένωση χρηματοδοτεί τα σχολικά βιβλία της Παλαιστίνης ούτε αποτελούν τα βιβλία αυτά ευθύνη της UNRWA, η οποία εργάζεται για την παροχή ποιοτικής εκπαίδευσης με έμφαση στην προώθηση μιας νοοτροπίας υπέρ των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ακόμη και σε δύσκολους καιρούς***· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή ***σε παιδιά της Παλαιστίνης*** εκπαιδευτικού υλικού ***που υποκινεί τον αντισημιτισμό, τη βία ή το μίσος, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που παρέχονται*** από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών***, των οποίων η***

ευθύνη πρέπει να αποκλειστεί, δεδομένου ότι η UNRWA χρησιμοποιεί μόνο σχολικά εγχειρίδια των χωρών υποδοχής, σύμφωνα με τις βέλτιστες πρακτικές του ΟΗΕ για την παροχή ποιοτικής εκπαίδευσης στις συνθήκες των προσφύγων·

Or. en

Τροπολογία 449
José Cepeda, Marit Maij

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως	122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως

ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ***ότι η*** αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων ***από την Επιτροπή, σύμφωνα με*** την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert ***που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία***· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·	ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ***την*** αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων***, με βάση*** την έκθεση ***της μελέτης*** του ινστιτούτου Georg Eckert***, η οποία αποκάλυψε μια περίπλοκη εικόνα όπου τα σχολικά βιβλία i) συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO και υιοθετούν κριτήρια που κατέχουν κυρίαρχη θέση στον διεθνή προβληματισμό για την παιδεία, συμπεριλαμβανομένης της ιδιαίτερης έμφασης στα ανθρώπινα δικαιώματα, ii) διατυπώνουν ένα αφήγημα αντίστασης στο πλαίσιο της ισραηλινο-παλαιστινιακής σύγκρουσης, και iii) παρουσιάζουν μια αντιπαλότητα απέναντι στο Ισραήλ· σημειώνει ότι η Ένωση δεν χρηματοδοτεί τα παλαιστινιακά βιβλία και ότι ούτε αυτά αποτελούν ευθύνη της UNRWA, η οποία, ωστόσο, επανεξετάζει όλα τα εκδοθέντα σχολικά βιβλία για την αντιμετώπιση τυχόν προβληματικού περιεχομένου***· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·
	Or. en

Τροπολογία 450
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με	122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με

τα πρότυπα της UNESCO ***έως το επόμενο σχολικό έτος***, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· ***υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού·*** τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO***, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής***· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει ***σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·***

τα πρότυπα της UNESCO, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει ***μια περίπλοκη εικόνα όπου τα σχολικά βιβλία i) συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO και υιοθετούν κριτήρια που κατέχουν κυρίαρχη θέση στον διεθνή προβληματισμό για την παιδεία, συμπεριλαμβανομένης της ιδιαίτερης έμφασης στα ανθρώπινα δικαιώματα, ii) διατυπώνουν ένα αφήγημα αντίστασης στο πλαίσιο της ισραηλινο-παλαιστινιακής σύγκρουσης, και iii) παρουσιάζουν μια αντιπαλότητα απέναντι στο Ισραήλ· σημειώνει ότι ούτε η Ένωση χρηματοδοτεί τα παλαιστινιακά βιβλία ούτε αυτά αποτελούν ευθύνη της UNRWA·***

Or. en

Τροπολογία 451
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να	122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να

εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·

εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών· ***επισημαίνει ότι οι προϋποθέσεις αυτές δεν εκπληρώθηκαν ποτέ από την Παλαιστινιακή Αρχή, ωστόσο η Ευρωπαϊκή Ένωση εξακολουθεί εδώ και χρόνια να της παρέχει χρηματοδοτική στήριξη· επισημαίνει ότι, στο πλαίσιο αυτό, ο λόγος και οι «αρχές» της Ευρωπαϊκής Ένωσης δεν σημαίνουν τίποτα·***

Or. en

Τροπολογία 452
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
122. ***καλεί την*** Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το περιεχόμενο	122. ***υπενθυμίζει ότι είναι αναγκαίο η*** Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή στον τομέα της εκπαίδευσης θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι το

των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO***, όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι θα διαγραφούν όλες οι αντισημιτικές αναφορές, και ότι θα εξαλειφθούν τα παραδείγματα που υποκινούν το μίσος και τη βία***, όπως ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·

περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ευθυγραμμίζεται με τα πρότυπα της UNESCO, όπως ζητήθηκε επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·

Or. en

Τροπολογία 453
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και	122. καλεί την Παλαιστινιακή Αρχή να αφαιρέσει όλο το εκπαιδευτικό υλικό και περιεχόμενο που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα της UNESCO έως το επόμενο σχολικό έτος, ιδίως δε εκείνα που περιέχουν αντισημιτισμό, όπως ορίζεται στην εγκεκριμένη από την Ένωση ταξινόμηση της Διεθνούς συμμαχίας για τη μνήμη του Ολοκαυτώματος, καθώς και υποκίνηση βίας, ρητορική μίσους και

εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η ***χρηματοδοτική στήριξη από την Ένωση προς την Παλαιστινιακή Αρχή*** στον τομέα της εκπαίδευσης ***θα πρέπει να παρέχεται υπό την προϋπόθεση ότι*** το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ***ευθυγραμμίζεται*** με τα πρότυπα της UNESCO, ***όπως αποφασίστηκε από τους υπουργούς*** Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι ***θα διαγραφούν*** όλες οι αντισημιτικές ***αναφορές,*** και ότι ***θα εξαλειφθούν τα*** παραδείγματα ***που υποκινούν το μίσος και τη βία, όπως ζητήθηκε*** επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·

εξύμνηση της τρομοκρατίας· υπενθυμίζει τις διατάξεις της παραγράφου 199 του ψηφίσματος απαλλαγής της 11ης Απριλίου 2024 που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, οι οποίες συνδέουν τις θηριωδίες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το εμπρηστικό περιεχόμενο παλαιστινιακού εκπαιδευτικού υλικού· τονίζει ότι η ***Ένωση θα πρέπει να αναστείλει τη χρηματοδοτική στήριξη*** στον τομέα της εκπαίδευσης ***προς την Παλαιστινιακή Αρχή, εφόσον*** το περιεχόμενο των σχολικών βιβλίων ***δεν συμμορφώνεται*** με τα πρότυπα της UNESCO, ***με βάση την απόφαση των υπουργών*** Παιδείας της Ένωσης στο Παρίσι στις 17 Μαρτίου 2015, ότι ***αφαιρούνται*** όλες οι αντισημιτικές ***εκφράσεις*** και ότι ***αίρονται*** παραδείγματα ***υποκίνησης μίσους και βίας, τα οποία έχουν ζητηθεί*** επανειλημμένα στα ψηφίσματα που συνοδεύουν τις αποφάσεις απαλλαγής· υπενθυμίζει ότι η αξιολόγηση των παλαιστινιακών σχολικών βιβλίων από την Επιτροπή, σύμφωνα με την έκθεση του Ινστιτούτου Georg Eckert που χρηματοδοτείται από την ΕΕ, επισημαίνει σαφώς τη συνεχιζόμενη παρουσία εξαιρετικά προβληματικού περιεχομένου που εξακολουθεί να προκαλεί σοβαρή ανησυχία· επισημαίνει ότι η Επιτροπή θα προβεί σε διεξοδικό έλεγχο για να εξασφαλίσει ότι δεν διατίθενται κονδύλια της Ένωσης, άμεσα ή έμμεσα, για τη σύνταξη, τη διδασκαλία ή την προβολή τέτοιου εκπαιδευτικού υλικού σε παιδιά της Παλαιστίνης, συμπεριλαμβανομένου εκείνου που παρέχεται από οργανώσεις των Ηνωμένων Εθνών·

Or. nl

Τροπολογία 454
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	122 δ. καταγγέλλει την UNRWA για τη μη εφαρμογή των συστάσεων 34 και 35 της έκθεσης, οι οποίες ζητούν επανεξέταση σχολικών βιβλίων με το Ισραήλ και απαιτούν ρητά την απαγόρευση της ρητορικής μίσους, της υποκίνησης βίας και των αντισημιτικών αναφορών από σχολικά βιβλία και τοπικά παραγόμενα συμπληρώματα στα σχολεία της UNRWA· ζητεί από την Επιτροπή να θέσει ως προϋπόθεση και να ελέγξει προσεκτικά ότι δεν διατίθενται κονδύλια ούτε συνδέονται, άμεσα ή έμμεσα, με εκπαιδευτικό υλικό ή προσωπικό που εμπλέκεται στην τρομοκρατία, τη ριζοσπαστικοποίηση και την υποκίνηση·

Or. en

Τροπολογία 455
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	122 ε. καταδικάζει την κυνική εκμετάλλευση των ανθρωπιστικών προσπαθειών από την UNRWA και τη συνενοχή της στην πλύση εγκεφάλου των παλαιστινίων παιδιών στη Γάζα· επαναβεβαιώνει το ψήφισμα απαλλαγής της Επιτροπής του Απριλίου 2024 του ΕΚ (παράγραφος 199), το οποίο συνδέει κατηγορηματικά τις φρικαλεότητες της 7ης Οκτωβρίου 2023 με το βίαιο και αντισημιτικό περιεχόμενο που υπάρχει στο εκπαιδευτικό υλικό που διδάσκεται στα σχολεία της UNRWA· επαναλαμβάνει και τονίζει τη σοβαρή ανησυχία για τα πορίσματα της επανεξέτασης της UNRWA από τον ΟΗΕ για την ουδετερότητα, η οποία κατέληξε στο συμπέρασμα ότι το εκπαιδευτικό υλικό της περιλαμβάνει περιεχόμενο που

	συνιστά «σοβαρή παραβίαση της ουδετερότητας» και αντιβαίνει στις αξίες του ΟΗΕ·

Or. en

Τροπολογία 456
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	122 α. καταδικάζει την ΠΑ για τη συστηματική προώθηση του μίσους, του αντισημιτισμού και της υποκίνησης στο εκπαιδευτικό της σύστημα, που έχει συμβάλει άμεσα στη ριζοσπαστικοποίηση των παλαιστινιακών νέων και έχει διαδραματίσει ρόλο στις φρικαλεότητες της 7ης Οκτωβρίου 2023· καταδικάζει και εκφράζει τη βαθιά ανησυχία του για το γεγονός ότι τα κονδύλια της ΕΕ εξακολουθούν να στηρίζουν ένα εκπαιδευτικό σύστημα που εξυμνεί την τρομοκρατία, υποκινεί το μίσος κατά των Εβραίων και των Ισραηλινών και υπονομεύει τις προοπτικές για ειρήνη και συνύπαρξη παρά τη συνεχιζόμενη δέσμευση και τη χρηματοδοτική στήριξη της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 457
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	122 β. τονίζει και επιβεβαιώνει την προηγούμενη εγκριθείσα απαλλαγή του ΕΚ, σύμφωνα με την οποία κάθε

χρηματοδοτική βοήθεια της ΕΕ προς την Παλαιστινιακή Αρχή πρέπει να εξαρτάται από την πλήρη και επαληθεύσιμη εξάλειψη του αντισημιτισμού, του μίσους και της υποκίνησης σε βία —σε όλους τους βαθμούς και τα υποκείμενα— από το πρόγραμμα σπουδών του. Έως ότου εφαρμοστούν πλήρως οι μεταρρυθμίσεις αυτές σε όλους τους βαθμούς και τα θέματα, η χρηματοδότηση της ΕΕ πρέπει να παραμείνει δεσμευμένη·

Or. en

Τροπολογία 458
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 122 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	122 γ. καλεί την Επιτροπή να δημοσιοποιήσει τυχόν αποτελέσματα μελλοντικών μεταρρυθμίσεων και να τα κοινοποιήσει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, ώστε να διασφαλιστεί ότι τυχόν αλλαγές που πραγματοποιούνται είναι ουσιαστικές και μόνιμες, ώστε να διασφαλιστεί ότι τα σχολικά εγχειρίδια τηρούν πραγματικά πλήρως τα πρότυπα της UNESCO για την προώθηση της ειρήνης και της ανεκτικότητας·

Or. en

Τροπολογία 459
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 123 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	123α. καλεί το θεσμικό όργανο να αφοσιωθεί πλήρως και να μεγιστοποιήσει

	τις προσπάθειές του με όλα τα διαθέσιμα μέτρα και μέσα που διαθέτει για την προώθηση της ειρήνης και τον τερματισμό του πολέμου στην Ουκρανία το συντομότερο δυνατόν, καθώς και για τη διατήρηση της ειρήνης και την ενίσχυση της ευρωπαϊκής ασφάλειας, είναι πεπεισμένο ότι δεν υπάρχει στρατιωτική λύση στη σύγκρουση και ότι η ειρήνη είναι η μόνη βιώσιμη και διαρκής λύση·

Or. en

Τροπολογία 460
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 123 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	123β. υπογραμμίζει ότι η Ουκρανία έλαβε πρωτοφανή στήριξη από την ΕΕ το 2022 και το 2023, ύψους έως 25,2 δισεκατομμυρίων EUR, και από τα κράτη μέλη και την ΕΕ συνολικά, ύψους 134 δισεκατομμυρίων EUR έως το τέλος του 2024, και ότι τα οικονομικά συμφέροντα της ΕΕ και η προστασία των κονδυλίων θα πρέπει να διασφαλιστούν και να διασφαλιστούν με τον ίδιο τρόπο όπως και εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Or. en

Τροπολογία 461
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
124. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η OLAF παρέχει	124. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η OLAF παρέχει

στοχευμένη βοήθεια στις αρχές για την καταπολέμηση της απάτης, και υποστηρίζει την προσχώρηση της Ουκρανίας στο πρόγραμμα της Ένωσης για την καταπολέμηση της απάτης· σημειώνει ότι η συμφωνία-πλαίσιο για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η οποία τέθηκε σε ισχύ τον Ιούνιο του 2024, προβλέπει νομικά δεσμευτικές ρυθμίσεις για τη διαχείριση, τον έλεγχο, την εποπτεία, την παρακολούθηση, την αξιολόγηση, την υποβολή εκθέσεων και τον λογιστικό έλεγχο των κονδυλίων στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης, καθώς και μέτρα για την πρόληψη, τη διερεύνηση και την αντιμετώπιση παρατυπιών, περιστατικών απάτης και διαφθοράς, και συγκρούσεων συμφερόντων, καθώς και διατάξεις σχετικά με τους ρόλους της OLAF και της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας· εκφράζει, επιπλέον, την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, σύμφωνα με το άρθρο 36 του κανονισμού για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η Επιτροπή συγκρότησε τον Ιούνιο του 2024 ελεγκτική επιτροπή, με αποστολή να επικουρεί την Επιτροπή στην αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας των συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου της Ουκρανίας όσον αφορά τα κονδύλια που παρέχονται στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης και στην καταπολέμηση της κακοδιαχείρισης της ενωσιακής χρηματοδότησης στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης για την Ουκρανία·

στοχευμένη βοήθεια στις αρχές για την καταπολέμηση της απάτης, και υποστηρίζει την προσχώρηση της Ουκρανίας στο πρόγραμμα της Ένωσης για την καταπολέμηση της απάτης· σημειώνει ότι η συμφωνία-πλαίσιο για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η οποία τέθηκε σε ισχύ τον Ιούνιο του 2024, προβλέπει νομικά δεσμευτικές ρυθμίσεις για τη διαχείριση, τον έλεγχο, την εποπτεία, την παρακολούθηση, την αξιολόγηση, την υποβολή εκθέσεων και τον λογιστικό έλεγχο των κονδυλίων στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης, καθώς και μέτρα για την πρόληψη, τη διερεύνηση και την αντιμετώπιση παρατυπιών, περιστατικών απάτης και διαφθοράς, και συγκρούσεων συμφερόντων, καθώς και διατάξεις σχετικά με τους ρόλους της OLAF και της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας· εκφράζει, επιπλέον, την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, σύμφωνα με το άρθρο 36 του κανονισμού για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η Επιτροπή συγκρότησε τον Ιούνιο του 2024 ελεγκτική επιτροπή, με αποστολή να επικουρεί την Επιτροπή στην αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας των συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου της Ουκρανίας όσον αφορά τα κονδύλια που παρέχονται στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης και στην καταπολέμηση της κακοδιαχείρισης της ενωσιακής χρηματοδότησης στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης για την Ουκρανία· ***επιμένει ότι τα κονδύλια της ΕΕ που διατίθενται στην Ουκρανία πρέπει να είναι πλήρως διαφανή και να υπόκεινται σε αυστηρούς ελέγχους για την καταπολέμηση της διαφθοράς· καλεί την Επιτροπή να υποβάλλει τακτικές, λεπτομερείς δημόσιες εκθέσεις σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο δαπανάται η χρηματοδοτική συνδρομή της ΕΕ στην Ουκρανία, διασφαλίζοντας ότι δεν χρηματοδοτεί ολιγαρχικά δίκτυα ή πολιτικές ελίτ· καλεί την ΕΕ να σεβαστεί την κυριαρχία των κρατών μελών στις διπλωματικές και οικονομικές σχέσεις τους με τρίτες χώρες αντί να χρησιμοποιεί χρηματοδοτικά μέσα ως***

εργαλείο πολιτικού εξαναγκασμού·

Or. en

Τροπολογία 462
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
124. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η OLAF παρέχει στοχευμένη βοήθεια στις αρχές για την καταπολέμηση της απάτης, και υποστηρίζει την προσχώρηση της Ουκρανίας στο πρόγραμμα της Ένωσης για την καταπολέμηση της απάτης· σημειώνει ότι η συμφωνία-πλαίσιο για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η οποία τέθηκε σε ισχύ τον Ιούνιο του 2024, προβλέπει νομικά δεσμευτικές ρυθμίσεις για τη διαχείριση, τον έλεγχο, την εποπτεία, την παρακολούθηση, την αξιολόγηση, την υποβολή εκθέσεων και τον λογιστικό έλεγχο των κονδυλίων στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης, καθώς και μέτρα για την πρόληψη, τη διερεύνηση και την αντιμετώπιση παρατυπιών, περιστατικών απάτης και διαφθοράς, και συγκρούσεων συμφερόντων, καθώς και διατάξεις σχετικά με τους ρόλους της OLAF και της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας· εκφράζει, επιπλέον, την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, σύμφωνα με το άρθρο 36 του κανονισμού για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η Επιτροπή συγκρότησε τον Ιούνιο του 2024 ελεγκτική επιτροπή, με αποστολή να επικουρεί την Επιτροπή στην αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας των συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου της Ουκρανίας όσον αφορά τα κονδύλια που παρέχονται στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης και στην καταπολέμηση της κακοδιαχείρισης της ενωσιακής χρηματοδότησης στο	124. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η OLAF παρέχει στοχευμένη βοήθεια στις αρχές για την καταπολέμηση της απάτης, και υποστηρίζει την προσχώρηση της Ουκρανίας στο πρόγραμμα της Ένωσης για την καταπολέμηση της απάτης· σημειώνει ότι η συμφωνία-πλαίσιο για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η οποία τέθηκε σε ισχύ τον Ιούνιο του 2024, προβλέπει νομικά δεσμευτικές ρυθμίσεις για τη διαχείριση, τον έλεγχο, την εποπτεία, την παρακολούθηση, την αξιολόγηση, την υποβολή εκθέσεων και τον λογιστικό έλεγχο των κονδυλίων στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης, καθώς και μέτρα για την πρόληψη, τη διερεύνηση και την αντιμετώπιση παρατυπιών, περιστατικών απάτης και διαφθοράς, και συγκρούσεων συμφερόντων, καθώς και διατάξεις σχετικά με τους ρόλους της OLAF και της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας· εκφράζει, επιπλέον, την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, σύμφωνα με το άρθρο 36 του κανονισμού για το Μέσο Διευκόλυνσης για την Ουκρανία, η Επιτροπή συγκρότησε τον Ιούνιο του 2024 ελεγκτική επιτροπή, με αποστολή να επικουρεί την Επιτροπή στην αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας των συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου της Ουκρανίας όσον αφορά τα κονδύλια που παρέχονται στο πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης και στην καταπολέμηση της κακοδιαχείρισης της ενωσιακής χρηματοδότησης στο

πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης για την Ουκρανία·	πλαίσιο του Μέσου Διευκόλυνσης για την Ουκρανία· ***καλεί την Επιτροπή να ενημερώνει τακτικά το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με τις δραστηριότητες και τα πορίσματα της ελεγκτικής επιτροπής, προκειμένου να διασφαλίζεται η απαιτούμενη κοινοβουλευτική εποπτεία·***

Or. en

Τροπολογία 463
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	123α. υπενθυμίζει στην Επιτροπή τις συστάσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου, ότι είναι ζωτικής σημασίας να καθοριστούν αυστηρότεροι όροι στήριξης στην Ουκρανία, κατά την παροχή θεσμικής στήριξης σε δικαστικά όργανα, όργανα επιβολής του νόμου και εισαγγελικά όργανα, με έμφαση στα κριτήρια ακεραιότητας και τη δέσμευση για μεταρρυθμίσεις, καθώς και ιδίως όσον αφορά την καταπολέμηση της διαφθοράς στην Ουκρανία, εστιάζοντας στις συνεισφορές της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 464
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	123α. ζητεί να ανακατανεμηθούν όλα τα κονδύλια για την εξωτερική δράση στο πλαίσιο του τομέα 6 στην Ουκρανία

τουλάχιστον έως ότου αποκατασταθεί η ειρήνη στην Ευρώπη·

Or. en

Τροπολογία 465
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	124β. είναι ζωτικής σημασίας να καθοριστούν αυστηρότερες προϋποθέσεις για τη στήριξη της Επιτροπής, καθώς και να βελτιωθεί το σύστημα παρακολούθησης και δημόσιας υποβολής εκθέσεων βάσει σαφών και ειδικών σκοπών, προκαθορισμένων στόχων και δεικτών, ιδίως όσον αφορά την καταπολέμηση της διαφθοράς στην Ουκρανία, με ειδική έμφαση στις συνεισφορές της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 466
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	123α. υπενθυμίζει ότι η αναπτυξιακή βοήθεια, ιδίως η δημοσιονομική στήριξη, αποσκοπεί στην ενίσχυση της εταιρικής σχέσης με τις χώρες εταίρους της Ένωσης, την προώθηση της βιώσιμης ανάπτυξης, την εξάλειψη της φτώχειας, τη μείωση των ανισοτήτων και στην εδραίωση της ειρήνης και της δημοκρατίας, συμβάλλοντας εντέλει στην επίτευξη των ΣΒΑ· σημειώνει ότι η ενωσιακή στήριξη του προϋπολογισμού

	καθοδηγείται από τις διεθνώς συμφωνηθείσες αρχές του Μπουσάν για την αποτελεσματικότητα, όπως η ανάληψη ιδίας ευθύνης από τις χώρες εταίρους, η εστίαση στα αποτελέσματα, η συμμετοχικότητα και η λογοδοσία· επισημαίνει το γεγονός ότι, επειδή προάγει τη διαφάνεια και τη χρηστή διακυβέρνηση, η δημοσιονομική στήριξη συμβάλλει επίσης στην καταπολέμηση της διαφθοράς και της απάτης· υπενθυμίζει ότι η δημοσιονομική στήριξη πρέπει να ανταποκρίνεται στις ανάγκες των χωρών εταίρων καθώς και στις βασικές πολιτικές της Ένωσης· υπενθυμίζει ότι είναι επίσης αναγκαίο να μετρώνται οι επιδόσεις των προγραμμάτων και ο αντίκτυπός τους στις χώρες εταίρους και στους αμάχους·
	Or. en

Τροπολογία 467
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	124β. καλεί την Επιτροπή, σύμφωνα με τις συστάσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου στη γνωμοδότησή του 03/2024, να ενσωματώσει στη νέα νομοθετική πρόταση για το ΠΔΠ τις συστάσεις της εγγύησης εξωτερικής δράσης που συμπληρώνουν την αξιολόγηση της Επιτροπής, συμπεριλαμβανομένης της αυξημένης χρήσης συνδυασμού (επιχορηγήσεων) σε λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες, σε ευπαθείς χώρες ή σε χώρες που πλήττονται από συγκρούσεις και σε ενεργό συντονισμό με ενδιαφερόμενα μέρη όπως η κοινωνία των πολιτών[1α]·

[1α] τροπολογία με στοιχεία από την Counter Balance

Or. en

Τροπολογία 468
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 124 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	124γ. εκφράζει την ανησυχία του για τη διάθεση των κονδυλίων του ETBA + στο πλαίσιο του νέου ευέλικτου κονδυλίου «Στήριξη των επενδύσεων» υπέρ των δικαιούχων χωρών στις οποίες οι επενδύσεις της Global Gateway είναι ευκολότερο να υλοποιηθούν εις βάρος των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών και των ευάλωτων χωρών που πλήττονται από συγκρούσεις· ζητεί την υποβολή εκθέσεων σχετικά με τον όγκο των ποσών του ETBA + που κατανέμονται και αποτελούν αντικείμενο συμβάσεων στις εν λόγω χώρες, καθώς και τη διαφάνεια σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο τηρείται η ποσόστωση των χορηγήσεων στις ΛΑΧ εντός των ΠΕΠ ανά χώρα στο πλαίσιο των κατανομών των περιφερειακών ΠΕΠ[1α]·
	[1α] τροπολογία με στοιχεία από την Counter Balance

Or. en

Τροπολογία 469
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Erik Marquardt

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 124 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	123α. σημειώνει με ανησυχία τις πρόσφατες εκθέσεις σχετικά με τα πορίσματα ενός σχεδίου έκθεσης ελέγχου που πληρώθηκε από την Επιτροπή σχετικά με τη γραμματεία του Οργανισμού Κρατών της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού (ΟΚΑΚΕ), σύμφωνα με τις οποίες εικάζονται απάτη, μη καταβληθέντες μισθοί και περαιτέρω υποχρεώσεις· σημειώνει ότι, όπως αναφέρθηκε, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή συνεισέφερε 3,7 εκατομμύρια EUR στη Γραμματεία το 2023 και προσπαθεί να ανακτήσει 3,6 εκατομμύρια EUR από τον Μάρτιο του 2024· ζητεί από την Επιτροπή να διασφαλίσει πλήρη διαφάνεια και λογοδοσία, να παράσχει πρόσβαση στην έκθεση ελέγχου και να ενημερώσει τα μέλη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με τα συγκεκριμένα μέτρα που έχουν ληφθεί·

Or. en

Τροπολογία 470
Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 125

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
125. σημειώνει ότι, για τον έλεγχο της κανονικότητας των πράξεων, το Ελεγκτικό Συνέδριο εξέτασε δείγμα 140 πράξεων, που αντιπροσωπεύουν το πλήρες φάσμα των δαπανών από τα ΕΤΑ· σημειώνει ακόμη ότι το δείγμα περιλάμβανε 31 πράξεις που αφορούσαν το ευρωπαϊκό καταπιστευματικό ταμείο έκτακτης ανάγκης για την Αφρική, 87 πράξεις που είχαν εγκριθεί από 14 αντιπροσωπείες της ΕΕ[13]και 19 πληρωμές που είχαν εγκριθεί από τις κεντρικές υπηρεσίες της	125. σημειώνει ότι, για τον έλεγχο της κανονικότητας των πράξεων, το Ελεγκτικό Συνέδριο εξέτασε δείγμα 140 πράξεων, που αντιπροσωπεύουν το πλήρες φάσμα των δαπανών από τα ΕΤΑ· σημειώνει ακόμη ότι το δείγμα περιλάμβανε 31 πράξεις που αφορούσαν το ευρωπαϊκό καταπιστευματικό ταμείο έκτακτης ανάγκης για την Αφρική, ***συνολικού ύψους 5 δισεκατομμυρίων ευρώ,*** 87 πράξεις που είχαν εγκριθεί από 14 αντιπροσωπείες της ΕΕ[13] και 19 πληρωμές που είχαν εγκριθεί

Επιτροπής·	από τις κεντρικές υπηρεσίες της Επιτροπής·
[13] Αγκόλα, Μπενίν, Ακτή Ελεφαντοστού, Φίτζι, Γκάνα, ***Γουινέα-Μπισάου***, Κένυα, Μαδαγασκάρη, Μαλάουι, Μαυρίκιος, Μοζαμβίκη, ***Γκάμπια, Τόγκο και Ουγκάντα***.	[13] Αγκόλα, Μπενίν, Ακτή Ελεφαντοστού, Φίτζι, ***Γκάμπια,*** Γκάνα, ***Γουινέα Μπισάου***, Κένυα, Μαδαγασκάρη, Μαλάουι, Μαυρίκιος, Μοζαμβίκη, ***Ουγκάντα και Τόγκο***.

Or. fr

Τροπολογία 471
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 126

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
126. διαπιστώνει με ανησυχία ότι από τις 140 πράξεις που εξετάστηκαν, οι 62 (44,3 %) περιείχαν σφάλματα, σε σύγκριση με 57 (40,7 %) το 2022 για τον ίδιο αριθμό πράξεων· τονίζει, επιπλέον, ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο ποσοτικοποίησε 52 σφάλματα (48 το 2022), βάσει των οποίων εκτίμησε το επίπεδο σφάλματος για το οικονομικό έτος 2023 σε 8,9 % (7,1 % το 2022)·	126. διαπιστώνει με ανησυχία ότι από τις 140 πράξεις που εξετάστηκαν, οι 62 (44,3 %) περιείχαν σφάλματα, σε σύγκριση με 57 (40,7 %) το 2022 για τον ίδιο αριθμό πράξεων· τονίζει, επιπλέον, ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο ποσοτικοποίησε 52 σφάλματα (48 το 2022), βάσει των οποίων εκτίμησε το επίπεδο σφάλματος για το οικονομικό έτος 2023 σε 8,9 % (7,1 % το 2022)***, γεγονός που χρησιμεύει ως βάση για αρνητική γνώμη του Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με τη νομιμότητα και κανονικότητα των δαπανών των ΕΤΑ***·

Or. en

Τροπολογία 472
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 126 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	126α. θεωρεί σκανδαλώδες το μέγεθος της σπατάλης από αυτό το ταμείο των 5

δισεκατομμυρίων ευρώ, το οποίο προοριζόταν να συμβάλει στη σταθεροποίηση των πληθυσμών στις χώρες καταγωγής τους και στον περιορισμό της μετανάστευσής τους προς την Ευρώπη, καθώς η έκθεση του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου κατέληξε στο συμπέρασμα ότι είχε αντιπαραγωγικό αποτέλεσμα· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι τα έργα δεν κάλυψαν στοχευμένες, βιώσιμες ή επείγουσες ανάγκες του πληθυσμού και οδήγησαν σε διπλή χρηματοδότηση ή σε δυσανάλογες πληρωμές για έργα, όπως η αγορά αναμεικτών για σχολεία χωρίς ηλεκτρική ενέργεια· εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη ανιχνεύσιμων δεδομένων και τη δυσκολία του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου να εκτελέσει το ελεγκτικό του έργο ελλείψει προσβάσιμων ή ανακτήσιμων τελικών δικαιούχων για την επαλήθευση της αποτελεσματικότητας των έργων που χρηματοδοτούνται με κονδύλια της ΕΕ· ζητεί να δοθεί τέλος σε άλλα καταπιστευματικά ταμεία που λειτουργούν με το ίδιο μοντέλο, για τα οποία η επαλήθευση της κατανομής των κονδυλίων φαίνεται αδύνατη·

Or. fr

Τροπολογία 473
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 128 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	128α. σημειώνει ότι η εκτέλεση του προϋπολογισμού του ΕΤΑ περιορίζεται πλέον στις πληρωμές για αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από την ημερομηνία λήξης της 31ης Δεκεμβρίου 2020 και ότι εφαρμόζονται πλέον οι κανόνες που διέπουν τον ΜΓΑΔΣ – Η Ευρώπη στον κόσμο, καθώς και τον

γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης· ζητεί την αυστηρή εφαρμογή της προσέγγισης με βάση τα ανθρώπινα δικαιώματα και ζητεί τα ανθρώπινα δικαιώματα να τίθενται στο επίκεντρο όλων των δράσεων, σύμφωνα με την εργαλειοθήκη της Επιτροπής για την εν λόγω προσέγγιση·

Or. en

Τροπολογία 474
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 130 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	130α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή συμφώνησε με τα Ηνωμένα Έθνη στη χρηματοδοτική και διοικητική συμφωνία-πλαίσιο (FAFA) που περιορίζει τον εντοπισμό συστηματικών παράτυπων δαπανών και την επακόλουθη ανάκτηση *)·καλεί την Επιτροπή να συνεργαστεί με τον ΟΗΕ προκειμένου να επανεξετάσει αυτές τις δεσμεύσεις·
	****) Ειδική έκθεση ΕΕΣ 7/2024, παράγραφος 31.***

Or. nl

Τροπολογία 475
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 131 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	131α. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για τα πορίσματα του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου στην ειδική έκθεσή του αριθ. 17/2024 με τίτλο

	«Καταπιστευματικό ταμείο της ΕΕ για την Αφρική: Παρά τις νέες προσεγγίσεις, η στήριξη εξακολουθεί να μην είναι επαρκώς στοχευμένη»· υπενθυμίζει ότι, κατά το Ελεγκτικό Συνέδριο, η Επιτροπή δεν είναι σε θέση να εντοπίζει και να υποβάλλει εκθέσεις σχετικά με τις πλέον αποδοτικές και αποτελεσματικές προσεγγίσεις για τη μείωση της παράτυπης μετανάστευσης και των αναγκαστικών εκτοπισμών στην Αφρική· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το νέο σύστημα παρακολούθησης συγκεντρώνει πληροφορίες από όλα τα έργα του EUTF, αλλά πάσχει από προβλήματα σε σχέση με την ακρίβεια των δεδομένων. σημειώνει ότι το καταπιστευματικό ταμείο της ΕΕ για την Αφρική πρόκειται να καταργηθεί σταδιακά από το 2025·
	Or. en

Τροπολογία 476
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 131 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	131α. υπενθυμίζει ότι στο πλαίσιο του ΕΤΑ δημιουργήθηκαν δύο καταπιστευματικά ταμεία της ΕΕ, συγκεκριμένα το Ταμείο έκτακτης ανάγκης της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη σταθερότητα και την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτιών της παράτυπης μετανάστευσης και του εκτοπισμού ατόμων στην Αφρική («EUTF για την Αφρική») και το καταπιστευματικό ταμείο Bêkou της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Κεντροαφρικανική Δημοκρατία («EUTF Bêkou»)· υπενθυμίζει την τακτική θέση του Κοινοβουλίου ότι η Επιτροπή πρέπει να διασφαλίζει ότι κάθε καταπιστευματικό ταμείο που έχει συσταθεί ως νέο μέσο ανάπτυξης

ευθυγραμμίζεται με τους στόχους της συνολικής στρατηγικής και της αναπτυξιακής πολιτικής της Ένωσης, όπως για παράδειγμα με τη μείωση και, μακροπρόθεσμα, την εξάλειψη της φτώχειας, όπως κατοχυρώνεται στο άρθρο 208 ΣΛΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 477
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 131 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	131β. υπενθυμίζει ότι το καταπιστευματικό ταμείο της ΕΕ για την Αφρική έχει κινητοποιήσει πάνω από 5 δισεκατομμύρια EUR, εκ των οποίων το 88 % των συνεισφορών (4.4 δισεκατομμύρια EUR) προέρχονται από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Ανάπτυξης και τον προϋπολογισμό της ΕΕ· εστιαζόμενο σε τρεις βασικές περιφέρειες: το Σαχέλ και τη λίμνη Τσαντ, το Κέρας της Αφρικής και τη Βόρεια Αφρική, στηρίζοντας συνολικά 27 αφρικανικές χώρες· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, παρά τα επανειλημμένα αιτήματα του Κοινοβουλίου, η διαδικασία διαχείρισης και διάθεσης αυτών των κονδυλίων εξακολουθεί να στερείται διαφάνειας και ότι δεν μπορεί να διασφαλιστεί η συμμόρφωση των δράσεων αυτών με τις αρχές της επίσημης αναπτυξιακής βοήθειας (ΕΑΒ)· υπενθυμίζει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο ανέφερε ότι το σύστημα παρακολούθησης και υποβολής εκθέσεων στερείται ακρίβειας·

Or. en

Τροπολογία 478

Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 131 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	131γ. υπογραμμίζει ότι η ειδική έκθεση 17/2024 του Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με το καταπιστευματικό ταμείο της ΕΕ για την Αφρική καταγγέλλει πως, παρά την καινοτόμο προσέγγιση για τον εντοπισμό των κινδύνων για τα ανθρώπινα δικαιώματα σε ένα δύσκολο περιβάλλον, οι κίνδυνοι αυτοί δεν αντιμετωπίστηκαν πλήρως· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, ειδικότερα, διαπιστώθηκε ότι η αξιολόγηση των δυνητικών κινδύνων για τα ανθρώπινα δικαιώματα δεν ήταν ολοκληρωμένη και ότι η παρακολούθηση και η υποβολή εκθέσεων για τα ανθρώπινα δικαιώματα δεν ήταν επαρκώς αξιόπιστες· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το καταπιστευματικό ταμείο της ΕΕ έχει ήδη αντιμετωπίσει επανειλημμένα σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· τονίζει ειδικότερα τη στήριξη που δόθηκε στις αρχές και την ακτοφυλακή της Λιβύης, η οποία συνέβαλε σε κατάφωρες παραβιάσεις, αυθαίρετες κρατήσεις και μη τήρηση της αρχής της μη επαναπροώθησης·

Or. en

Τροπολογία 479
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 132 – σημείο vi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi α) να αυξήσει την τεκμηριωμένη στόχευση των γεωγραφικών περιοχών και των δικαιούχων και να βελτιώσει την ακρίβεια των αναφερόμενων

	επιτευγμάτων με σκοπό τη λήξη του καταπιστευματικού ταμείου της ΕΕ και/ή της μελλοντικής αναπτυξιακής δράσης, μεταξύ άλλων μέσω του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Η Ευρώπη στον κόσμο·

Or. en

Τροπολογία 480
Virginie Joron, Julien Sanchez, Filip Turek, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο i α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	i α) τονίζει ότι οποιαδήποτε χρηματοδότηση στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Ταμείου Ανάπτυξης θα πρέπει να εξαρτάται από την αποτελεσματική εφαρμογή των συμφωνιών επανεισδοχής και επανένταξης·

Or. fr

Τροπολογία 481
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο i

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
i) να ***διασφαλίσει αυστηρούς μηχανισμούς παρακολούθησης της υλοποίησης των δράσεων και εκ των προτέρων και εκ των υστέρων ελέγχων, ώστε να διασφαλιστεί ότι η UNRWA λειτουργεί σε πλήρη συμμόρφωση με τις ανθρωπιστικές αρχές και την ουδετερότητα, μεταξύ άλλων στην επικείμενη κοινή δήλωση ΕΕ-UNRWA και στις επικείμενες αποφάσεις χρηματοδότησης για υπό όρους βοήθεια***	i) να ***να διακόψει τη χρηματοδότηση της UNRWA·***

της ΕΕ·

Or. nl

Τροπολογία 482
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο i

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
i) να ***διασφαλίσει αυστηρούς μηχανισμούς παρακολούθησης της υλοποίησης των δράσεων και εκ των προτέρων και εκ των υστέρων ελέγχων, ώστε*** να διασφαλιστεί ότι η UNRWA λειτουργεί σε πλήρη συμμόρφωση με τις ανθρωπιστικές αρχές και την ουδετερότητα, ***μεταξύ άλλων στην επικείμενη κοινή δήλωση ΕΕ-UNRWA και στις επικείμενες αποφάσεις χρηματοδότησης για υπό όρους βοήθεια της ΕΕ***·	i) να ***συνεχίσει να παρακολουθεί την τήρηση των όρων που έχουν συμφωνηθεί για τη συνδρομή και σύμφωνα με την «έκθεση Colonna» για*** να διασφαλιστεί ότι η UNRWA λειτουργεί σε πλήρη συμμόρφωση με τις ανθρωπιστικές αρχές και την ουδετερότητα, ***όπως αποδείχθηκε ότι συμβαίνει***·

Or. en

Τροπολογία 483
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο i

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
i) να ***διασφαλίσει αυστηρούς μηχανισμούς παρακολούθησης της υλοποίησης των δράσεων και εκ των προτέρων και εκ των υστέρων ελέγχων***, ώστε να διασφαλιστεί ότι η UNRWA λειτουργεί σε πλήρη συμμόρφωση με τις ανθρωπιστικές αρχές και την ουδετερότητα, μεταξύ άλλων στην επικείμενη κοινή δήλωση ΕΕ-UNRWA και στις επικείμενες αποφάσεις	i) να ***συνεχίσει να παρακολουθεί και να συνεργάζεται με την UNRWA για την υλοποίηση των δράσεων που έχουν συμφωνηθεί***, ώστε να διασφαλιστεί ότι η UNRWA λειτουργεί σε πλήρη συμμόρφωση με τις ανθρωπιστικές αρχές και την ουδετερότητα, μεταξύ άλλων στην επικείμενη κοινή δήλωση ΕΕ-UNRWA και στις επικείμενες αποφάσεις χρηματοδότησης για υπό όρους βοήθεια

χρηματοδότησης για υπό όρους βοήθεια της ΕΕ·

της ΕΕ*[1a]*·

[1a] με συμβολή από την UNRWA

Or. en

Τροπολογία 484
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο ii α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ii α) να εντείνει την έρευνα και τον έλεγχο όσον αφορά τον τρόπο με τον οποίο χρησιμοποιείται η στήριξη προς την Ουκρανία και να βρει περισσότερους τρόπους για να διασφαλίσει ότι τα οικονομικά συμφέροντα της ΕΕ προστατεύονται επαρκώς παρά την εκταμίευση των κονδυλίων σε ένα περιβάλλον εξαιρετικά υψηλού κινδύνου και αβεβαιότητας εξαιτίας του πολέμου·

Or. en

Τροπολογία 485
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο ii β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ii β) είναι ζωτικής σημασίας να θεσπιστούν αυστηρότεροι όροι στην Ουκρανία κατά την παροχή θεσμικής στήριξης στους δικαστικούς θεσμούς, στους θεσμούς επιβολής του δικαίου και στους εισαγγελικούς θεσμούς και να δοθεί έμφαση στα κριτήρια ακεραιότητας και δέσμευσης για την υλοποίηση μεταρρυθμίσεων·

Or. en

Τροπολογία 486
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο ii α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ii α) να θέσει τέλος στη χρηματοδότηση κινημάτων ή οντοτήτων που πρόσκεινται σε τρομοκρατικές οργανώσεις, στην Ευρώπη και σε τρίτες χώρες·

Or. fr

Τροπολογία 487
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 133 – σημείο i β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	i β) να αναζητεί και να ανακτά τα ποσά που καταβάλλονται άμεσα ή έμμεσα σε τρομοκρατικά κινήματα·

Or. fr

Τροπολογία 488
Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 135 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	135α. χαιρετίζει τις πρόσφατες προσπάθειες της Επιτροπής για τη δημιουργία μιας ακόμη δέσμης μέτρων απλούστευσης, αλλά πιστεύει ακράδαντα ότι η ΕΕ πρέπει να προχωρήσει

	περαιτέρω και ότι πρέπει να ληφθούν ισχυρότερα μέτρα για την τόνωση της ανταγωνιστικότητας και τον εξορθολογισμό της νομοθεσίας και της διοίκησης της ΕΕ, συνιστά δε να αξιολογηθεί ο τρόπος με τον οποίο θα μπορούσε να εφαρμοστεί μια δέσμη μεταρρυθμίσεων τύπου DOGE- (Υπουργείο Κυβερνητικής Αποδοτικότητας) και το πώς θα μπορούσε να ωφελήσει την αποτελεσματικότητα της διακυβέρνησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της δημόσιας διοίκησης της·

Or. en

Τροπολογία 489
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 137

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
137. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η εκπροσώπηση των γυναικών σε διευθυντικές θέσεις αυξήθηκε από 46,1 % τον Δεκέμβριο του 2022 σε 47,8 % τον Δεκέμβριο του 2023***, γεγονός που αντιπροσωπεύει ικανοποιητική πρόοδο προς τη διασφάλιση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων***· ενθαρρύνει την Επιτροπή να συνεχίσει να εστιάζει στη διασφάλιση και τη διατήρηση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων σε όλα τα επίπεδα διοίκησης·	137. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η εκπροσώπηση των γυναικών σε διευθυντικές θέσεις αυξήθηκε από 46,1 % τον Δεκέμβριο του 2022 σε 47,8 % τον Δεκέμβριο του 2023· ενθαρρύνει την Επιτροπή να συνεχίσει να εστιάζει στη διασφάλιση και τη διατήρηση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων σε όλα τα επίπεδα διοίκησης·

Or. en

Τροπολογία 490
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 137

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
137. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η εκπροσώπηση των γυναικών σε διευθυντικές θέσεις αυξήθηκε από 46,1 % τον Δεκέμβριο του 2022 σε 47,8 % τον Δεκέμβριο του 2023, γεγονός που αντιπροσωπεύει ικανοποιητική πρόοδο προς τη διασφάλιση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων· ενθαρρύνει την Επιτροπή να συνεχίσει να εστιάζει στη διασφάλιση και τη διατήρηση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων σε όλα τα επίπεδα διοίκησης·	137. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η εκπροσώπηση των γυναικών σε διευθυντικές θέσεις αυξήθηκε από 46,1 % τον Δεκέμβριο του 2022 σε 47,8 % τον Δεκέμβριο του 2023, γεγονός που αντιπροσωπεύει ικανοποιητική πρόοδο προς τη διασφάλιση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων· ενθαρρύνει την Επιτροπή να συνεχίσει να εστιάζει στη διασφάλιση και τη διατήρηση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων σε όλα τα επίπεδα διοίκησης· ***υπενθυμίζει τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, καθώς και ότι η ΕΕ και τα θεσμικά της όργανα προωθούν την αλληλεγγύη και την ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών·***

Or. en

Τροπολογία 491
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 138

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
138. σημειώνει με ικανοποίηση ότι η Επιτροπή έχει εφαρμόσει πολιτικές για τη βελτίωση της ισορροπίας μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, και της ευημερίας του προσωπικού, συμπεριλαμβανομένου του δικαιώματος στην αποσύνδεση· επικροτεί, ταυτόχρονα, το γεγονός ότι εγκρίθηκε μια νέα απόφαση σχετικά με την πρόληψη και την καταπολέμηση της παρενόχλησης, ***ως σημαντικό στοιχείο προκειμένου να διασφαλιστεί ότι η Επιτροπή αποτελεί ελκυστικό χώρο εργασίας για όλους***·	138. σημειώνει με ικανοποίηση ότι η Επιτροπή έχει εφαρμόσει πολιτικές για τη βελτίωση της ισορροπίας μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, και της ευημερίας του προσωπικού, συμπεριλαμβανομένου του δικαιώματος στην αποσύνδεση· επικροτεί, ταυτόχρονα, το γεγονός ότι εγκρίθηκε μια νέα απόφαση σχετικά με την πρόληψη και την καταπολέμηση της παρενόχλησης, ***η οποία καθορίζει τη θέση του επικεφαλής εμπιστευτικού συμβούλου ως βασικού προσώπου για την καταπολέμηση της παρενόχλησης· τονίζει την ανάγκη να διατεθούν για τη θέση αυτή οι απαιτούμενοι πόροι για την αποτελεσματική εκτέλεση των πολλαπλών και απαιτητικών***

καθηκόντων[1α]·

[1α] τροπολογία με συμβολή από το δίκτυο πρόληψης της παρενόχλησης της Επιτροπής

Or. en

Τροπολογία 492
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 138 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	138α. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για το γεγονός ότι ο πρώην Επίτροπος που είναι αρμόδιος για τη διαπραγμάτευση του πλαισίου για την καταπολέμηση της διαφθοράς και των διαδικασιών για το κράτος δικαίου με τα κράτη μέλη κατά την τελευταία πενταετία βρίσκεται υπό ποινική έρευνα για νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και άλλα εγκλήματα που σχετίζονται με τη διαφθορά·

Or. en

Τροπολογία 493
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 138 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	138α. υπογραμμίζει ότι οι πρόσφατες καταγγελίες και οι εν εξελίξει έρευνες σχετικά με πρώην Επίτροπο Δικαιοσύνης για οικονομικά παραπτώματα αναδεικνύουν επίμονες ευπάθειες στη δημοσιονομική διακυβέρνηση της ΕΕ. τονίζει ότι τέτοιες περιπτώσεις βλάπτουν

σοβαρά τη φήμη των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων και υπονομεύουν την εμπιστοσύνη του κοινού. καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει περαιτέρω τους μηχανισμούς εσωτερικού ελέγχου της, να διασφαλίσει την αυστηρή επιβολή των δεοντολογικών προτύπων και να ενισχύσει τη διαφάνεια στη χρηματοπιστωτική εποπτεία για την πρόληψη πιθανών καταχρήσεων·

Or. en

Τροπολογία 494
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 138 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	138α. εκφράζει βαθιά ανησυχία για την υπόθεση σχετικά με τον πρώην γενικού διευθυντή της ΓΔ MOVE, ο οποίος, σύμφωνα με δημοσιεύματα των μέσων ενημέρωσης, διαπιστώθηκε από την OLAF ότι δέχθηκε αεροπορικά εισιτήρια και δώρα από το Κατάρ ενόσω ήταν επικεφαλής στις διαπραγματεύσεις για τη συμφωνία στον τομέα των αεροπορικών μεταφορών ΕΕ-Κατάρ, και ότι σε αντάλλαγμα αποκάλυψε εμπιστευτικές πληροφορίες· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, παρά το γεγονός ότι η OLAF διαβίβασε τα πορίσματά της στον πρόεδρο της Επιτροπής τον Ιούλιο του 2024, ούτε η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία (EPPO) ούτε οι αρμόδιες βελγικές αρχές φαίνεται να έχουν επιληφθεί αυτής της υπόθεσης· ζητεί να διερευνηθούν οι λόγοι για τους οποίους η εν λόγω έκθεση προφανώς δεν κοινοποιήθηκε στις αρμόδιες εισαγγελικές αρχές και τονίζει την ανάγκη για σαφή και συστηματική προσέγγιση ώστε να διασφαλιστεί ότι όλες οι υποθέσεις της OLAF που αφορούν σχετικά δυνητικά ποινικά αδικήματα

παραπέμπονται αμέσως στην Ευρωπαϊκή Εισαγγελία και στις αρμόδιες εθνικές αρχές· καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει το νομικό και διαδικαστικό πλαίσιο για την πρόληψη τέτοιων αστοχιών στο μέλλον·

Or. en

Τροπολογία 495
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 138 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	138α. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για το γεγονός ότι το 2023 η OLAF κίνησε έρευνα σχετικά με υπόθεση στην οποία εμπλέκεται ο πρώην γενικός διευθυντής της ΓΔ MOVE, ο οποίος αποδέχθηκε δώρα για τον ίδιο και την οικογένειά του από το Κατάρ, ενώ η Επιτροπή διαπραγματευόταν τη συμφωνία ΕΕ-Κατάρ για τον ελεύθερο ουρανό· ζητεί να ενημερωθεί σχετικά με τα συμπεράσματα των ερευνών και εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία δεν συμμετείχε στη διαδικασία ούτε στο εθνικό δικαστικό σύστημα· εκφράζει ιδιαίτερη ανησυχία για το γεγονός ότι ο διευθυντής εξακολουθεί να εργάζεται στην Επιτροπή και προφανώς δεν έχει τιμωρηθεί μετά τα πορίσματα της έρευνας·

Or. en

Τροπολογία 496
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
139. ***σημειώνει με ικανοποίηση ότι η Επιτροπή εξέδωσε*** επικαιροποιημένες εκδόσεις των κατευθυντήριων γραμμών σχετικά με τα δεοντολογικά πρότυπα για τη συμμετοχή των μελών της Ευρωπαϊκής Επιτροπής στην προεκλογική εκστρατεία για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, και των κατευθυντήριων γραμμών για τη συμμετοχή των μελών της Επιτροπής σε προεκλογικές εκστρατείες σε επίπεδο κρατών μελών· επαινεί περαιτέρω το γεγονός ότι, τον Μάρτιο του 2023, η Επιτροπή ενέκρινε τους αναγκαίους ενισχυμένους κανόνες σχετικά με τις αποστολές και το κόστος που καταβάλλουν τρίτοι·	139. ***πιστεύει ότι οι εσωτερικοί κανόνες της Επιτροπής σχετικά με τις συγκρούσεις συμφερόντων και τη διαφθορά έχουν αποτύχει εντελώς, παρά τις*** επικαιροποιημένες εκδόσεις των κατευθυντήριων γραμμών σχετικά με τα δεοντολογικά πρότυπα για τη συμμετοχή των μελών της Ευρωπαϊκής Επιτροπής στην προεκλογική εκστρατεία για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, και των κατευθυντήριων γραμμών για τη συμμετοχή των μελών της Επιτροπής σε προεκλογικές εκστρατείες σε επίπεδο κρατών μελών· επαινεί περαιτέρω το γεγονός ότι, τον Μάρτιο του 2023, η Επιτροπή ενέκρινε τους αναγκαίους ενισχυμένους κανόνες σχετικά με τις αποστολές και το κόστος που καταβάλλουν τρίτοι***, αφού αποκαλύφθηκε ότι ο γενικός διευθυντής μεταφορών αποδέχτηκε δωρεάν αεροπορικά εισιτήρια διακεκριμένης θέσης από ξένη χώρα σε εννέα περιπτώσεις σε διάστημα έξι ετών·***

Or. en

Τροπολογία 497
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139α. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την υπόθεση σχετικά με τον πρώην Γενικό Διευθυντή Μεταφορών, ο οποίος φέρεται να αποδέχθηκε πολυτελή ταξίδια και οφέλη από το Κατάρ κατά τη διαπραγμάτευση της συμφωνίας αεροπορικών μεταφορών ΕΕ-Κατάρ· θεωρεί ότι αυτό συνιστά σοβαρή παραβίαση των δεοντολογικών προτύπων και της διαφάνειας, η οποία έχει πλήξει σοβαρά την αξιοπιστία των θεσμικών οργάνων της ΕΕ· ζητεί από την Επιτροπή

να επανεξετάσει διεξοδικά τις πολιτικές της για τη σύγκρουση συμφερόντων και τους μηχανισμούς επιβολής της νομοθεσίας για την πρόληψη παρόμοιων περιπτώσεων αθέμιτης επιρροής και πιθανής διαφθοράς στο μέλλον·

Or. en

Τροπολογία 498
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δεν αναγνώρισε αρχικά την ύπαρξη αξιόποινης πράξης, πιστεύει ακράδαντα ότι οι ισχύοντες κανόνες σχετικά με τη σύγκρουση συμφερόντων έχουν αποδειχθεί αναποτελεσματικοί δεδομένου ότι επέτρεψαν σε υψηλόβαθμο υπάλληλο να αποδεχτεί δωρεάν αεροπορικά εισιτήρια και διαμονή για πολλά έτη από τρίτη χώρα, όντας ο ίδιος ο διατάκτης που εγκρίνει τα ταξίδια του και κρίνει αν αντιπροσωπεύουν σύγκρουση συμφερόντων·

Or. en

Τροπολογία 499
Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139β. καταδικάζει την πρακτική της μη ύπαρξης συνεπειών, όπου, παρά τη σαφή σύγκρουση συμφερόντων και τις παραβιάσεις των εσωτερικών

δεοντολογικών διαδικασιών του θεσμικού οργάνου, καθώς και την έκθεση περατωθείσας έρευνας της OLAF, ο γενικός διευθυντής εξακολουθεί να απασχολείται από την Επιτροπή·

Or. en

Τροπολογία 500
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139γ. πιστεύει ότι το μέγεθος των σκανδάλων και το γεγονός ότι τα εμπλεκόμενα πρόσωπα συνεχίζουν αυτές τις παράνομες δραστηριότητες εντός του θεσμικού οργάνου εδώ και χρόνια θα έχει συνέπειες για το θεσμικό όργανο και τους οργανισμούς του που είναι αρμόδιοι για την προστασία και τη διασφάλιση της προστασίας των οικονομικών συμφερόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Or. en

Τροπολογία 501
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139δ. πιστεύει ακράδαντα ότι η χορήγηση απαλλαγής για το οικονομικό έτος 2023 στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα στείλει λανθασμένο μήνυμα στα άλλα θεσμικά όργανα, καθώς και στους πολίτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς εξακολουθούν να υπάρχουν τουλάχιστον τρεις σημαντικές εκκρεμείς υποθέσεις και έρευνες που βρίσκονται σε εξέλιξη όσον

αφορά το οικονομικό έτος 2023·

Or. en

Τροπολογία 502
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139α. σημειώνει με ανησυχία ότι, σύμφωνα με την Υπηρεσία Ερευνών και Πειθαρχικών Κυρώσεων (IDOC) της Επιτροπής το 2023, από τις 25 επίσημες καταγγελίες σχετικά με σεξουαλική ή ψυχολογική παρενόχληση, οι περισσότερες απορρίφθηκαν χωρίς να κινηθεί διοικητική έρευνα και μόνο μία υπόθεση σε αμφότερες τις κατηγορίες έχει αναγνωριστεί ως παρενόχληση και έχει τιμωρηθεί απλώς με επίπληξη· εκφράζει τη βαθιά ανησυχία του για το γεγονός ότι, κατά τα τελευταία 18 έτη, μόνο πέντε περιπτώσεις ηθικής παρενόχλησης και πέντε περιπτώσεις σεξουαλικής παρενόχλησης έχουν αναγνωριστεί ως τέτοιες και φοβάται ότι αυτό δείχνει σημαντικά τυφλά σημεία του θεσμικού οργάνου στην Επιτροπή, δεδομένου ότι το θεσμικό όργανο απασχολεί έως και 32,000 υπαλλήλους·

Or. en

Τροπολογία 503
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139α. στη δημοκρατία, οι κυβερνήσεις

ασχολούνται με τις τρέχουσες υποθέσεις κατά τη διάρκεια της προεκλογικής εκστρατείας ή πριν από τον διορισμό της νέας εκτελεστικής εξουσίας μετά τις εκλογές. εκφράζει τη λύπη του για την απουσία εξαντλητικού καταλόγου των πράξεων που συνιστούν τρέχουσες υποθέσεις και εξαντλητικού καταλόγου πολιτικά ευαίσθητων πράξεων που δεν μπορούν να αναληφθούν από τους Επιτρόπους κατά τη διάρκεια της προεκλογικής εκστρατείας ή κατά τη μεταβατική περίοδο μετά τις εκλογές έως την επίσημη έγκριση νέας Επιτροπής, δεδομένου ότι οι Συνθήκες παρέχουν στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο εξουσία πολιτικού ελέγχου, πέραν των νομοθετικών και δημοσιονομικών καθηκόντων του·

Or. fr

Τροπολογία 504
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 139 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	139β. καλεί την Επιτροπή να αποφεύγει οποιεσδήποτε δαπάνες επικοινωνίας κατά τη διάρκεια προεκλογικής περιόδου.

Or. fr

Τροπολογία 505
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 142 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	142α. εκφράζει την ανησυχία του για την ακατάλληλη και ανεπαρκή θεραπεία των

δημοσίων υπαλλήλων και των βουλευτών του ΕΚ με αυτοάνοσες νόσους, νευρολογικές διαταραχές, ΧΑΠ (χρόνια αποφρακτική πνευμονοπάθεια), μακρόχρονη COVID, μη διαγνωσμένες και σπάνιες ασθένειες, από το σύστημα ασφάλισης ασθενείας των θεσμικών οργάνων· σημειώνει ότι οι ασθενείς με αυτά τα συμπτώματα συχνά δεν αποζημιώνονται για τις διαγνωστικές τους εξετάσεις·

Or. en

Τροπολογία 506
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 142 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	142α. θεωρεί εξωφρενικό και απαράδεκτο το γεγονός ότι πρώην Επίτροπος χορηγεί ετησίως ευρωπαϊκά κονδύλια σε μη κυβερνητικές οργανώσεις για την άσκηση πίεσης στο πολιτικό θεματολόγιο της ίδιας της Επιτροπής, και συγκεκριμένα για την προώθηση των πράσινων πολιτικών και της ιδεολογίας τους·

Or. en

Τροπολογία 507
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 142 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	142β. πιστεύει ότι η διαδικασία απαλλαγής θα πρέπει να ανασταλεί έως ότου δημοσιοποιηθούν όλες οι συμβάσεις μεταξύ της Επιτροπής και των ΜΚΟ και

	ολοκληρωθεί πλήρης και ανεξάρτητος έλεγχος όλων των χρηματοδοτήσεων ΜΚΟ από την Επιτροπή·

Or. en

Τροπολογία 508
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 142 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	142γ. καταδικάζει απερίφραστα την πρόσφατα εγκριθείσα απόφαση της Επιτροπής (2024/3080) για την τροποποίηση των κανόνων σχετικά με την καταχώριση γραπτών μηνυμάτων στα εταιρικά τηλέφωνα, η οποία προωθεί την αυτόματη εξαφάνιση των γραπτών μηνυμάτων σε ολόκληρο το θεσμικό όργανο, στέλνοντας λανθασμένο μήνυμα σχετικά με τη διαφάνεια και την προσβασιμότητα των εγγράφων για το κοινό·

Or. en

Τροπολογία 509
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143α. υπενθυμίζει ότι η Διαμεσολαβήτρια είχε επικρίνει την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και τη διαδικασία της για τη διαχείριση της μεταπήδησης του προσωπικού της στον ιδιωτικό τομέα (OI/1/2021/KR). Η Επιτροπή είχε απαγορεύσει μόνο 2 από τις 100 υποθέσεις που διερευνήθηκαν στο πλαίσιο της στρατηγικής έρευνας.

	Σημειώνει ότι η Διαμεσολαβήτρια κατέληξε στο συμπέρασμα ότι «η Επιτροπή θα πρέπει να υιοθετήσει μια πιο αυστηρή προσέγγιση όσον αφορά τη μεταπήδηση των ανώτερων διοικητικών στελεχών της σε θέσεις εργασίας του ιδιωτικού τομέα λίγο μετά την αποχώρησή τους». Ωστόσο, η Επιτροπή επέτρεψε στον πρώην Ευρωπαίο Επίτροπο και τον πρώην Γάλλο υπουργό Οικονομικών Thierry Breton (2019-2024) να (επανα) προσχωρήσει στο διεθνές γνωμοδοτικό συμβούλιο της Bank of America. Δραστηριότητα για την οποία θα απασχολείται τρεις ημέρες τον χρόνο, και για την οποία δηλώνει ότι δεν θα λαμβάνει μισθό ούτε θα έχει σχέση μισθωτής εργασίας, γεγονός που θέτει ερωτήματα σχετικά με τα κίνητρα και το καθεστώς του. Επέστρεψε σε θέσεις που κατείχε στο παρελθόν (2013-2019)· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η διαδικασία δεν προβλέπει διαφάνεια όσον αφορά τα στοιχεία της αμοιβής ή της αποζημίωσης·
	Or. fr

Τροπολογία 510
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143β. καλεί την Επιτροπή να απαγορεύσει τη μεταπήδηση από τον δημόσιο στον ιδιωτικό τομέα για Επίτροπο ή Γενικό Διευθυντή, σε μη ευρωπαϊκή εταιρεία ή οργανισμό συστημικού μεγέθους στο τέλος της θητείας του·
	Or. fr

Τροπολογία 511
Dirk Gotink

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143α. ζητά από την Επιτροπή να δίνει προτεραιότητα σε μόνιμους υπαλλήλους αντί εξωτερικών συμβούλων και συμβασιούχων υπαλλήλων, προκειμένου να διασφαλίζονται ποιοτικές συνθήκες εργασίας και να αποτρέπεται η απώλεια γνώσης και εμπειρίας· ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, να δοθεί ευελιξία στις Γενικές Διευθύνσεις με υψηλό ποσοστό αποσπασμένων εθνικών εμπειρογνωμόνων στον πίνακα προσωπικού να μετατρέπουν τις θέσεις ΑΕΕ σε θέσεις έκτακτων υπαλλήλων, με στόχο τη διασφάλιση καλύτερης διατήρησης πραγματογνωσίας, επιχειρησιακής λειτουργικότητας και επιχειρησιακής συνέχειας· εμμένει περαιτέρω στην αποφυγή της εξωτερικής ανάθεσης καθηκόντων σε γραφεία συμβούλων όταν υπάρχει διαθέσιμη τεχνογνωσία εντός του οργάνου·

Or. en

Τροπολογία 512
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143α. επισημαίνει ότι το 2023, μετά από αυτεπάγγελτη έρευνα που αποκάλυψε ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δεν τηρεί τις νόμιμες προθεσμίες σε σημαντικό αριθμό περιπτώσεων κατά τις οποίες άτομα υποβάλλουν επιβεβαιωτικές αιτήσεις για την επανεξέταση αποφάσεων πρόσβασης, και καλεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να

αντιμετωπίσει επειγόντως το ζήτημα των συστημικών καθυστερήσεων στην επεξεργασία των αιτήσεων πρόσβασης σε έγγραφα·

Or. en

Τροπολογία 513
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143α. σημειώνει ότι από τις εννέα έρευνες που σχετίζονται με την Επιτροπή και ολοκληρώθηκαν από την OLAF το 2023, επτά περατώθηκαν με συστάσεις· καλεί την Επιτροπή να παράσχει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο έχει εφαρμόσει τις συστάσεις της OLAF σε κάθε περίπτωση, προκειμένου να διασφαλιστεί πλήρης διαφάνεια και λογοδοσία κατά τη συνέχεια που δίνεται σε αυτές τις υποθέσεις·

Or. en

Τροπολογία 514
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143β. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι, τα τελευταία χρόνια, η Επιτροπή αναθέτει ολοένα και περισσότερο εκτιμήσεις επιπτώσεων σε εξωτερικές εταιρείες, εγείροντας ανησυχίες σχετικά με πιθανές

συγκρούσεις συμφερόντων, ιδίως όταν οι εν λόγω εταιρείες έχουν επιχειρηματικά συμφέροντα στους τομείς που αξιολογούν· καλεί την Επιτροπή, στο πλαίσιο της τρέχουσας αναθεώρησης του οδηγού για τις δημόσιες συμβάσεις, να ενισχύσει τις διατάξεις για την πρόληψη πιθανών συγκρούσεων συμφερόντων και να παράσχει καλύτερη καθοδήγηση στο προσωπικό που χειρίζεται τις διαδικασίες δημόσιων συμβάσεων για συμβάσεις υπηρεσιών που σχετίζονται με πολιτικές[1a]·

[1a] τροποποίηση με συμβολή από το TI

Or. en

Τροπολογία 515
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143γ. καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει στις διαδικασίες της και στις επιτροπές εποπτείας ή δεοντολογίας της ένα ή περισσότερα μέλη της αντιπολίτευσης, προκειμένου να ενισχυθεί η ανεξαρτησία των εν λόγω επιτροπών·

Or. fr

Τροπολογία 516
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143δ. σημειώνει ότι η Επιτροπή δεν απαντά εντός του προβλεπόμενου

	χρονοδιαγράμματος σε ενοχλητικές κοινοβουλευτικές ερωτήσεις· σημειώνει ότι η Επιτροπή δεν απάντησε σε κοινοβουλευτική ερώτηση που κατατέθηκε στις 17 Ιουλίου σχετικά με τη μεταπήδηση από τον δημόσιο στον ιδιωτικό τομέα σε εταιρεία φυσικού αερίου συμβούλου του Αντιπροέδρου της Επιτροπής αρμόδιου για το περιβάλλον και την Πράσινη Συμφωνία.

Or. fr

Τροπολογία 517
Joachim Stanisław Brudziński

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143β. σημειώνει την άνευ προηγουμένου καταχρηστική συμπεριφορά της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η οποία αρνήθηκε να παράσχει έγγραφα και γραπτά μηνύματα σχετικά με τις διαπραγματεύσεις για τις συμβάσεις αγοράς εμβολίων κατά της νόσου COVID-19 που χρηματοδοτήθηκαν από δημόσιους πόρους·

Or. en

Τροπολογία 518
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143ε. σημειώνει τον εξαιρετικά αργό ρυθμό της έρευνας της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας σχετικά με τις αγορές εμβολίων κατά της νόσου COVID-19 ή το σκάνδαλο του Κατάρ·

Or. fr

Τροπολογία 519
Csaba Molnár, Eero Heinäluoma

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 143 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	143α. καταδικάζει την πρόσφατα αναφερθείσα συστηματική κατασκοπεία που οργανώθηκε από την ουγγρική κυβέρνηση εις βάρος του προσωπικού της OLAF κατά τη διάρκεια ερευνητικής αποστολής σχετικά με την πιθανή κατάχρηση κονδυλίων της ΕΕ από την Elios, εταιρεία που συνδέεται με τον γαμπρό του Ούγγρου πρωθυπουργού· τονίζει ότι η OLAF και η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία, ως ακρογωνιαίοι λίθοι της αρχιτεκτονικής της ΕΕ για την καταπολέμηση της απάτης, είναι δυστυχώς εκτεθειμένες σε τέτοιες απειλές όχι μόνο από τρίτες χώρες αλλά και εντός των κρατών μελών της ΕΕ· τονίζει ότι οι ενέργειες αυτές υπονομεύουν σοβαρά το κράτος δικαίου και την ακεραιότητα των θεσμικών οργάνων της ΕΕ· ζητεί την ταχεία θέσπιση ισχυρών μέτρων προστασίας για τη διασφάλιση του θεσμικού προσωπικού της ΕΕ που βρίσκεται σε αποστολή στα κράτη μέλη και για την πρόληψη τέτοιων απαράδεκτων παραβιάσεων στο μέλλον·

Or. en

Τροπολογία 520
Virginie Joron, Tamás Deutsch

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 144 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

144α. εκφράζει τη λύπη του για τις δαπάνες (απομάκρυνση των ουρητηρίων για τη μετατροπή των αποχωρητηρίων σε τουαλέτες χωρίς φύλο...) και τον ακτιβισμό «woke/LGBT», που δεν έχουν θέση στα σχολεία· εκφράζει την ανησυχία του για τη διάδοση χάρτη για τα άτομα ΛΟΑΤΚΙ + που απαγορεύει στους εκπαιδευτικούς να χρησιμοποιούν τις λέξεις «γιος», «κόρη», «πατέρας», «μητέρα» και απαιτεί τη χρήση παραδειγμάτων ΛΟΑΤΚΙ + σε βιβλία ιστορίας, και απαιτεί από τη σχολική βιβλιοθήκη να διαθέτει βιβλία, περιοδικά ή ταινίες για θέματα ΛΟΑΤΚΙ +· εκφράζει την ανησυχία του για τη διοργάνωση διαγωνισμών ζωγραφικής ΛΟΑΔ με δώρο ΛΟΑΔ· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι εξωτερικοί ενήλικες ακτιβιστές που έχουν πρόσβαση σε ορισμένα παιδιά σε αυτό το σχολικό πλαίσιο και επιθυμούν να μην ενημερώνονται σχετικά οι γονείς· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η «λέσχη υπερηφάνειας» προβλέπει τη συμμετοχή ενηλίκων και παιδιών·

Or. fr

Τροπολογία 521
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 147 – σημείο ν α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ν α) καλεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να ενεργήσει ως πρότυπο, ιδίως για τις ασθένειες που δεν εμπίπτουν στους κλασικούς τομείς και τις σπάνιες νόσους· παροτρύνει την Επιτροπή να διευρύνει τις τεχνικές γνώσεις και τον χειρισμό αυτών των υποθέσεων· παροτρύνει την Επιτροπή να επεκτείνει τον κατάλογο των δοκιμασιών που είναι επιλέξιμες για επιστροφή εξόδων, ώστε να περιλαμβάνει ευρύτερο εύρος ζώνης για εργαστηριακές

δοκιμές και άλλες διαγνωστικές διαδικασίες και εξετάσεις, καθώς και θεραπείες· παροτρύνει την Επιτροπή να αντιμετωπίσει το ζήτημα αυτό χωρίς καθυστέρηση·

Or. en

Τροπολογία 522
Csaba Molnár, Eero Heinäluoma

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 147 – σημείο v α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	v α) να διασφαλίσει την ταχεία θέσπιση ισχυρών προστατευτικών μηχανισμών για το θεσμικό προσωπικό της ΕΕ που βρίσκεται σε αποστολή στα κράτη μέλη της ΕΕ και σε τρίτες χώρες, διασφαλίζοντας τα δικαιώματά του·

Or. en

Τροπολογία 523
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 147 – σημείο vi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi α) να αυξήσει σημαντικά τον αριθμό των υπαλλήλων στο γραφείο του επικεφαλής εμπιστευτικού συμβούλου κατά τουλάχιστον τέσσερις θέσεις AD, ώστε να διασφαλιστεί η αποτελεσματική καταπολέμηση της παρενόχλησης[1α]·
	[1α] τροπολογία με συμβολή από το δίκτυο πρόληψης της παρενόχλησης, της Επιτροπής

Or. en

Τροπολογία 524
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 147 – σημείο vi β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi β) να εκπονήσει έκθεση στην οποία να αναλύονται οι λόγοι για τους οποίους η συντριπτική πλειονότητα των καταγγελιών για παρενόχληση (αιτήσεις συνδρομής) στην Επιτροπή απορρίπτονται, οι περισσότερες από αυτές χωρίς καν να κινηθεί διοικητική έρευνα, και να προτείνεται τρόπος για την αντιμετώπιση αυτής της δυσλειτουργίας της επίσημης διαδικασίας[1a]·
	[1a] τροπολογία με συμβολή από το δίκτυο πρόληψης της παρενόχλησης, της Επιτροπής

Or. en

Τροπολογία 525
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 147 – σημείο vi γ (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	vi γ) να διασφαλίσει ότι, από το 2025, οι αιτήσεις συνδρομής σε υποθέσεις παρενόχλησης διεκπεραιώνονται με κατάλληλη διοικητική έρευνα από την Υπηρεσία Ερευνών και Πειθαρχικών Κυρώσεων (IDOC) ή την OLAF, ώστε να διασφαλίζεται ότι οι παρενοχλούντες λογοδοτούν και τιμωρούνται αναλογικά

προς τα παραπτώματά τους[1a]·

[1a] τροπολογία με συμβολή από το δίκτυο πρόληψης της παρενόχλησης, της Επιτροπής

Or. en

Τροπολογία 526
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 148

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
148. σημειώνει ότι το 2023 αναθεωρήθηκαν 27 σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας (ΣΑΑ) και ότι οι αναθεωρήσεις αυτές είχαν αντίκτυπο στον ρυθμό υλοποίησης των υφιστάμενων σχεδίων, προκαλώντας καθυστερήσεις· σημειώνει ότι οι αυξημένες τιμές της ενέργειας, ο υψηλός πληθωρισμός και οι διαταραχές στην αλυσίδα εφοδιασμού που προκλήθηκαν από τον απρόκλητο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας και, σε ορισμένες περιπτώσεις, φυσικές καταστροφές, συνέβαλαν στην αναθεώρηση των ΣΑΑ· υπογραμμίζει ότι οι καθυστερήσεις που προκλήθηκαν από τις αναθεωρήσεις των ΣΑΑ προστέθηκαν στις ήδη υφιστάμενες καθυστερήσεις, όπως καταδεικνύεται από τις σημαντικές διαφορές μεταξύ του προβλεπόμενου χρονοδιαγράμματος των αιτήσεων πληρωμής και της πραγματικής διαβίβασης των εν λόγω αιτήσεων από τα κράτη μέλη στην Επιτροπή· εξακολουθεί να ανησυχεί για τον κίνδυνο ελλιπούς υλοποίησης και μη επίτευξης των οροσήμων και των στόχων που έχουν συμφωνηθεί στα ΣΑΑ·	148. σημειώνει ότι το 2023 αναθεωρήθηκαν 27 σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας (ΣΑΑ) και ότι οι αναθεωρήσεις αυτές είχαν αντίκτυπο στον ρυθμό υλοποίησης των υφιστάμενων σχεδίων, προκαλώντας καθυστερήσεις· σημειώνει ότι οι αυξημένες τιμές της ενέργειας, ο υψηλός πληθωρισμός και οι διαταραχές στην αλυσίδα εφοδιασμού που προκλήθηκαν από τον απρόκλητο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας και, σε ορισμένες περιπτώσεις, φυσικές καταστροφές, συνέβαλαν στην αναθεώρηση των ΣΑΑ· υπογραμμίζει ότι οι καθυστερήσεις που προκλήθηκαν από τις αναθεωρήσεις των ΣΑΑ προστέθηκαν στις ήδη υφιστάμενες καθυστερήσεις, όπως καταδεικνύεται από τις σημαντικές διαφορές μεταξύ του προβλεπόμενου χρονοδιαγράμματος των αιτήσεων πληρωμής και της πραγματικής διαβίβασης των εν λόγω αιτήσεων από τα κράτη μέλη στην Επιτροπή· εξακολουθεί να ανησυχεί για τον κίνδυνο ελλιπούς υλοποίησης και μη επίτευξης των οροσήμων και των στόχων που έχουν συμφωνηθεί στα ΣΑΑ· ***τονίζει την ανάγκη για ενισχυμένους μηχανισμούς παρακολούθησης προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι καθυστερήσεις δεν επηρεάζουν***

δυσανάλογα τα βασικά έργα πράσινης και κοινωνικής μετάβασης·

Or. en

Τροπολογία 527
Dirk Gotink

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 148

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
148. σημειώνει ότι το 2023 αναθεωρήθηκαν 27 σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας (ΣΑΑ) και ότι οι αναθεωρήσεις αυτές είχαν αντίκτυπο στον ρυθμό υλοποίησης των υφιστάμενων σχεδίων, προκαλώντας καθυστερήσεις· σημειώνει ότι οι αυξημένες τιμές της ενέργειας, ο υψηλός πληθωρισμός και οι διαταραχές στην αλυσίδα εφοδιασμού που προκλήθηκαν από τον απρόκλητο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας και, σε ορισμένες περιπτώσεις, φυσικές καταστροφές, συνέβαλαν στην αναθεώρηση των ΣΑΑ· υπογραμμίζει ότι οι καθυστερήσεις που προκλήθηκαν από τις αναθεωρήσεις των ΣΑΑ προστέθηκαν στις ήδη υφιστάμενες καθυστερήσεις, όπως καταδεικνύεται από τις σημαντικές διαφορές μεταξύ του προβλεπόμενου χρονοδιαγράμματος των αιτήσεων πληρωμής και της πραγματικής διαβίβασης των εν λόγω αιτήσεων από τα κράτη μέλη στην Επιτροπή· εξακολουθεί να ανησυχεί για τον κίνδυνο ελλιπούς υλοποίησης και μη επίτευξης των οροσήμων και των στόχων που έχουν συμφωνηθεί στα ΣΑΑ·	148. σημειώνει ότι το 2023 αναθεωρήθηκαν 27 σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας (ΣΑΑ) και ότι οι αναθεωρήσεις αυτές είχαν αντίκτυπο στον ρυθμό υλοποίησης των υφιστάμενων σχεδίων, προκαλώντας καθυστερήσεις· σημειώνει ***ταυτόχρονα ότι οι πολιτικές προτεραιότητες στα κράτη μέλη μπορεί να αλλάξουν μετά από εκλογές· σημειώνει*** ότι οι αυξημένες τιμές της ενέργειας, ο υψηλός πληθωρισμός και οι διαταραχές στην αλυσίδα εφοδιασμού που προκλήθηκαν από τον απρόκλητο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας και, σε ορισμένες περιπτώσεις, φυσικές καταστροφές, συνέβαλαν στην αναθεώρηση των ΣΑΑ· υπογραμμίζει ότι οι καθυστερήσεις που προκλήθηκαν από τις αναθεωρήσεις των ΣΑΑ προστέθηκαν στις ήδη υφιστάμενες καθυστερήσεις, όπως καταδεικνύεται από τις σημαντικές διαφορές μεταξύ του προβλεπόμενου χρονοδιαγράμματος των αιτήσεων πληρωμής και της πραγματικής διαβίβασης των εν λόγω αιτήσεων από τα κράτη μέλη στην Επιτροπή· εξακολουθεί να ανησυχεί για τον κίνδυνο ελλιπούς υλοποίησης και μη επίτευξης των οροσήμων και των στόχων που έχουν συμφωνηθεί στα ΣΑΑ·

Or. en

Τροπολογία 528

Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 148 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	148α. καλεί την Επιτροπή να σεβαστεί την ισότητα όλων των κρατών μελών ενώπιον των Συνθηκών και τονίζει την ανάγκη να διασφαλιστεί ότι κάθε κράτος μέλος έχει ακόμη και πρόσβαση στον Μηχανισμό Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας, δεδομένου ότι επί του παρόντος δεν τυγχάνουν ίσης μεταχείρισης και στήριξης όλα τα κράτη μέλη από τα ταμεία, γεγονός που υπονομεύει σημαντικά τη λειτουργία της ενιαίας αγοράς·

Or. en

Τροπολογία 529
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 149

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
149. εφιστά***, με μεγάλη ανησυχία, την προσοχή*** στη δήλωση του Προέδρου του Ελεγκτικού Συνεδρίου, ***ο οποίος υποστηρίζει*** ότι περίπου ***οι μισές εκταμιεύσεις*** του ΜΑΑ δεν ***είχαν*** φτάσει στην πραγματική οικονομία***, και διερωτάται αν οι υπόλοιπες εκταμιεύσεις ενδέχεται να έχουν χρησιμοποιηθεί είτε για την υποκατάσταση*** επαναλαμβανόμενων δημοσιονομικών δαπανών ***είτε για τη δημιουργία κέρδους για*** τα κράτη μέλη ***από τα αυξημένα επιτόκια***·	149. εφιστά ***την προσοχή με ιδιαίτερη ανησυχία*** στη δήλωση του Προέδρου του Ελεγκτικού Συνεδρίου, ***με την οποία υποστηρίζεται*** ότι περίπου ***το ήμισυ των εκταμιεύσεων*** του ΜΑΑ δεν ***είχε*** φτάσει στην πραγματική οικονομία***· σημειώνει ότι περί τα 2 εκατομμύρια εταιρείες έχουν ήδη λάβει χρηματική στήριξη ή στήριξη σε είδος από τον ΜΑΑ, δεδομένου ότι περισσότερα από 47 δισεκατομμύρια EUR προορίζονται για τον σκοπό αυτό έως το 2026· σημειώνει ότι, το 2023, το Ελεγκτικό Συνέδριο εντόπισε μόνο 3 πιθανές περιπτώσεις υποκατάστασης*** επαναλαμβανόμενων δημοσιονομικών δαπανών ***από τα 667 ορόσημα που ελέγχθηκαν· σημειώνει επίσης ότι ούτε το Ελεγκτικό Συνέδριο ούτε η Επιτροπή***

	έχουν εντοπίσει οποιαδήποτε ένδειξη ότι τα κράτη μέλη ***παρήγαγαν κέρδη από τη χρηματοδότηση του ΜΑΑ***·

Or. en

Τροπολογία 530
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 150

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά ***όλες τις προκλήσεις ή*** σημαντικό ***μέρος*** των προκλήσεων που ***εντοπίζονται*** στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις ***που εγκρίνει*** το Συμβούλιο·	150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά ***τις οικονομικές και κοινωνικές συνέπειες της πανδημίας, την πράσινη και την ψηφιακή μετάβαση και όλες ή ένα*** σημαντικό ***υποσύνολο*** των προκλήσεων που ***προσδιορίζονται*** στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις ***(ΣΑΧ) που ενέκρινε*** το Συμβούλιο· ***εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, χάρη στον ΚΠΥΕ, το ποσοστό των ΣΑΧ με πρόοδο αυξήθηκε κατά 17 % μεταξύ 2021 και 2023·***

Or. en

Τροπολογία 531
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 150

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά όλες τις προκλήσεις ή σημαντικό μέρος των προκλήσεων που εντοπίζονται στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις που εγκρίνει το Συμβούλιο·	150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· ***τονίζει ότι η αποτελεσματικότητα του ΜΑΑ πρέπει να αξιολογείται όσον αφορά όχι μόνο την εκταμίευση αλλά και την ικανότητά του να επιφέρει απτές, μακροπρόθεσμες βελτιώσεις στην κοινωνική ανθεκτικότητα και την περιβαλλοντική βιωσιμότητα·*** υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά όλες τις προκλήσεις ή σημαντικό μέρος των προκλήσεων που εντοπίζονται στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις που εγκρίνει το Συμβούλιο·

Or. en

Τροπολογία 532
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 150

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά όλες τις προκλήσεις ή σημαντικό μέρος των προκλήσεων που εντοπίζονται στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο,	150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι ***στον κανονισμό ΜΑΑ δεν υπάρχει ορισμός του τι σημαίνει «ικανοποιητική εκπλήρωση οροσήμων και στόχων»· υπενθυμίζει ότι*** κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να

ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις που εγκρίνει το Συμβούλιο·	αντιμετωπίζει αποτελεσματικά όλες τις προκλήσεις ή σημαντικό μέρος των προκλήσεων που εντοπίζονται στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις που εγκρίνει το Συμβούλιο·

Or. en

Τροπολογία 533
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 150

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά όλες τις προκλήσεις ή σημαντικό μέρος των προκλήσεων που εντοπίζονται στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις που εγκρίνει το Συμβούλιο·	150. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ είναι ένα προσωρινό ***και εφάπαξ*** μέσο ανάκαμψης που βασίζεται στις επιδόσεις, δηλαδή οι πληρωμές συνδέονται με την ικανοποιητική εκπλήρωση ορόσημων και στόχων που συνδέονται με μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις οι οποίες περιλαμβάνονται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει ότι κάθε εθνικό σχέδιο θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά όλες τις προκλήσεις ή σημαντικό μέρος των προκλήσεων που εντοπίζονται στο Ευρωπαϊκό Εξάμηνο, ιδίως τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις που εγκρίνει το Συμβούλιο·

Or. en

Τροπολογία 534
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 150 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	150α. επισημαίνει τη σοβαρή κατάσταση όσον αφορά τα ποσοστά εκτέλεσης και απορρόφησης μεταξύ των κρατών μελών

	που κυμαίνονταν μεταξύ 0 % και 76,6 % στις 9 Ιανουαρίου 2025, αναγνωρίζοντας ότι τα τρία μεγαλύτερα κράτη μέλη έχουν τα τρία υψηλότερα ποσοστά απορρόφησης·

Or. en

Τροπολογία 535
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 150 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	150β. αμφισβητεί έντονα κατά πόσον ο ΜΑΑ μπορεί να εκπληρώσει την εντολή του με τις υφιστάμενες σημαντικές διαφορές στα ποσοστά απορρόφησης και τις τρέχουσες δυσχέρειες όσον αφορά την πρόσβαση στα κονδύλια, ή μάλλον θα ενισχύσει και θα διευρύνει τις ήδη υφιστάμενες ανισορροπίες και διαφορές μεταξύ των κρατών μελών εντός της ΕΕ αντί να τα καταστήσει πιο βιώσιμα, ανθεκτικά και καλύτερα προετοιμασμένα για νέες προκλήσεις·

Or. en

Τροπολογία 536
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 151

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
151. σημειώνει ότι, το 2023, η Επιτροπή εκταμίευσε συνολικά 75 δισεκατομμύρια EUR και πρόσθετες πληρωμές προχρηματοδότησης ύψους 7,1 δισεκατομμυρίων EUR, με αποτέλεσμα οι συνολικές εκταμιεύσεις έως το τέλος του 2023 να ανέρχονται σε 220,8	151. σημειώνει ότι, το 2023, η Επιτροπή εκταμίευσε συνολικά 75 δισεκατομμύρια EUR και πρόσθετες πληρωμές προχρηματοδότησης ύψους 7,1 δισεκατομμυρίων EUR, με αποτέλεσμα οι συνολικές εκταμιεύσεις έως το τέλος του 2023 να ανέρχονται σε 220,8

δισεκατομμύρια EUR, ποσό που κατανέμεται σε 141,6 δισεκατομμύρια EUR σε επιχορηγήσεις (40 % των συνολικού ποσού 357 δισεκατομμυρίων EUR για επιχορηγήσεις στο πλαίσιο του κονδυλίου του Μηχανισμού Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας (ΜΑΑ)) και 79,2 δισεκατομμύρια EUR σε δάνεια (27 % του συνολικού ποσού 291 δισεκατομμυρίων EUR για δάνεια στο πλαίσιο του κονδυλίου του ΜΑΑ)·	δισεκατομμύρια EUR, ποσό που κατανέμεται σε 141,6 δισεκατομμύρια EUR σε επιχορηγήσεις (40 % των συνολικού ποσού 357 δισεκατομμυρίων EUR για επιχορηγήσεις στο πλαίσιο του κονδυλίου του Μηχανισμού Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας (ΜΑΑ)) και 79,2 δισεκατομμύρια EUR σε δάνεια (27 % του συνολικού ποσού 291 δισεκατομμυρίων EUR για δάνεια στο πλαίσιο του κονδυλίου του ΜΑΑ)· ***ζητά να οριστούν λεπτομερείς απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο τα κράτη μέλη κατανέμουν τα κονδύλια, αποτρέποντας την υποκατάσταση επαναλαμβανόμενων δημοσιονομικών δαπανών και διασφαλίζοντας ότι τα κονδύλια φθάνουν στους προβλεπόμενους δικαιούχους·***
	Or. en

Τροπολογία 537
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 151 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	151α. υπενθυμίζει ότι ο Μηχανισμός Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας (ΜΑΑ) είναι ένα προσωρινό και έκτακτο μέσο για την αντιμετώπιση των αρνητικών οικονομικών συνεπειών της πανδημίας COVID-19 και, αργότερα, του πολέμου Ρωσίας-Ουκρανίας·
	Or. en

Τροπολογία 538
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 152

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
152. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο εξέδωσε γνώμη με επιφύλαξη σχετικά με τη νομιμότητα και κανονικότητα των δαπανών του ΜΑΑ το 2023· εκφράζει την ανησυχία του διότι το Ελεγκτικό Συνέδριο κατέληξε στο συμπέρασμα ότι 7 από τις 23 πληρωμές του ΜΑΑ που πραγματοποιήθηκαν το 2023 επηρεάστηκαν από ποσοτικές διαπιστώσεις και ότι 6 από τις πληρωμές αυτές επηρεάστηκαν από ουσιώδες σφάλμα· σημειώνει ότι, κατά τη γνώμη του Ελεγκτικού Συνεδρίου, εκτός από τα εν λόγω ζητήματα, οι δαπάνες του ΜΑΑ που εγκρίθηκαν στους λογαριασμούς για το οικονομικό έτος 2023 είναι, από κάθε ουσιώδη πλευρά, νόμιμες και κανονικές· σημειώνει ότι η φύση του μοντέλου δαπανών του ΜΑΑ βασίζεται στις εκτιμήσεις σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους στις οποίες πρέπει να προβεί η Επιτροπή, ενώ το Ελεγκτικό Συνέδριο δεν μπορεί να επαληθεύσει τα ορόσημα και τους στόχους και, κατά συνέπεια, δεν παρέχει ποσοστό σφάλματος, αλλά εκτιμά ότι οι ελάχιστες δημοσιονομικές επιπτώσεις των διαπιστώσεών του υπερβαίνουν το όριο σημαντικότητας·	152. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο εξέδωσε γνώμη με επιφύλαξη σχετικά με τη νομιμότητα και κανονικότητα των δαπανών του ΜΑΑ το 2023· εκφράζει την ανησυχία του διότι το Ελεγκτικό Συνέδριο κατέληξε στο συμπέρασμα ότι 7 από τις 23 πληρωμές του ΜΑΑ που πραγματοποιήθηκαν το 2023 επηρεάστηκαν από ποσοτικές διαπιστώσεις και ότι 6 από τις πληρωμές αυτές επηρεάστηκαν από ουσιώδες σφάλμα· σημειώνει ότι, κατά τη γνώμη του Ελεγκτικού Συνεδρίου, εκτός από τα εν λόγω ζητήματα, οι δαπάνες του ΜΑΑ που εγκρίθηκαν στους λογαριασμούς για το οικονομικό έτος 2023 είναι, από κάθε ουσιώδη πλευρά, νόμιμες και κανονικές· σημειώνει ότι η φύση του μοντέλου δαπανών του ΜΑΑ βασίζεται στις εκτιμήσεις σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους στις οποίες πρέπει να προβεί η Επιτροπή, ενώ το Ελεγκτικό Συνέδριο δεν μπορεί να επαληθεύσει τα ορόσημα και τους στόχους και, κατά συνέπεια, δεν παρέχει ποσοστό σφάλματος, αλλά εκτιμά ότι οι ελάχιστες δημοσιονομικές επιπτώσεις των διαπιστώσεών του υπερβαίνουν το όριο σημαντικότητας· ***είναι πεπεισμένο ότι τα κράτη μέλη θα πρέπει να φέρουν την οικονομική ευθύνη για τα σφάλματα που εντοπίζονται μετά την εκταμίευση, διασφαλίζοντας τη λογοδοσία και μειώνοντας τις δόλιες απαιτήσεις·***

Or. en

Τροπολογία 539
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 152

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
152. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό	152. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό

Συνέδριο εξέδωσε γνώμη με επιφύλαξη σχετικά με τη νομιμότητα και κανονικότητα των δαπανών του ΜΑΑ το 2023· εκφράζει την ανησυχία του διότι το Ελεγκτικό Συνέδριο κατέληξε στο συμπέρασμα ότι 7 από τις 23 πληρωμές του ΜΑΑ που πραγματοποιήθηκαν το 2023 επηρεάστηκαν από ποσοτικές διαπιστώσεις και ότι 6 από τις πληρωμές αυτές επηρεάστηκαν από ουσιώδες σφάλμα· σημειώνει ότι, κατά τη γνώμη του Ελεγκτικού Συνεδρίου, εκτός από τα εν λόγω ζητήματα, οι δαπάνες του ΜΑΑ που εγκρίθηκαν στους λογαριασμούς για το οικονομικό έτος 2023 είναι, από κάθε ουσιώδη πλευρά, νόμιμες και κανονικές· σημειώνει ότι η φύση του μοντέλου δαπανών του ΜΑΑ βασίζεται στις ***εκτιμήσεις σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους στις οποίες*** πρέπει να ***προβεί*** η Επιτροπή***, ενώ*** το Ελεγκτικό Συνέδριο ***δεν μπορεί να επαληθεύσει τα ορόσημα και τους στόχους και, κατά συνέπεια,*** δεν παρέχει ποσοστό σφάλματος, αλλά εκτιμά ότι οι ελάχιστες δημοσιονομικές επιπτώσεις των διαπιστώσεών του υπερβαίνουν το όριο σημαντικότητας·	Συνέδριο εξέδωσε γνώμη με επιφύλαξη σχετικά με τη νομιμότητα και κανονικότητα των δαπανών του ΜΑΑ το 2023· εκφράζει την ανησυχία του διότι το Ελεγκτικό Συνέδριο κατέληξε στο συμπέρασμα ότι 7 από τις 23 πληρωμές του ΜΑΑ που πραγματοποιήθηκαν το 2023 επηρεάστηκαν από ποσοτικές διαπιστώσεις και ότι 6 από τις πληρωμές αυτές επηρεάστηκαν από ουσιώδες σφάλμα· σημειώνει ότι, κατά τη γνώμη του Ελεγκτικού Συνεδρίου, εκτός από τα εν λόγω ζητήματα, οι δαπάνες του ΜΑΑ που εγκρίθηκαν στους λογαριασμούς για το οικονομικό έτος 2023 είναι, από κάθε ουσιώδη πλευρά, νόμιμες και κανονικές· σημειώνει ότι η φύση του μοντέλου δαπανών του ΜΑΑ βασίζεται στις ***αξιολογήσεις των οροσήμων και των στόχων που*** πρέπει να ***διενεργήσει*** η Επιτροπή***· σημειώνει ότι το 2023*** το Ελεγκτικό Συνέδριο ***έλεγξε 452 ορόσημα και στόχους που περιλαμβάνονταν σε 23 πληρωμές επιχορηγήσεων και*** δεν παρέχει ποσοστό σφάλματος***, λόγω της φύσης του μοντέλου δαπανών του ΜΑΑ***, αλλά εκτιμά ότι οι ελάχιστες δημοσιονομικές επιπτώσεις των διαπιστώσεών του υπερβαίνουν το όριο σημαντικότητας·
	Or. en

Τροπολογία 540
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 152 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	152α. εκφράζει τη βαθιά ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο δεν ήταν σε θέση να επαληθεύσει τον πραγματικό δημοσιονομικό αντίκτυπο των εσφαλμένων ή μη επιλέξιμων πληρωμών στο πλαίσιο του ΜΑΑ λόγω των εγγενών περιορισμών του μοντέλου

αξιολόγησης βάσει οροσήμων και στόχων· καλεί την Επιτροπή να αναπτύξει μια διαφανέστερη μεθοδολογία παρακολούθησης των σφαλμάτων για την πρόληψη της εσφαλμένης κατανομής και της αναποτελεσματικότητας·

Or. en

Τροπολογία 541
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 153

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
153. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο έλεγξε 325 από τα 542 ορόσημα και 127 από τους 135 στόχους που περιλαμβάνονταν στις αιτήσεις πληρωμής για επιχορηγήσεις του 2023· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι 16 ορόσημα και στόχοι επηρεάστηκαν από προβλήματα κανονικότητας (2,4% του συνόλου)· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι οι απαιτήσεις δεν είχαν εκπληρωθεί ικανοποιητικά για επτά ορόσημα και στόχους σε έξι πληρωμές, αλλά η Επιτροπή πραγματοποίησε παρ' όλα αυτά τις αντίστοιχες πληρωμές· σημειώνει ότι τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου βασίζονται σε εκτεταμένες ελεγκτικές εργασίες και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Επιτροπή αμφισβητεί ορισμένα από τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου· σημειώνει ότι όλες οι πληρωμές του ΜΑΑ πρέπει να αξιολογούνται με βάση το πλαίσιο που κοινοποιείται και εφαρμόζεται από την Επιτροπή, η οποία πρέπει να λαμβάνει υπόψη για κάθε πληρωμή τη γνώμη της Οικονομικής και Δημοσιονομικής Επιτροπής και τον έλεγχο από εμπειρογνώμονες των κρατών μελών στο	153. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο έλεγξε 325 από τα 542 ορόσημα και 127 από τους 135 στόχους που περιλαμβάνονταν στις αιτήσεις πληρωμής για επιχορηγήσεις του 2023· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι 16 ορόσημα και στόχοι επηρεάστηκαν από προβλήματα κανονικότητας (2,4% του συνόλου)· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι οι απαιτήσεις δεν είχαν εκπληρωθεί ικανοποιητικά για επτά ορόσημα και στόχους σε έξι πληρωμές, αλλά η Επιτροπή πραγματοποίησε παρ' όλα αυτά τις αντίστοιχες πληρωμές· σημειώνει ότι τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου βασίζονται σε εκτεταμένες ελεγκτικές εργασίες και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Επιτροπή αμφισβητεί ορισμένα από τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου· σημειώνει ότι όλες οι πληρωμές του ΜΑΑ πρέπει να αξιολογούνται με βάση το πλαίσιο που κοινοποιείται και εφαρμόζεται από την Επιτροπή, η οποία πρέπει να λαμβάνει υπόψη για κάθε πληρωμή τη γνώμη της Οικονομικής και Δημοσιονομικής Επιτροπής και τον έλεγχο από εμπειρογνώμονες των κρατών μελών στο

πλαίσιο της διαδικασίας επιτροπολογίας·	πλαίσιο της διαδικασίας επιτροπολογίας· ***ζητεί από την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι όλες οι αμφισβητούμενες πληρωμές που σχετίζονται με μη ικανοποιητικές εκπληρωθέντα ορόσημα και στόχους υπόκεινται σε ανεξάρτητη εξωτερική αξιολόγηση προκειμένου να ενισχυθεί η εμπιστοσύνη του κοινού στη διαδικασία·***
	Or. en

Τροπολογία 542
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 153

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
153. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο έλεγξε 325 από τα 542 ορόσημα και 127 από τους 135 στόχους που περιλαμβάνονταν στις αιτήσεις πληρωμής για επιχορηγήσεις του 2023· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι 16 ορόσημα και στόχοι επηρεάστηκαν από προβλήματα κανονικότητας (2,4% του συνόλου)· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι οι απαιτήσεις δεν είχαν εκπληρωθεί ικανοποιητικά για επτά ορόσημα και στόχους σε έξι πληρωμές, αλλά η Επιτροπή πραγματοποίησε παρ' όλα αυτά τις αντίστοιχες πληρωμές· σημειώνει ότι τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου βασίζονται σε εκτεταμένες ελεγκτικές εργασίες και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Επιτροπή αμφισβητεί ορισμένα από τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου· σημειώνει ότι όλες οι πληρωμές του ΜΑΑ πρέπει να αξιολογούνται με βάση το πλαίσιο που κοινοποιείται και εφαρμόζεται από την Επιτροπή, η οποία πρέπει να λαμβάνει υπόψη για κάθε πληρωμή τη γνώμη της Οικονομικής και Δημοσιονομικής Επιτροπής και τον έλεγχο από	153. σημειώνει ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο έλεγξε 325 από τα 542 ορόσημα και 127 από τους 135 στόχους που περιλαμβάνονταν στις αιτήσεις πληρωμής για επιχορηγήσεις του 2023· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι 16 ορόσημα και στόχοι επηρεάστηκαν από προβλήματα κανονικότητας (2,4% του συνόλου)· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο θεωρεί ότι οι απαιτήσεις δεν είχαν εκπληρωθεί ικανοποιητικά για επτά ορόσημα και στόχους σε έξι πληρωμές, αλλά η Επιτροπή πραγματοποίησε παρ' όλα αυτά τις αντίστοιχες πληρωμές· σημειώνει ότι τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου βασίζονται σε εκτεταμένες ελεγκτικές εργασίες και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Επιτροπή αμφισβητεί ορισμένα από τα συμπεράσματα του Ελεγκτικού Συνεδρίου· σημειώνει ότι όλες οι πληρωμές του ΜΑΑ πρέπει να αξιολογούνται με βάση το πλαίσιο που κοινοποιείται και εφαρμόζεται από την Επιτροπή, η οποία πρέπει να λαμβάνει υπόψη για κάθε πληρωμή τη γνώμη της Οικονομικής και Δημοσιονομικής Επιτροπής και τον έλεγχο από

εμπειρογνώμονες των κρατών μελών στο πλαίσιο της διαδικασίας επιτροπολογίας·	εμπειρογνώμονες των κρατών μελών στο πλαίσιο της διαδικασίας επιτροπολογίας· ***συνιστά τη θέσπιση συστημάτων παρακολούθησης σε πραγματικό χρόνο των εκταμιεύσεων και των δαπανών για την πρόληψη της εσφαλμένης διάθεσης κονδυλίων στο πλαίσιο του ΜΑΑ και του ΠΔΠ·***
	Or. en

Τροπολογία 543
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 154

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
154. σημειώνει με ιδιαίτερη ανησυχία ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο εντόπισε εννέα, κατά τη γνώμη του, περιπτώσεις μη επιλέξιμων ορόσημων και στόχων που συνδέονται με τη συνέχιση προϋπάρχοντος έργου που είτε ξεκίνησε πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας είτε υποκαθιστούσε επαναλαμβανόμενες εθνικές δημοσιονομικές δαπάνες· αμφισβητεί την άποψη της Επιτροπής ότι η περίοδος επιλεξιμότητας αφορά μόνο την ημερομηνία έναρξης των εργασιών για ένα συγκεκριμένο έργο και όχι την έναρξη του προπαρασκευαστικού ή προκαταρκτικού σταδίου· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η άποψη αυτή είχε ως αποτέλεσμα να συμπεριληφθούν στα ΣΑΑ μέτρα που είχαν προγραμματιστεί πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας του ΜΑΑ, με αποτέλεσμα να εγείρονται αμφιβολίες σχετικά με την προστιθέμενη αξία των ΣΑΑ·	154. σημειώνει με ιδιαίτερη ανησυχία ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο εντόπισε εννέα, κατά τη γνώμη του, περιπτώσεις μη επιλέξιμων ορόσημων και στόχων που συνδέονται με τη συνέχιση προϋπάρχοντος έργου που είτε ξεκίνησε πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας είτε υποκαθιστούσε επαναλαμβανόμενες εθνικές δημοσιονομικές δαπάνες· αμφισβητεί την άποψη της Επιτροπής ότι η περίοδος επιλεξιμότητας αφορά μόνο την ημερομηνία έναρξης των εργασιών για ένα συγκεκριμένο έργο και όχι την έναρξη του προπαρασκευαστικού ή προκαταρκτικού σταδίου· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η άποψη αυτή είχε ως αποτέλεσμα να συμπεριληφθούν στα ΣΑΑ μέτρα που είχαν προγραμματιστεί πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας του ΜΑΑ, με αποτέλεσμα να εγείρονται αμφιβολίες σχετικά με την προστιθέμενη αξία των ΣΑΑ· ***καλεί την Επιτροπή να εφαρμόσει αυστηρότερους μηχανισμούς επαλήθευσης για την πρόληψη της συμπερίληψης προϋπαρχόντων έργων που δεν παρέχουν προστιθέμενη αξία στο πλαίσιο του ΜΑΑ·***

Or. en

Τροπολογία 544
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 154

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
154. σημειώνει με ιδιαίτερη ανησυχία ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο εντόπισε εννέα***,*** ***κατά τη γνώμη του,*** περιπτώσεις μη επιλέξιμων ορόσημων και στόχων που συνδέονται με τη συνέχιση προϋπάρχοντος έργου που είτε ξεκίνησε πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας είτε υποκαθιστούσε επαναλαμβανόμενες εθνικές δημοσιονομικές δαπάνες· ***αμφισβητεί την άποψη*** της Επιτροπής ότι η περίοδος επιλεξιμότητας αφορά μόνο την ημερομηνία έναρξης των εργασιών για ένα συγκεκριμένο έργο και όχι την έναρξη του προπαρασκευαστικού ή προκαταρκτικού σταδίου· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η άποψη αυτή είχε ως αποτέλεσμα να συμπεριληφθούν στα ΣΑΑ μέτρα που είχαν προγραμματιστεί πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας του ΜΑΑ, ***με αποτέλεσμα να εγείρονται αμφιβολίες σχετικά με την προστιθέμενη αξία των ΣΑΑ***·	154. σημειώνει με ιδιαίτερη ανησυχία ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο εντόπισε εννέα ***πιθανές*** περιπτώσεις μη επιλέξιμων ορόσημων και στόχων που συνδέονται με τη συνέχιση προϋπάρχοντος έργου που είτε ξεκίνησε πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας είτε υποκαθιστούσε επαναλαμβανόμενες εθνικές δημοσιονομικές δαπάνες· ***εκφράζει τη λύπη του για την απουσία συγκεκριμένης αναφοράς στον κανονισμό ΜΑΑ και σημειώνει την ερμηνεία*** της Επιτροπής ότι η περίοδος επιλεξιμότητας αφορά μόνο την ημερομηνία έναρξης των εργασιών για ένα συγκεκριμένο έργο και όχι την έναρξη του προπαρασκευαστικού ή προκαταρκτικού σταδίου· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η άποψη αυτή είχε ως αποτέλεσμα να συμπεριληφθούν στα ΣΑΑ μέτρα που είχαν προγραμματιστεί πριν από την περίοδο επιλεξιμότητας του ΜΑΑ, ***αλλά αναγνωρίζει ότι κάθε μέτρο πρέπει να σέβεται το πεδίο εφαρμογής, τους στόχους και τις προϋποθέσεις επιλεξιμότητας που ορίζονται στον κανονισμό ΜΑΑ***·

Or. en

Τροπολογία 545
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 154 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	154α. προειδοποιεί ότι η συμπερίληψη προϋπαρχόντων έργων και η υποκατάσταση επαναλαμβανόμενων δημοσιονομικών δαπανών στο πλαίσιο του ΜΑΑ υπονομεύει την αρχή της προσθετικότητας, μετατρέποντας ουσιαστικά το μέσο σε μηχανισμό χρηματοδότησης «από την πίσω πόρτα» για τους τακτικούς προϋπολογισμούς των κρατών μελών, αντί να προωθεί πραγματική ανάκαμψη και ανθεκτικότητα μετά την κρίση· ζητεί την επείγουσα επανεξέταση προκειμένου να αποφευχθεί η περαιτέρω αποδυνάμωση του σκοπού του ΜΑΑ·

Or. en

Τροπολογία 546
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 155 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	155α. ζητεί να αναληφθεί πιο αποφασιστική δράση τόσο από την Επιτροπή όσο και από τα κράτη μέλη της ΕΕ για τον εντοπισμό παρατυπιών κατά τη χρήση των κονδυλίων του ΜΑΑ και την ανάκτηση των αχρεωστήτως καταβληθέντων ποσών·

Or. nl

Τροπολογία 547
Dirk Gotink

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 157

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

157. σημειώνει με ανησυχία τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι ο δανεισμός για το NGEU μπορεί να υπερδιπλασιαστεί μέχρι το 2026, ενώ ο μεγάλος όγκος των αποπληρωμών μετατίθεται σε μελλοντικά ΠΔΠ· υπενθυμίζει ότι η αποπληρωμή των δανείων του NGEU πρέπει να αρχίσει πριν από το τέλος του 2027, εφόσον υπάρχουν ακόμη διαθέσιμες αχρησιμοποίητες πιστώσεις στη γραμμή του προϋπολογισμού που προορίζεται για την κάλυψη των χρηματοδοτικών εξόδων του NGEU, και να έχει ολοκληρωθεί το αργότερο μέχρι το 2058· σημειώνει ότι το άνοιγμα του προϋπολογισμού της Ένωσης που καταγράφηκε στο τέλος του 2023 αναμένεται να αυξηθεί το 2024 και το 2025, κυρίως λόγω των δανείων του ΜΑΑ· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι δυνητικές μεταβολές των συνθηκών της αγοράς μπορούν να έχουν ως συνέπεια υψηλότερο κόστος δανεισμού, το οποίο, όσον αφορά το χρέος του NGEU για επιχορηγήσεις, θα βαρύνει αναγκαστικά τον προϋπολογισμό της Ένωσης·	157. σημειώνει με ***μεγάλη*** ανησυχία τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι ο δανεισμός για το NGEU μπορεί να υπερδιπλασιαστεί μέχρι το 2026, ενώ ο μεγάλος όγκος των αποπληρωμών μετατίθεται σε μελλοντικά ΠΔΠ· υπενθυμίζει ότι η αποπληρωμή των δανείων του NGEU πρέπει να αρχίσει πριν από το τέλος του 2027, εφόσον υπάρχουν ακόμη διαθέσιμες αχρησιμοποίητες πιστώσεις στη γραμμή του προϋπολογισμού που προορίζεται για την κάλυψη των χρηματοδοτικών εξόδων του NGEU, και να έχει ολοκληρωθεί το αργότερο μέχρι το 2058· σημειώνει ότι το άνοιγμα του προϋπολογισμού της Ένωσης που καταγράφηκε στο τέλος του 2023 αναμένεται να αυξηθεί το 2024 και το 2025, κυρίως λόγω των δανείων του ΜΑΑ· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι δυνητικές μεταβολές των συνθηκών της αγοράς μπορούν να έχουν ως συνέπεια υψηλότερο κόστος δανεισμού, το οποίο, όσον αφορά το χρέος του NGEU για επιχορηγήσεις, θα βαρύνει αναγκαστικά τον προϋπολογισμό της Ένωσης· ***εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι μέχρι σήμερα δεν υπάρχει ακόμη σχέδιο αποπληρωμής για το κοινό χρέος του NGEU·***
	Or. en

Τροπολογία 548
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 157

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
157. σημειώνει με ανησυχία τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι ο δανεισμός για το NGEU μπορεί να υπερδιπλασιαστεί μέχρι το 2026, ενώ ο μεγάλος όγκος των αποπληρωμών μετατίθεται σε μελλοντικά ΠΔΠ· υπενθυμίζει ότι η αποπληρωμή των	157. σημειώνει με ανησυχία τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου ότι ο δανεισμός για το NGEU μπορεί να υπερδιπλασιαστεί μέχρι το 2026, ενώ ο μεγάλος όγκος των αποπληρωμών μετατίθεται σε μελλοντικά ΠΔΠ· υπενθυμίζει ότι η αποπληρωμή των

δανείων του NGEU πρέπει να αρχίσει πριν από το τέλος του 2027, εφόσον υπάρχουν ακόμη διαθέσιμες αχρησιμοποίητες πιστώσεις στη γραμμή του προϋπολογισμού που προορίζεται για την κάλυψη των χρηματοδοτικών εξόδων του NGEU, και να έχει ολοκληρωθεί το αργότερο μέχρι το 2058· σημειώνει ότι το άνοιγμα του προϋπολογισμού της Ένωσης που καταγράφηκε στο τέλος του 2023 αναμένεται να αυξηθεί το 2024 και το 2025, κυρίως λόγω των δανείων του ΜΑΑ· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι δυνητικές μεταβολές των συνθηκών της αγοράς μπορούν να έχουν ως συνέπεια υψηλότερο κόστος δανεισμού, το οποίο, όσον αφορά το χρέος του NGEU για επιχορηγήσεις, θα βαρύνει αναγκαστικά τον προϋπολογισμό της Ένωσης·	δανείων του NGEU πρέπει να αρχίσει πριν από το τέλος του 2027, εφόσον υπάρχουν ακόμη διαθέσιμες αχρησιμοποίητες πιστώσεις στη γραμμή του προϋπολογισμού που προορίζεται για την κάλυψη των χρηματοδοτικών εξόδων του NGEU, και να έχει ολοκληρωθεί το αργότερο μέχρι το 2058· σημειώνει ότι το άνοιγμα του προϋπολογισμού της Ένωσης που καταγράφηκε στο τέλος του 2023 αναμένεται να αυξηθεί το 2024 και το 2025, κυρίως λόγω των δανείων του ΜΑΑ· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι δυνητικές μεταβολές των συνθηκών της αγοράς μπορούν να έχουν ως συνέπεια υψηλότερο κόστος δανεισμού, το οποίο, όσον αφορά το χρέος του NGEU για επιχορηγήσεις, θα βαρύνει αναγκαστικά τον προϋπολογισμό της Ένωσης***, υπενθυμίζει δε, στο πλαίσιο αυτό, τους κινδύνους και τις ανεπάρκειες του κοινού δανεισμού***· Or. en

Τροπολογία 549
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 158 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	158α. σημειώνει τις διαπιστώσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου στην ειδική έκθεση αριθ. 13/2024, σύμφωνα με τις οποίες οι πρόσθετοι λόγοι για την αργή απορρόφηση περιλάμβαναν μέτρα που δεν ήταν κατάλληλα για το χρονοδιάγραμμα του ΜΑΑ και υποεκτίμηση του χρόνου που απαιτείται για την εφαρμογή τους (λόγω των κανόνων για τις δημόσιες συμβάσεις και τις κρατικές ενισχύσεις), καθώς και αβεβαιότητες σχετικά με τους κανόνες εφαρμογής και τον τρόπο με τον οποίο θα πρέπει να εφαρμόζονται, συμπεριλαμβανομένης της έλλειψης

καθοδήγησης σχετικά με την αρχή της «μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης» και τον τρόπο με τον οποίο μπορεί να αποδοθεί σε αυτήν·

Or. en

Τροπολογία 550
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 161

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
161. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για την παρατήρηση του Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με επίμονες αδυναμίες στην εφαρμογή των συστημάτων ελέγχου των κρατών μελών, καθώς αυτό θέτει σε κίνδυνο τη διαθεσιμότητα πλήρων και ακριβών δεδομένων στα οποία βασίζονται οι αιτήσεις πληρωμής, την πρόσβαση σε αυτές τις αιτήσεις για σκοπούς ελέγχου και την αποτελεσματική λειτουργία των συστημάτων ελέγχου των κρατών μελών για την προστασία των οικονομικών συμφερόντων της Ένωσης· υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ, τα συστήματα ελέγχου των κρατών μελών αναμένεται να διαδραματίσουν καίριο ρόλο στην αποτελεσματική προστασία των οικονομικών συμφερόντων της ΕΕ· παροτρύνει την Επιτροπή να αναλαμβάνει αποφασιστική και ταχεία δράση όποτε είναι αναγκαίο, και να αξιοποιεί πλήρως τις διατάξεις του κανονισμού ΜΑΑ εάν εξακολουθούν να υπάρχουν ελλείψεις στα συστήματα ελέγχου των κρατών μελών·	161. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για την παρατήρηση του Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με επίμονες αδυναμίες στην εφαρμογή των συστημάτων ελέγχου των κρατών μελών, καθώς αυτό θέτει σε κίνδυνο τη διαθεσιμότητα πλήρων και ακριβών δεδομένων στα οποία βασίζονται οι αιτήσεις πληρωμής, την πρόσβαση σε αυτές τις αιτήσεις για σκοπούς ελέγχου και την αποτελεσματική λειτουργία των συστημάτων ελέγχου των κρατών μελών για την προστασία των οικονομικών συμφερόντων της Ένωσης· υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ, τα συστήματα ελέγχου των κρατών μελών αναμένεται να διαδραματίσουν καίριο ρόλο στην αποτελεσματική προστασία των οικονομικών συμφερόντων της ΕΕ· παροτρύνει την Επιτροπή να αναλαμβάνει αποφασιστική και ταχεία δράση όποτε είναι αναγκαίο, ***συμπεριλαμβανομένης της επιβολής δημοσιονομικών διορθώσεων,*** και να αξιοποιεί πλήρως τις διατάξεις του κανονισμού ΜΑΑ εάν εξακολουθούν να υπάρχουν ελλείψεις στα συστήματα ελέγχου των κρατών μελών·

Or. nl

Τροπολογία 551
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 163

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
163. σημειώνει την παρατήρηση της Επιτροπής ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ, η διπλή χρηματοδότηση συνδέεται ρητά με το κόστος και, ως εκ τούτου, δεν μπορεί να υπάρξει διπλή χρηματοδότηση εάν το κράτος μέλος δεν έχει υποβάλει εκτίμηση κόστους στο πλαίσιο του εθνικού του σχεδίου· σημειώνει ότι η Επιτροπή υπογραμμίζει πως οι μεταρρυθμίσεις χωρίς κόστος δεν αυξάνουν το χρηματοδοτικό κονδύλιο, όμως αποτελούν βασικά κριτήρια για τη θετική αξιολόγηση των ΣΑΑ από την Επιτροπή, καθώς και για την πλήρη εφαρμογή τους όσον αφορά τις σχετικές πληρωμές· επισημαίνει ότι η Επιτροπή, λίγο μετά το επιτόπιο ελεγκτικό έργο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, αναγνώρισε ότι είχε εντοπίσει τις δύο πρώτες πιθανές περιπτώσεις διπλής χρηματοδότησης·	163. σημειώνει την παρατήρηση της Επιτροπής ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ, η διπλή χρηματοδότηση συνδέεται ρητά με το ***δημοσιονομικό*** κόστος και, ως εκ τούτου, δεν μπορεί να υπάρξει διπλή χρηματοδότηση εάν το κράτος μέλος δεν έχει υποβάλει εκτίμηση κόστους ***σε σχέση με συγκεκριμένο μέτρο*** στο πλαίσιο του εθνικού του σχεδίου· σημειώνει ότι η Επιτροπή υπογραμμίζει πως οι μεταρρυθμίσεις χωρίς κόστος δεν αυξάνουν το χρηματοδοτικό κονδύλιο, όμως αποτελούν βασικά κριτήρια για τη θετική αξιολόγηση των ΣΑΑ από την Επιτροπή, καθώς και για την πλήρη εφαρμογή τους όσον αφορά τις σχετικές πληρωμές· επισημαίνει ότι η Επιτροπή, λίγο μετά το επιτόπιο ελεγκτικό έργο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, αναγνώρισε ότι είχε εντοπίσει τις δύο πρώτες πιθανές περιπτώσεις διπλής χρηματοδότησης·

Or. en

Τροπολογία 552
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 164

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
164. ***επιμένει ότι, κατά κανόνα***, τα μέτρα που περιλαμβάνονται ήδη σε άλλα εθνικά σχέδια που ***επωφελούνται από*** χρηματοδότηση ***της*** ΕΕ (π.χ. συνοχή, γεωργία κ.λπ.) ***δεν*** θα πρέπει να ***περιλαμβάνονται*** στα ΣΑΑ, ***ακόμη και αν δεν συνεπάγονται δαπάνες, καθώς η συμπερίληψή τους εγείρει αμφιβολίες σχετικά με την προστιθέμενη αξία του ΜΑΑ***· υπογραμμίζει ότι, λόγω του	164. ***υπενθυμίζει ότι το άρθρο 9 του κανονισμού ΜΑΑ θεσπίζει ως βασικές αρχές την προσθετικότητα και τη συμπληρωματικότητα μεταξύ των προγραμμάτων και των μέσων χρηματοδότησης της Ένωσης· πιστεύει ότι, για να τηρηθούν αυτές οι αρχές αλλά να αποφευχθεί ο κίνδυνος διπλής χρηματοδότησης***, τα μέτρα που περιλαμβάνονται ήδη σε άλλα εθνικά

διαφορετικού μοντέλου εφαρμογής, ενδέχεται να είναι δυσκολότερο να προσδιοριστεί η διπλή χρηματοδότηση μεταξύ του ΜΑΑ και άλλων χρηματοδοτικών μέσων της ΕΕ, και παροτρύνει την Επιτροπή να επαγρυπνεί και να ενεργεί για τον εντοπισμό τυχόν περιπτώσεων διπλής χρηματοδότησης·

σχέδια που ***λαμβάνουν*** χρηματοδότηση ***από την*** ΕΕ (π.χ. συνοχή, γεωργία κ.λπ.) θα πρέπει να ***περιγράφονται προσεκτικά*** στα ΣΑΑ, ***ώστε να προσδιορίζεται καλύτερα ο δυνητικός κίνδυνος διπλής ίδρυσης, ακόμη και αν δεν συνεπάγονται κανένα κόστος***· υπογραμμίζει ότι, λόγω του διαφορετικού μοντέλου εφαρμογής, ενδέχεται να είναι δυσκολότερο να προσδιοριστεί η διπλή χρηματοδότηση μεταξύ του ΜΑΑ και άλλων χρηματοδοτικών μέσων της ΕΕ, και παροτρύνει την Επιτροπή να επαγρυπνεί και να ενεργεί για τον εντοπισμό τυχόν περιπτώσεων διπλής χρηματοδότησης·

Or. en

Τροπολογία 553
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 164

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
164. επιμένει ότι, κατά κανόνα, τα μέτρα που περιλαμβάνονται ήδη σε άλλα εθνικά σχέδια που επωφελούνται από χρηματοδότηση της ΕΕ (π.χ. συνοχή, γεωργία κ.λπ.) δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στα ΣΑΑ, ακόμη και αν δεν συνεπάγονται δαπάνες***, καθώς η συμπερίληψή τους εγείρει αμφιβολίες σχετικά με την προστιθέμενη αξία του ΜΑΑ***· υπογραμμίζει ότι, λόγω του διαφορετικού μοντέλου εφαρμογής, ενδέχεται να είναι δυσκολότερο να προσδιοριστεί η διπλή χρηματοδότηση μεταξύ του ΜΑΑ και άλλων χρηματοδοτικών μέσων της ΕΕ, και παροτρύνει την Επιτροπή να επαγρυπνεί και να ενεργεί για τον εντοπισμό τυχόν περιπτώσεων διπλής χρηματοδότησης·	164. επιμένει ότι, κατά κανόνα, τα μέτρα που περιλαμβάνονται ήδη σε άλλα εθνικά σχέδια που επωφελούνται από χρηματοδότηση της ΕΕ (π.χ. συνοχή, γεωργία κ.λπ.) δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται στα ΣΑΑ, ακόμη και αν δεν συνεπάγονται δαπάνες· υπογραμμίζει ότι, λόγω του διαφορετικού μοντέλου εφαρμογής, ενδέχεται να είναι δυσκολότερο να προσδιοριστεί η διπλή χρηματοδότηση μεταξύ του ΜΑΑ και άλλων χρηματοδοτικών μέσων της ΕΕ, και παροτρύνει την Επιτροπή να επαγρυπνεί και να ενεργεί για τον εντοπισμό τυχόν περιπτώσεων διπλής χρηματοδότησης·

Or. en

Τροπολογία 554
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 164 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	164α. καταγγέλλει την έλλειψη επαρκών διασφαλίσεων από την Επιτροπή για την πρόληψη της διπλής χρηματοδότησης έργων στο πλαίσιο τόσο του ΜΑΑ όσο και άλλων χρηματοδοτικών μέσων της ΕΕ· ζητεί ένα αυτοματοποιημένο σύστημα διασταυρούμενων ελέγχων μεταξύ του ΜΑΑ και των ταμείων συνοχής, της κοινής γεωργικής πολιτικής και άλλων χρηματοδοτικών προγραμμάτων της ΕΕ για τον εντοπισμό και την εξάλειψη των διπλών απαιτήσεων·

Or. en

Τροπολογία 555
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 165

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
165. εκφράζει την ανησυχία του για τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου στην επισκόπηση 01/2023: «Η χρηματοδότηση της ΕΕ μέσω της πολιτικής συνοχής και του ΜΑΑ: συγκριτική ανάλυση» ότι η αναφορά περιπτώσεων απάτης που αφορούν δαπάνες του ΜΑΑ εξακολουθεί να μην πραγματοποιείται με τυποποιημένη προσέγγιση με ισχυρό συντονισμό και συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών, τα οποία υποχρεούνται να αναφέρουν περιπτώσεις εικαζόμενης απάτης όχι σε ένα ενιαίο σύστημα ΤΠ, αλλά στη διαχειριστική δήλωση που συνοδεύει κάθε αίτηση πληρωμής, μολονότι ορισμένα	165. εκφράζει την ανησυχία του για τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου στην επισκόπηση 01/2023:«Η χρηματοδότηση της ΕΕ μέσω της πολιτικής συνοχής και του ΜΑΑ: συγκριτική ανάλυση» ότι η αναφορά περιπτώσεων απάτης που αφορούν δαπάνες του ΜΑΑ εξακολουθεί να μην πραγματοποιείται με τυποποιημένη προσέγγιση με ισχυρό συντονισμό και συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών, τα οποία υποχρεούνται να αναφέρουν περιπτώσεις εικαζόμενης απάτης όχι σε ένα ενιαίο σύστημα ΤΠ, αλλά στη διαχειριστική δήλωση που συνοδεύει κάθε αίτηση πληρωμής, μολονότι ορισμένα

κράτη μέλη έχουν αναφέρει περιπτώσεις και εκτός των διαχειριστικών δηλώσεων· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι δεν υπάρχουν σαφείς κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τον ακριβή χρόνο κατά τον οποίο πρέπει να αναφέρεται μια περίπτωση εικαζόμενης απάτης, με το αν υπάρχει όριο πέραν του οποίου επιβάλλεται η αναφορά ή σχετικά με το ποιο τυποποιημένο σύνολο πληροφοριών πρέπει να αναφέρεται σε κάθε περίπτωση και ποια διορθωτικά μέτρα πρέπει να λαμβάνονται·	κράτη μέλη έχουν αναφέρει περιπτώσεις και εκτός των διαχειριστικών δηλώσεων· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι δεν υπάρχουν σαφείς κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τον ακριβή χρόνο κατά τον οποίο πρέπει να αναφέρεται μια περίπτωση εικαζόμενης απάτης, με το αν υπάρχει όριο πέραν του οποίου επιβάλλεται η αναφορά ή σχετικά με το ποιο τυποποιημένο σύνολο πληροφοριών πρέπει να αναφέρεται σε κάθε περίπτωση και ποια διορθωτικά μέτρα πρέπει να λαμβάνονται· ***υποστηρίζει επίσης το αίτημα του Ελεγκτικού Συνεδρίου προς την Επιτροπή, στο πλαίσιο της ίδιας επισκόπησης 01/2023, να λάβει επαρκή διασφάλιση από τα κράτη μέλη σχετικά με την αποτελεσματικότητα των εθνικών συστημάτων για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της απάτης, της διαφθοράς και των συγκρούσεων συμφερόντων·***

Or. en

Τροπολογία 556
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 165 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	165α. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το 2023 η Επιτροπή χρειάστηκε να θεσπίσει 10 πρόσθετα ορόσημα ελέγχου για 7 κράτη μέλη για την αντιμετώπιση των αδυναμιών που εντοπίστηκαν στα συστήματα ελέγχου τους· υπενθυμίζει και υποστηρίζει την εκτίμηση του Ελεγκτικού Συνεδρίου, σύμφωνα με το οποίο η θέσπιση των οροσήμων ελέγχου σημαίνει ότι τα συστήματα των κρατών μελών δεν ήταν πλήρως λειτουργικά όταν άρχισαν να εφαρμόζονται τα σχέδια, με αποτέλεσμα να τίθενται σε σοβαρό κίνδυνο η κανονικότητα των δαπανών του ΜΑΑ και

η προστασία των οικονομικών συμφερόντων·

Or. en

Τροπολογία 557
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 165 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	165α. προειδοποιεί ότι οι περιπτώσεις απάτης που αναφέρθηκαν από τα ίδια τα κράτη μέλη στο πλαίσιο του ΜΑΑ εξακολουθούν να μην αναφέρονται επαρκώς, δημιουργώντας μια παραπλανητική εικόνα της οικονομικής ακεραιότητας·

Or. en

Τροπολογία 558
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 165 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	165α. εκφράζει εκ νέου τη βαθιά λύπη του για την έλλειψη διαφάνειας στην αναφορά περιπτώσεων απάτης που συνδέεται με κονδύλια του ΜΑΑ και επιμένει ότι όλα τα κράτη μέλη πρέπει να συμμορφώνονται με τις τυποποιημένες υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να χρησιμοποιούν το σύστημα διαχείρισης παρατυπιών (IMS)·

Or. en

Τροπολογία 559
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 166

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
166. παροτρύνει την Επιτροπή να μην εγκρίνει καμία αναθεώρηση των ΣΑΑ η οποία μπορεί να οδηγήσει στην ένταξη ήδη υφιστάμενων ή προγραμματισμένων μεταρρυθμίσεων ή επενδύσεων στα ΣΑΑ· ***πιστεύει ότι αυτό θα αντέβαινε στην αρχή του ΜΑΑ και θα μείωνε την προστιθέμενη αξία του·***	166. παροτρύνει την Επιτροπή να μην εγκρίνει καμία αναθεώρηση των ΣΑΑ η οποία μπορεί να οδηγήσει στην ένταξη ήδη υφιστάμενων ή προγραμματισμένων μεταρρυθμίσεων ή επενδύσεων στα ΣΑΑ ***εάν δεν τηρούν τους όρους του κανονισμού ΜΑΑ·***

Or. en

Τροπολογία 560
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 166

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
166. ***παροτρύνει την Επιτροπή να μην εγκρίνει καμία*** αναθεώρηση των ΣΑΑ ***η οποία μπορεί να οδηγήσει στην ένταξη ήδη υφιστάμενων ή προγραμματισμένων μεταρρυθμίσεων ή επενδύσεων στα ΣΑΑ· πιστεύει ότι αυτό θα αντέβαινε στην αρχή του ΜΑΑ και θα μείωνε την προστιθέμενη αξία του·***	166. ***σημειώνει ότι οποιαδήποτε*** αναθεώρηση των ΣΑΑ ***θα πρέπει πάντα να αποσκοπεί στη δημιουργία προστιθέμενης αξίας και στην ανάπτυξη συνεργιών· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι ορισμένα κράτη μέλη ενδέχεται να τείνουν στην ανασυσκευασία υφιστάμενων ή προγραμματισμένων μεταρρυθμίσεων ή επενδύσεων στα ΣΑΑ·***

Or. en

Τροπολογία 561
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 167 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	167α. καλεί την Επιτροπή να αυξήσει τον αριθμό των κατασταλτικών ελέγχων και των επιτόπιων επιθεωρήσεων για έργα που χρηματοδοτούνται από τον ΜΑΑ, ιδίως σε τομείς υψηλού κινδύνου, όπως οι ψηφιακές υποδομές, η ενέργεια, όπου προηγούμενα χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ έχουν εντοπίσει σημαντικές παρατυπίες·

Or. en

Τροπολογία 562
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 168 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	168α. Τονίζει ότι οι καθυστερήσεις στην εκταμίευση και την απορρόφηση των κονδυλίων του ΜΑΑ όχι μόνο επιβραδύνουν την οικονομική ανάκαμψη, αλλά δημιουργούν επίσης σημαντικούς κινδύνους δαπανών της τελευταίας στιγμής χαμηλής ποιότητας προς το τέλος της περιόδου του ΜΑΑ· καλεί την Επιτροπή να θεσπίσει αυστηρότερες ενδιάμεσες αξιολογήσεις για την πρόληψη της «απώλειας σε περίπτωση απώλειας» που θα μπορούσε να οδηγήσει σε σπατάλη και εσφαλμένη διάθεση κονδυλίων·

Or. en

Τροπολογία 563
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 168 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	168β. σημειώνει με σοβαρή ανησυχία ότι κράτη μέλη ενδέχεται να παραιτηθούν στρατηγικά από τις τελικές αιτήσεις πληρωμής τους για να αποφύγουν την εκπλήρωση πολιτικά ευαίσθητων οροσήμων και στόχων, αποφεύγοντας έτσι αναγκαίες αλλά μη δημοφιλείς μεταρρυθμίσεις· καλεί την Επιτροπή να θεσπίσει οικονομικές κυρώσεις για την ελλιπή εφαρμογή του ΜΑΑ, ώστε να αποτραπεί η χειραγώγηση της δομής πληρωμών·

Or. en

Τροπολογία 564
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 173

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
173. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο αναφέρει στις ετήσιες εκθέσεις του ότι, έως το τέλος του 2023, η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία είχε 206 ενεργές έρευνες σχετικά με κονδύλια που χρησιμοποιήθηκαν για την εφαρμογή μέτρων του ΜΑΑ και εκτίμησε τις πιθανές ζημίες σε ποσό που υπερβαίνει τα 1,8 δισεκατομμύρια EUR (όσον αφορά τόσο την εθνική όσο και την ενωσιακή χρηματοδότηση)· σημειώνει ότι οι 206 ανοικτές έρευνες αφορούν δέκα κράτη μέλη, με το 75 % περίπου του συνόλου των υποθέσεων να αφορούν μία χώρα· τονίζει ότι, ενώ δεν έχει ολοκληρωθεί ακόμη καμία έρευνα, τα αριθμητικά στοιχεία που παρουσίασε η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία επιβεβαιώνουν ότι ο κίνδυνος απάτης υπάρχει στον ΜΑΑ και ότι θέτουν υπό αμφισβήτηση την αξιοπιστία των	173. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο αναφέρει στις ετήσιες εκθέσεις του ότι, έως το τέλος του 2023, η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία είχε 206 ενεργές έρευνες σχετικά με κονδύλια που χρησιμοποιήθηκαν για την εφαρμογή μέτρων του ΜΑΑ και εκτίμησε τις πιθανές ζημίες σε ποσό που υπερβαίνει τα 1,8 δισεκατομμύρια EUR (όσον αφορά τόσο την εθνική όσο και την ενωσιακή χρηματοδότηση)· σημειώνει ότι οι 206 ανοικτές έρευνες αφορούν δέκα κράτη μέλη, με το 75 % περίπου του συνόλου των υποθέσεων να αφορούν μία χώρα· τονίζει ότι, ενώ δεν έχει ολοκληρωθεί ακόμη καμία έρευνα, τα αριθμητικά στοιχεία που παρουσίασε η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία επιβεβαιώνουν ότι ο κίνδυνος απάτης υπάρχει στον ΜΑΑ και ότι θέτουν υπό αμφισβήτηση την αξιοπιστία των

δηλώσεων διαχείρισης των κρατών μελών όσον αφορά την αναφορά περιπτώσεων απάτης που εντοπίστηκαν και τα διορθωτικά μέτρα που ελήφθησαν·	δηλώσεων διαχείρισης των κρατών μελών όσον αφορά την αναφορά περιπτώσεων απάτης που εντοπίστηκαν και τα διορθωτικά μέτρα που ελήφθησαν· ***ζητεί την επείγουσα ενίσχυση των μηχανισμών εντοπισμού της απάτης, συμπεριλαμβανομένης της υποχρεωτικής εκτίμησης του κινδύνου απάτης για όλα τα έργα μεγάλης κλίμακας στο πλαίσιο του ΜΑΑ· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία διαθέτει επαρκείς πόρους για τη διερεύνηση υποθέσεων απάτης που σχετίζονται με δαπάνες του ΜΑΑ, δεδομένου του αυξανόμενου αριθμού ερευνών και των υψηλών εκτιμώμενων ζημιών·***

Or. en

Τροπολογία 565
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 173

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
173. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο αναφέρει στις ετήσιες εκθέσεις του ότι, έως το τέλος του 2023, η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία είχε 206 ενεργές έρευνες σχετικά με κονδύλια που χρησιμοποιήθηκαν για την εφαρμογή μέτρων του ΜΑΑ και εκτίμησε τις πιθανές ζημίες σε ποσό που υπερβαίνει τα 1,8 δισεκατομμύρια EUR (όσον αφορά τόσο την εθνική όσο και την ενωσιακή χρηματοδότηση)· σημειώνει ότι οι 206 ανοικτές έρευνες αφορούν δέκα κράτη μέλη, με το 75 % περίπου του συνόλου των υποθέσεων να αφορούν μία χώρα· τονίζει ότι, ενώ δεν έχει ολοκληρωθεί ακόμη καμία έρευνα, τα αριθμητικά στοιχεία που παρουσίασε η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία επιβεβαιώνουν ότι ο κίνδυνος απάτης υπάρχει στον ΜΑΑ και ότι θέτουν υπό	173. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο αναφέρει στις ετήσιες εκθέσεις του ότι, έως το τέλος του 2023, η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία είχε 206 ενεργές έρευνες ***(233 από την ετήσια έκθεση της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας)*** σχετικά με κονδύλια που χρησιμοποιήθηκαν για την εφαρμογή μέτρων του ΜΑΑ και εκτίμησε τις πιθανές ζημίες σε ποσό που υπερβαίνει τα 1,8 δισεκατομμύρια EUR (όσον αφορά τόσο την εθνική όσο και την ενωσιακή χρηματοδότηση)· σημειώνει ότι οι 206 ανοικτές έρευνες αφορούν δέκα κράτη μέλη, με το 75 % περίπου του συνόλου των υποθέσεων να αφορούν μία χώρα***, συγκεκριμένα την Ιταλία· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι, στο τέλος του 2023, οι διαχειριστικές δηλώσεις των κρατών μελών δεν είχαν***

αμφισβήτηση την αξιοπιστία των δηλώσεων διαχείρισης των κρατών μελών όσον αφορά την αναφορά περιπτώσεων απάτης που εντοπίστηκαν και τα διορθωτικά μέτρα που ελήφθησαν·	***αναφέρει καμία μεμονωμένη περίπτωση εντοπισμού εικαζόμενης απάτης, γεγονός που σημαίνει ότι καμία από τις υποθέσεις της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας που αναφέρθηκαν από τα ίδια τα κράτη μέλη δεν εκκρεμούσε, γεγονός που δημιουργεί αμφιβολίες σχετικά με την ικανότητα των κρατών μελών να εντοπίζουν και να καταπολεμούν τις απάτες***· τονίζει ότι, ενώ δεν έχει ολοκληρωθεί ακόμη καμία έρευνα, τα αριθμητικά στοιχεία που παρουσίασε η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία επιβεβαιώνουν ότι ο κίνδυνος απάτης υπάρχει στον ΜΑΑ και ότι θέτουν υπό αμφισβήτηση την αξιοπιστία των δηλώσεων διαχείρισης των κρατών μελών όσον αφορά την αναφορά περιπτώσεων απάτης που εντοπίστηκαν και τα διορθωτικά μέτρα που ελήφθησαν·
	Or. en

Τροπολογία 566
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 176 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	176α. υπενθυμίζει την κρίσιμη συμβολή του ΜΑΑ στην πρόληψη σοβαρής οικονομικής ύφεσης και κοινωνικής κρίσης μετά την πανδημία COVID-19, καθώς και την ικανότητά του να παρέχει ένα ισχυρό εργαλείο αντιμετώπισης κρίσεων·
	Or. en

Τροπολογία 567
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 177

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
177. σημειώνει ότι, όσον αφορά τους λογιστικούς και άλλους ελέγχους στο πλαίσιο του ΜΑΑ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν ρυθμίσεις για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων, και ότι η Επιτροπή διενεργεί κατασταλτικούς ελέγχους και ελέγχους συστημάτων σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους· τονίζει ότι εξακολουθεί να υπάρχει σύγχυση όσον αφορά τον ρόλο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, το οποίο έχει αναπτύξει μια στρατηγική (στρατηγική 2021-2025) για την εκτέλεση των αρμοδιοτήτων του όσον αφορά το πρόγραμμα NGEU και τον ΜΑΑ, κάτι το οποίο ορισμένα κράτη μέλη θεωρούν περιττή αλληλεπικάλυψη και διοικητική επιβάρυνση· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η Επιτροπή, τόσο στην ενδιάμεση αξιολόγηση του ΜΑΑ, της 21ης Φεβρουαρίου 2024, όσο και στην ετήσια έκθεσή της για τον ΜΑΑ, της 10ης Οκτωβρίου 2024, αναγνώρισε ότι οι αρχές των κρατών μελών σε όλα τα επίπεδα διαπίστωσαν ότι οι διαδικασίες λογιστικού και άλλου ελέγχου είναι υπερβολικά περίπλοκες, και ότι τα κράτη μέλη διαμαρτυρήθηκαν για αλληλεπικαλυπτόμενους ελέγχους από τις εθνικές αρχές, την Επιτροπή και το Ελεγκτικό Συνέδριο·	177. σημειώνει ότι, όσον αφορά τους λογιστικούς και άλλους ελέγχους στο πλαίσιο του ΜΑΑ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν ρυθμίσεις για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων, και ότι η Επιτροπή διενεργεί κατασταλτικούς ελέγχους και ελέγχους συστημάτων σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους· τονίζει ότι εξακολουθεί να υπάρχει σύγχυση όσον αφορά τον ρόλο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, το οποίο έχει αναπτύξει μια στρατηγική (στρατηγική 2021-2025) για την εκτέλεση των αρμοδιοτήτων του όσον αφορά το πρόγραμμα NGEU και τον ΜΑΑ, κάτι το οποίο ορισμένα κράτη μέλη θεωρούν περιττή αλληλεπικάλυψη και διοικητική επιβάρυνση· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η Επιτροπή, τόσο στην ενδιάμεση αξιολόγηση του ΜΑΑ, της 21ης Φεβρουαρίου 2024, όσο και στην ετήσια έκθεσή της για τον ΜΑΑ, της 10ης Οκτωβρίου 2024, αναγνώρισε ότι οι αρχές των κρατών μελών σε όλα τα επίπεδα διαπίστωσαν ότι οι διαδικασίες λογιστικού και άλλου ελέγχου είναι υπερβολικά περίπλοκες, και ότι τα κράτη μέλη διαμαρτυρήθηκαν για αλληλεπικαλυπτόμενους ελέγχους από τις εθνικές αρχές, την Επιτροπή και το Ελεγκτικό Συνέδριο· ***υποστηρίζει πλήρως το έργο του Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με τον ΜΑΑ και σημειώνει με έκπληξη ότι, για πρώτη φορά, η έκθεση του ΕΕΣ δεν περιέχει μόνο απαντήσεις της Επιτροπής, αλλά και ανταπάντηση του Ελεγκτικού Συνεδρίου, από την οποία σημειώνουμε με ανησυχία ότι η Επιτροπή αμφισβητεί την εντολή του Ελεγκτικού Συνεδρίου, σχολιάζοντας την προσέγγιση ελέγχου του Ελεγκτικού Συνεδρίου, δεδομένου ότι η Επιτροπή «αμφισβητεί πτυχές της προσέγγισης ελέγχου» παρέχοντας απόψεις σχετικά με «παρατηρήσεις που δεν περιλαμβάνονται στην έκθεση» και ότι δεν παρουσιάζει «με***

ακρίβεια και πληρότητα τα υποκείμενα στοιχεία»[1a]· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, όταν κλήθηκε να διατυπώσει παρατηρήσεις επ' αυτού κατά τη διάρκεια της παρουσίασης του Ελεγκτικού Συνεδρίου στην επιτροπή CONT στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή παραδέχθηκε και αποδέχθηκε ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο διαθέτει πλήρη εντολή ελέγχου σχετικά με τον ΜΑΑ, ο οποίος αποτελεί ένα από τα θεμέλια για την απαλλαγή του Κοινοβουλίου σχετικά με τα κονδύλια του ΜΑΑ·

[1a] Ετήσια έκθεση δραστηριοτήτων του ΕΕΣ για το 2023, σ. 478

Or. en

Τροπολογία 568
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 177

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
177. σημειώνει ότι, όσον αφορά τους λογιστικούς και άλλους ελέγχους στο πλαίσιο του ΜΑΑ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν ρυθμίσεις για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων, και ότι η Επιτροπή διενεργεί κατασταλτικούς ελέγχους και ελέγχους συστημάτων σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους· τονίζει ότι εξακολουθεί να υπάρχει σύγχυση όσον αφορά τον ρόλο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, το οποίο έχει αναπτύξει μια στρατηγική (στρατηγική 2021-2025) για την εκτέλεση των αρμοδιοτήτων του όσον αφορά το πρόγραμμα NGEU και τον ΜΑΑ, κάτι το οποίο ορισμένα κράτη μέλη θεωρούν περιττή αλληλεπικάλυψη και διοικητική επιβάρυνση· εκφράζει την ανησυχία του	177. σημειώνει ότι, όσον αφορά τους λογιστικούς και άλλους ελέγχους στο πλαίσιο του ΜΑΑ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν ρυθμίσεις για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων, και ότι η Επιτροπή διενεργεί κατασταλτικούς ελέγχους και ελέγχους συστημάτων σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους· τονίζει ότι εξακολουθεί να υπάρχει σύγχυση όσον αφορά τον ρόλο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, το οποίο έχει αναπτύξει μια στρατηγική (στρατηγική 2021-2025) για την εκτέλεση των αρμοδιοτήτων του όσον αφορά το πρόγραμμα NGEU και τον ΜΑΑ, κάτι το οποίο ορισμένα κράτη μέλη θεωρούν περιττή αλληλεπικάλυψη και διοικητική επιβάρυνση· εκφράζει την ανησυχία του

για το γεγονός ότι η Επιτροπή, τόσο στην ενδιάμεση αξιολόγηση του ΜΑΑ, της 21ης Φεβρουαρίου 2024, όσο και στην ετήσια έκθεσή της για τον ΜΑΑ, της 10ης Οκτωβρίου 2024, αναγνώρισε ότι οι αρχές των κρατών μελών σε όλα τα επίπεδα διαπίστωσαν ότι οι διαδικασίες λογιστικού και άλλου ελέγχου είναι υπερβολικά περίπλοκες, και ότι τα κράτη μέλη διαμαρτυρήθηκαν για αλληλεπικαλυπτόμενους ελέγχους από τις εθνικές αρχές, την Επιτροπή και το Ελεγκτικό Συνέδριο·

για το γεγονός ότι η Επιτροπή, τόσο στην ενδιάμεση αξιολόγηση του ΜΑΑ, της 21ης Φεβρουαρίου 2024, όσο και στην ετήσια έκθεσή της για τον ΜΑΑ, της 10ης Οκτωβρίου 2024, αναγνώρισε ότι οι αρχές των κρατών μελών σε όλα τα επίπεδα διαπίστωσαν ότι οι διαδικασίες λογιστικού και άλλου ελέγχου είναι υπερβολικά περίπλοκες, και ότι τα κράτη μέλη διαμαρτυρήθηκαν για αλληλεπικαλυπτόμενους ελέγχους από τις εθνικές αρχές, την Επιτροπή και το Ελεγκτικό Συνέδριο· ***συνιστά στα κράτη μέλη που διαμαρτύρονται για την ανάγκη συνεργασίας με το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο να παραιτηθούν από τα κονδύλια του ΜΑΑ και να αποχωρήσουν από το πρόγραμμα· επισημαίνει για άλλη μια φορά ότι τα συστήματα ελέγχου σε πολλά κράτη μέλη είναι πολύ αδύναμα και αναξιόπιστα·***

Or. en

Τροπολογία 569
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 177

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
177. ***σημειώνει*** ότι, όσον αφορά τους λογιστικούς και άλλους ελέγχους στο πλαίσιο του ΜΑΑ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν ρυθμίσεις για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων, και ότι η Επιτροπή διενεργεί κατασταλτικούς ελέγχους και ελέγχους συστημάτων σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους· τονίζει ότι εξακολουθεί να υπάρχει σύγχυση όσον αφορά τον ρόλο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, το οποίο έχει αναπτύξει μια στρατηγική (στρατηγική 2021-2025) για την εκτέλεση των αρμοδιοτήτων του όσον αφορά το	177. ***τονίζει*** ότι, όσον αφορά τους λογιστικούς και άλλους ελέγχους στο πλαίσιο του ΜΑΑ, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν ρυθμίσεις για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων, και ότι η Επιτροπή διενεργεί κατασταλτικούς ελέγχους και ελέγχους συστημάτων σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους· τονίζει ότι εξακολουθεί να υπάρχει σύγχυση όσον αφορά τον ρόλο του Ελεγκτικού Συνεδρίου, το οποίο έχει αναπτύξει μια στρατηγική (στρατηγική 2021-2025) για την εκτέλεση των αρμοδιοτήτων του όσον αφορά το

πρόγραμμα NGEU και τον ΜΑΑ, κάτι το οποίο ορισμένα κράτη μέλη θεωρούν περιττή αλληλεπικάλυψη και διοικητική επιβάρυνση· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η Επιτροπή, τόσο στην ενδιάμεση αξιολόγηση του ΜΑΑ, της 21ης Φεβρουαρίου 2024, όσο και στην ετήσια έκθεσή της για τον ΜΑΑ, της 10ης Οκτωβρίου 2024, αναγνώρισε ότι οι αρχές των κρατών μελών σε όλα τα επίπεδα διαπίστωσαν ότι οι διαδικασίες λογιστικού και άλλου ελέγχου είναι υπερβολικά περίπλοκες, και ότι τα κράτη μέλη διαμαρτυρήθηκαν για αλληλεπικαλυπτόμενους ελέγχους από τις εθνικές αρχές, την Επιτροπή και το Ελεγκτικό Συνέδριο·	πρόγραμμα NGEU και τον ΜΑΑ, κάτι το οποίο ορισμένα κράτη μέλη θεωρούν περιττή αλληλεπικάλυψη και διοικητική επιβάρυνση· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η Επιτροπή, τόσο στην ενδιάμεση αξιολόγηση του ΜΑΑ, της 21ης Φεβρουαρίου 2024, όσο και στην ετήσια έκθεσή της για τον ΜΑΑ, της 10ης Οκτωβρίου 2024, αναγνώρισε ότι οι αρχές των κρατών μελών σε όλα τα επίπεδα διαπίστωσαν ότι οι διαδικασίες λογιστικού και άλλου ελέγχου είναι υπερβολικά περίπλοκες, και ότι τα κράτη μέλη διαμαρτυρήθηκαν για αλληλεπικαλυπτόμενους ελέγχους από τις εθνικές αρχές, την Επιτροπή και το Ελεγκτικό Συνέδριο·
	Or. en

Τροπολογία 570
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 177 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	177α. επισημαίνει ότι η αξιολόγηση της Επιτροπής σχετικά με την εκπλήρωση των οροσήμων δεν είναι διαφανής και είναι μάλλον πολιτική, χωρίς αντικειμενικά και σαφή πρότυπα και προθεσμίες· υπενθυμίζει, στο πλαίσιο αυτό, τη διακριτική ευχέρεια της Επιτροπής· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, ως εκ τούτου, είναι δυνατή η χρήση υπερβολικών οροσήμων ως εργαλείων πολιτικού εκβιασμού·
	Or. en

Τροπολογία 571
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 178 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	178α. επισημαίνει τον αντίκτυπο του ΜΑΑ στις επιχειρήσεις και τις ΜΜΕ της ΕΕ· σημειώνει ότι ο ΜΑΑ έχει παράσχει 78 δισεκατομμύρια EUR σε άμεση στήριξη στις ΜΜΕ, ποσό που αντιπροσωπεύει το 12 % των συνολικών δαπανών του ΜΑΑ, και ότι τα ευρύτερα μέτρα προς όφελος των επιχειρήσεων ανέρχονται σε 152 δισεκατομμύρια EUR (23 % των συνολικών δαπανών του ΜΑΑ)· σημειώνει ότι 2.75 εκατομμύρια EUR ΜΜΕ, περίπου το 11 % του συνόλου των ενεργών ΜΜΕ στην ΕΕ, έχουν λάβει στήριξη μέσω του ΜΑΑ· υπογραμμίζει ότι σχεδόν 600 000 επιχειρήσεις έχουν επωφεληθεί από πρωτοβουλίες ψηφιοποίησης, ενώ 5.2 δισεκατομμύρια EUR έχουν διατεθεί σε έργα πράσινης μετάβασης, συμπεριλαμβανομένων των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας και του υδρογόνου·

Or. en

Τροπολογία 572
Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 178 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	178α. εκφράζει τη βαθιά ανησυχία του για το γεγονός ότι ο ΜΑΑ, μολονότι παρουσιάστηκε ως κινητήρια δύναμη της πράσινης μετάβασης, έχει θέσει τον δρόμο για προβολή ψευδοοικολογικής ταυτότητας· σημειώνει ότι αρκετές επενδύσεις που χαρακτηρίζονται «πράσινες» στο πλαίσιο του μηχανισμού δεν διαθέτουν αυστηρά κριτήρια βιωσιμότητας, γεγονός που επιτρέπει στα κράτη μέλη να χρηματοδοτούν έργα με αμφισβητήσιμες περιβαλλοντικές

επιπτώσεις· εκφράζει τη λύπη του για την απουσία αυστηρής ταξινομίας που να διασφαλίζει ότι όλα τα έργα που χρηματοδοτούνται από τον ΜΑΑ συμβάλλουν πραγματικά στην επίτευξη των στόχων της ΕΕ για το κλίμα και ότι η διευκόλυνση δεν θα καταστεί χρηματοδοτικό μέσο για την επιφανειακή αναχαρακτηρισμό των συμβατικών δαπανών ως «πράσινων»·

Or. en

Τροπολογία 573
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 178 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	178α. σημειώνει ότι ένας από τους στόχους του ΜΑΑ είναι να βοηθήσει τα κράτη μέλη να υλοποιήσουν φιλόδοξες μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις που καθιστούν τις οικονομίες και τις κοινωνίες τους πιο βιώσιμες, ανθεκτικές και προετοιμασμένες για την πράσινη και την ψηφιακή μετάβαση· επισημαίνει με ανησυχία τη διαπίστωση του Ελεγκτικού Συνεδρίου στην ειδική έκθεσή του αριθ. 15/2024, στην οποία υπογραμμίζεται η έλλειψη συνάφειας, ποιότητας και συγκρισιμότητας των δεδομένων που υποβάλλονται από τα κράτη μέλη, με τα δεδομένα να μην επαρκούν για την αξιολόγηση της προόδου όσον αφορά την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή στα κράτη μέλη.

Or. en

Τροπολογία 574
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 178 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	178α. ενθαρρύνει την Επιτροπή να θεσπίσει έναν μηχανισμό «πράσινης βαθμολόγησης» στο πλαίσιο του ΜΑΑ για την παρακολούθηση του περιβαλλοντικού αντικτύπου των επενδύσεων και τη διασφάλιση της ευθυγράμμισης με τους στόχους της ΕΕ για το κλίμα·

Or. en

Τροπολογία 575
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 178 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	178α. καλεί την Επιτροπή να παρουσιάσει αντικειμενική και σαφή ανάλυση σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο η υλοποίηση των μεταρρυθμίσεων και των επενδύσεων στο πλαίσιο των ΕΣΑΑ του ΜΑΑ επηρέασε τις οικονομίες των κρατών μελών, με ιδιαίτερη έμφαση στην αύξηση του ΑΕΠ, την ανταγωνιστικότητα και τη φτώχεια· πιστεύει ότι, προκειμένου να αξιολογηθεί αντικειμενικά η πραγματική αποδοτικότητα του συνδυασμού μεταρρυθμίσεων και επενδύσεων, οι μετρήσεις αυτές είναι απαραίτητες·

Or. en

Τροπολογία 576
Jonas Sjöstedt

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 178 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	178β. ζητεί μια δομημένη εκτίμηση επιπτώσεων για όλα τα έργα που χρηματοδοτούνται από τον ΜΑΑ, ώστε να διασφαλιστεί ότι τα κονδύλια οδηγούν σε απτά οικονομικά, κοινωνικά και περιβαλλοντικά οφέλη· προειδοποιεί ότι, χωρίς σαφείς μηχανισμούς παρακολούθησης, υπάρχει κίνδυνος τα κονδύλια να απορροφηθούν από τους εθνικούς προϋπολογισμούς χωρίς πραγματικό αντίκτυπο· παροτρύνει την Επιτροπή να θεσπίσει ένα πλαίσιο αξιολόγησης των επιδόσεων για την πρόληψη της κατάχρησης·

Or. en

Τροπολογία 577
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 179

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
179. επισημαίνει με ανησυχία ότι η διευκόλυνση των διασυνοριακών έργων δεν είχε τα αναμενόμενα αποτελέσματα· εκφράζει τη λύπη του διότι, παρά το γεγονός ότι στα ΣΑΑ συμπεριλήφθηκαν διάφορα μέτρα που συνδέονται με σημαντικά έργα κοινού ενδιαφέροντος (στο εξής: ΣΕΚΕΕ) και στα κεφάλαια για το REPowerEU συμπεριλήφθηκαν διασυνοριακά μέτρα, οι εθνικές αρχές διακυβέρνησης του μηχανισμού δεν έχουν προωθήσει επαρκώς τη διασυνοριακή συνεργασία· επιμένει κατηγορηματικά ότι η χρηματοδότηση της ΕΕ θα πρέπει να συνδέεται καλύτερα με την επίτευξη των κοινών στόχων της Ένωσης και να δημιουργεί ενωσιακή προστιθέμενη αξία·	179. επισημαίνει με ανησυχία ότι η διευκόλυνση των διασυνοριακών έργων δεν είχε τα αναμενόμενα αποτελέσματα· εκφράζει τη λύπη του διότι, παρά το γεγονός ότι στα ΣΑΑ συμπεριλήφθηκαν διάφορα μέτρα που συνδέονται με σημαντικά έργα κοινού ενδιαφέροντος (στο εξής: ΣΕΚΕΕ) και στα κεφάλαια για το REPowerEU συμπεριλήφθηκαν διασυνοριακά μέτρα, οι εθνικές αρχές διακυβέρνησης του μηχανισμού δεν έχουν προωθήσει επαρκώς τη διασυνοριακή συνεργασία· ***λαμβάνει υπόψη τη διαπίστωση της ενδιάμεσης επανεξέτασης του ΜΑΑ ότι το 25-33 % του συνολικού αντικτύπου του στο ΑΕΠ προκύπτει από δευτερογενείς επιπτώσεις μεταξύ των κρατών μελών· σημειώνει ότι τα ΕΣΑΑ περιλαμβάνουν διασυνοριακά έργα, ιδίως στους τομείς της ενέργειας, του υδρογόνου και της***

	μικροηλεκτρονικής, ενισχύοντας την ενιαία αγορά και μειώνοντας τις οικονομικές ανισότητες· σημειώνει ότι το REPowerEU έχει ενισχύσει την ενεργειακή ανθεκτικότητα της ΕΕ, στηρίζοντας την επέκταση της διασύνδεσης και την ενσωμάτωση των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας σε όλα τα κράτη μέλη· επιμένει***, ωστόσο,*** κατηγορηματικά ότι η χρηματοδότηση της ΕΕ θα πρέπει να συνδέεται καλύτερα με την επίτευξη των κοινών στόχων της Ένωσης και να δημιουργεί ενωσιακή προστιθέμενη αξία·

Or. en

Τροπολογία 578
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 180

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
180. τονίζει ότι στην ετήσια έκθεση της Επιτροπής, της 10ης Οκτωβρίου 2024, σχετικά με την εφαρμογή του ΜΑΑ αναγνωρίζεται η ανεπαρκής συμμετοχή των κρατών μελών, των περιφερειακών και τοπικών αρχών, των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, των κοινωνικών εταίρων και άλλων σχετικών συμφεροντούχων στην κατάρτιση και την εφαρμογή των εθνικών ΣΑΑ· ***ζητεί να εξασφαλίζεται η ουσιαστική συμμετοχή τους στην επιτόπια*** εφαρμογή των ***εθνικών*** ΣΑΑ·	180. τονίζει ότι στην ετήσια έκθεση της Επιτροπής, της 10ης Οκτωβρίου 2024, σχετικά με την εφαρμογή του ΜΑΑ αναγνωρίζεται η ανεπαρκής συμμετοχή των κρατών μελών, των περιφερειακών και τοπικών αρχών, των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, των κοινωνικών εταίρων και άλλων σχετικών συμφεροντούχων στην κατάρτιση και την εφαρμογή των εθνικών ΣΑΑ· ***καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι οι εθνικές αρχές συνεργάζονται ουσιαστικά με τις τοπικές κοινότητες, τις συνδικαλιστικές οργανώσεις εργαζομένων και τις περιβαλλοντικές οργανώσεις στην*** εφαρμογή των ΣΑΑ***, ώστε να μεγιστοποιηθεί ο κοινωνικός και οικονομικός τους αντίκτυπος***·

Or. en

Τροπολογία 579
Dirk Gotink

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 181 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	181α. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το χρέος της Ένωσης εξακολουθεί να αυξάνεται, με μεγάλο μέρος της αύξησης αυτής να αποδίδεται στο προσωρινό μέσο ανάκαμψης NGEU· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η αύξηση του χρέους και η επακόλουθη αύξηση του κόστους των τόκων θα έχουν μακροπρόθεσμες επιπτώσεις στη δημοσιονομική σταθερότητα της ΕΕ, οδηγώντας ενδεχομένως σε μεγαλύτερη οικονομική πίεση και μειωμένη ικανότητα ανταπόκρισης σε μελλοντικές προκλήσεις ή επενδύσεων σε βασικούς στρατηγικούς τομείς·

Or. en

Τροπολογία 580
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 181 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	181α. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη θεματικής σύνδεσης μεταξύ οροσήμων και στόχων και πραγματικών έργων που υλοποιούνται·

Or. en

Τροπολογία 581
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 181 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	181β. εκφράζει τη λύπη του για το χρονικό διάστημα που μεσολάβησε μεταξύ της κατάρτισης των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης, της ολοκλήρωσης των οροσήμων και των στόχων και της πραγματικής υλοποίησης των έργων· σημειώνει ότι αυτό έχει συχνά ως αποτέλεσμα τα έργα να μην έχουν πλέον την ίδια εφαρμογή ή να μην είναι πλέον συναφή με την τρέχουσα κατάσταση·

Or. en

Τροπολογία 582
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 181 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	181γ. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο σχεδιασμός του ΜΑΑ δεν παρέχει επαρκή ευελιξία για την ταχεία αντιμετώπιση αναδυόμενων κρίσεων· για παράδειγμα, σε περίπτωση φυσικών καταστροφών, όπως οι πυρκαγιές στην Ελλάδα το καλοκαίρι του 2023 ή οι σοβαρές πλημμύρες στην Ισπανία το 2024·

Or. en

Τροπολογία 583
Daniel Freund
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 182

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

182. υπενθυμίζει ότι, ενώ τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να δημοσιεύουν όλα τα δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες, ο κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[14]για την τροποποίηση του κανονισμού ΜΑΑ απαιτεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν πληροφορίες σχετικά με τους 100 τελικούς αποδέκτες που λαμβάνουν το υψηλότερο ποσό χρηματοδότησης στο πλαίσιο του ΜΑΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή δημοσίευσε, στο πλαίσιο της ετήσιας έκθεσης του ΜΑΑ για το 2024, ειδικό παράρτημα για την περαιτέρω αποσαφήνιση της έννοιας των τελικών αποδεκτών στο πλαίσιο του κανονισμού ΜΑΑ και του πεδίου εφαρμογής της δημοσίευσης δεδομένων σχετικά με τους 100 μεγαλύτερους τελικούς αποδέκτες· εκφράζει την ανησυχία του για την ερμηνεία της Επιτροπής όσον αφορά την έννοια του «τελικού αποδέκτη» στο πλαίσιο του ΜΑΑ, καθώς συχνά απαριθμούνται μόνο σε επίπεδο υπουργείου, και για το γεγονός ότι οι περιγραφές είναι ασαφείς, με πολλά παραδείγματα να είναι διαθέσιμα σε όλους σχεδόν τους καταλόγους που παρέχονται από τα κράτη μέλη· επαναλαμβάνει το αίτημά του ***να γίνεται αναφορά, εντός του καταλόγου*** των 100 μεγαλύτερων τελικών αποδεκτών***, στο*** πραγματικό φυσικό πρόσωπο ή ***στην*** οντότητα που είναι ***ο τελευταίος κρίκος*** σε μια αλυσίδα ***μεταφοράς*** χρημάτων· εκφράζει την ανησυχία του διότι, στην αντίθετη περίπτωση, θα είναι δύσκολο να μετρηθεί ο αντίκτυπος και να διασφαλιστεί η ορατότητα των κονδυλίων του ΜΑΑ για τους πολίτες·

182. υπενθυμίζει ότι, ενώ τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να δημοσιεύουν όλα τα δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες, ο κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[14] για την τροποποίηση του κανονισμού ΜΑΑ απαιτεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν πληροφορίες σχετικά με τους 100 τελικούς αποδέκτες που λαμβάνουν το υψηλότερο ποσό χρηματοδότησης στο πλαίσιο του ΜΑΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή δημοσίευσε, στο πλαίσιο της ετήσιας έκθεσης του ΜΑΑ για το 2024, ειδικό παράρτημα για την περαιτέρω αποσαφήνιση της έννοιας των τελικών αποδεκτών στο πλαίσιο του κανονισμού ΜΑΑ και του πεδίου εφαρμογής της δημοσίευσης δεδομένων σχετικά με τους 100 μεγαλύτερους τελικούς αποδέκτες· εκφράζει την ανησυχία του για την ερμηνεία της Επιτροπής όσον αφορά την έννοια του «τελικού αποδέκτη» στο πλαίσιο του ΜΑΑ, καθώς συχνά απαριθμούνται μόνο σε επίπεδο υπουργείου, και για το γεγονός ότι οι περιγραφές είναι ασαφείς, με πολλά παραδείγματα να είναι διαθέσιμα σε όλους σχεδόν τους καταλόγους που παρέχονται από τα κράτη μέλη· επαναλαμβάνει το αίτημά του***, ο κατάλογος*** των 100 μεγαλύτερων τελικών αποδεκτών ***να παρέχει το*** πραγματικό φυσικό πρόσωπο ή ***την*** οντότητα που είναι ***το τελευταίο*** σε μια αλυσίδα ***μεταφορών*** χρημάτων ***που πρέπει να διατίθεται σε δημόσια προσβάσιμη βάση δεδομένων, ώστε να ενισχυθεί η λογοδοσία και να καταστεί δυνατή η ανεξάρτητη εποπτεία***· εκφράζει την ανησυχία του διότι, στην αντίθετη περίπτωση, θα είναι δύσκολο να μετρηθεί ο αντίκτυπος και να διασφαλιστεί η ορατότητα των κονδυλίων του ΜΑΑ για τους πολίτες· ***τονίζει ότι, σε περίπτωση που η Επιτροπή συνεχίσει να αρνείται να διασφαλίσει πλήρη διαφάνεια, το Κοινοβούλιο πρέπει να εξετάσει όλα τα διαθέσιμα μέτρα για την επιβολή της συμμόρφωσης, συμπεριλαμβανομένης***

της νομικής δράσης, ώστε να αποφευχθεί η εφαρμογή παρόμοιας ερμηνείας στις διατάξεις περί διαφάνειας άλλων δημοσιονομικών κανονισμών, συμπεριλαμβανομένης της διευκόλυνσης για την Ουκρανία·

[14] Κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2023, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 όσον αφορά τα κεφάλαια για το REPowerEU στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) 2021/1060 και (ΕΕ) 2021/1755 και της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (ΕΕ L 63 της 28.2.2023, σ. 1· ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

[14] Κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2023, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 όσον αφορά τα κεφάλαια για το REPowerEU στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) 2021/1060 και (ΕΕ) 2021/1755 και της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (ΕΕ L 63 της 28.2.2023, σ. 1· ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

Or. en

Τροπολογία 584
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 182

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
182. υπενθυμίζει ότι, ενώ τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να δημοσιεύουν όλα τα δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες, ο κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[14]για την τροποποίηση του κανονισμού ΜΑΑ απαιτεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν πληροφορίες σχετικά με τους 100 τελικούς αποδέκτες που λαμβάνουν το υψηλότερο ποσό χρηματοδότησης στο πλαίσιο του ΜΑΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή δημοσίευσε, στο πλαίσιο της ετήσιας έκθεσης του ΜΑΑ για το 2024, ειδικό παράρτημα για την περαιτέρω αποσαφήνιση της έννοιας των τελικών	182. υπενθυμίζει ότι, ενώ τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να δημοσιεύουν όλα τα δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες, ο κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[14] για την τροποποίηση του κανονισμού ΜΑΑ απαιτεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν πληροφορίες σχετικά με τους 100 τελικούς αποδέκτες που λαμβάνουν το υψηλότερο ποσό χρηματοδότησης στο πλαίσιο του ΜΑΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή δημοσίευσε, στο πλαίσιο της ετήσιας έκθεσης του ΜΑΑ για το 2024, ειδικό παράρτημα για την περαιτέρω αποσαφήνιση της έννοιας των τελικών

αποδεκτών στο πλαίσιο του κανονισμού ΜΑΑ και του πεδίου εφαρμογής της δημοσίευσης δεδομένων σχετικά με τους 100 μεγαλύτερους τελικούς αποδέκτες· εκφράζει την ανησυχία του για την ερμηνεία της Επιτροπής όσον αφορά την έννοια του «τελικού αποδέκτη» στο πλαίσιο του ΜΑΑ, καθώς συχνά απαριθμούνται μόνο σε επίπεδο υπουργείου, και για το γεγονός ότι οι περιγραφές είναι ασαφείς, με πολλά παραδείγματα να είναι διαθέσιμα σε όλους σχεδόν τους καταλόγους που παρέχονται από τα κράτη μέλη· επαναλαμβάνει το αίτημά του να γίνεται αναφορά, εντός του καταλόγου των 100 μεγαλύτερων τελικών αποδεκτών, στο πραγματικό φυσικό πρόσωπο ή στην οντότητα που είναι ο τελευταίος κρίκος σε μια αλυσίδα μεταφοράς χρημάτων· εκφράζει την ανησυχία του διότι, στην αντίθετη περίπτωση, θα είναι δύσκολο να μετρηθεί ο αντίκτυπος και να διασφαλιστεί η ορατότητα των κονδυλίων του ΜΑΑ για τους πολίτες·

[14] Κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2023, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 όσον αφορά τα κεφάλαια για το REPowerEU στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) 2021/1060 και (ΕΕ) 2021/1755 και της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (ΕΕ L 63 της 28.2.2023, σ. 1· ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

αποδεκτών στο πλαίσιο του κανονισμού ΜΑΑ και του πεδίου εφαρμογής της δημοσίευσης δεδομένων σχετικά με τους 100 μεγαλύτερους τελικούς αποδέκτες· εκφράζει την ανησυχία του για την ερμηνεία της Επιτροπής όσον αφορά την έννοια του «τελικού αποδέκτη» στο πλαίσιο του ΜΑΑ, καθώς συχνά απαριθμούνται μόνο σε επίπεδο υπουργείου, και για το γεγονός ότι οι περιγραφές είναι ασαφείς, με πολλά παραδείγματα να είναι διαθέσιμα σε όλους σχεδόν τους καταλόγους που παρέχονται από τα κράτη μέλη· επαναλαμβάνει το αίτημά του να γίνεται αναφορά, εντός του καταλόγου των 100 μεγαλύτερων τελικών αποδεκτών, στο πραγματικό φυσικό πρόσωπο ή στην οντότητα που είναι ο τελευταίος κρίκος σε μια αλυσίδα μεταφοράς χρημάτων***, τηρώντας παράλληλα το νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την προστασία των δεδομένων***· εκφράζει την ανησυχία του διότι, στην αντίθετη περίπτωση, θα είναι δύσκολο να μετρηθεί ο αντίκτυπος και να διασφαλιστεί η ορατότητα των κονδυλίων του ΜΑΑ για τους πολίτες***, αν και, στο πλαίσιο αυτό, λαμβάνονται επίσης υπόψη όλες οι πληροφορίες που δημοσιεύονται στον πίνακα αποτελεσμάτων και στον χάρτη έργων***·

[14] Κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2023, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 όσον αφορά τα κεφάλαια για το REPowerEU στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) 2021/1060 και (ΕΕ) 2021/1755 και της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (ΕΕ L 63 της 28.2.2023, σ. 1· ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

Or. en

Τροπολογία 585
Tomáš Zdechovský

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 182

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
182. υπενθυμίζει ότι, ενώ τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να δημοσιεύουν όλα τα δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες, ο κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[14]για την τροποποίηση του κανονισμού ΜΑΑ απαιτεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν πληροφορίες σχετικά με τους 100 τελικούς αποδέκτες που λαμβάνουν το υψηλότερο ποσό χρηματοδότησης στο πλαίσιο του ΜΑΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή δημοσίευσε, στο πλαίσιο της ετήσιας έκθεσης του ΜΑΑ για το 2024, ειδικό παράρτημα για την περαιτέρω αποσαφήνιση της έννοιας των τελικών αποδεκτών στο πλαίσιο του κανονισμού ΜΑΑ και του πεδίου εφαρμογής της δημοσίευσης δεδομένων σχετικά με τους 100 μεγαλύτερους τελικούς αποδέκτες· εκφράζει ***την*** ανησυχία του για την ερμηνεία της Επιτροπής όσον αφορά την έννοια του «τελικού αποδέκτη» στο πλαίσιο του ΜΑΑ, καθώς συχνά απαριθμούνται μόνο σε επίπεδο υπουργείου, και για το γεγονός ότι οι περιγραφές είναι ασαφείς, με πολλά παραδείγματα να είναι διαθέσιμα σε όλους σχεδόν τους καταλόγους που παρέχονται από τα κράτη μέλη· επαναλαμβάνει το αίτημά του να γίνεται αναφορά, εντός του καταλόγου των 100 μεγαλύτερων τελικών αποδεκτών, στο πραγματικό φυσικό πρόσωπο ή στην οντότητα που είναι ο τελευταίος κρίκος σε μια αλυσίδα μεταφοράς χρημάτων· εκφράζει την ανησυχία του διότι, στην αντίθετη περίπτωση, θα είναι δύσκολο να μετρηθεί ο αντίκτυπος και να διασφαλιστεί η ορατότητα των κονδυλίων του ΜΑΑ για τους πολίτες·	182. υπενθυμίζει ότι, ενώ τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να δημοσιεύουν όλα τα δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες, ο κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[14] για την τροποποίηση του κανονισμού ΜΑΑ απαιτεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν πληροφορίες σχετικά με τους 100 τελικούς αποδέκτες που λαμβάνουν το υψηλότερο ποσό χρηματοδότησης στο πλαίσιο του ΜΑΑ· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 10 Οκτωβρίου 2024, η Επιτροπή δημοσίευσε, στο πλαίσιο της ετήσιας έκθεσης του ΜΑΑ για το 2024, ειδικό παράρτημα για την περαιτέρω αποσαφήνιση της έννοιας των τελικών αποδεκτών στο πλαίσιο του κανονισμού ΜΑΑ και του πεδίου εφαρμογής της δημοσίευσης δεδομένων σχετικά με τους 100 μεγαλύτερους τελικούς αποδέκτες· εκφράζει ***τη βαθειά*** ανησυχία του για την ερμηνεία της Επιτροπής όσον αφορά την έννοια του «τελικού αποδέκτη» στο πλαίσιο του ΜΑΑ, καθώς συχνά απαριθμούνται μόνο σε επίπεδο υπουργείου, και για το γεγονός ότι οι περιγραφές είναι ασαφείς, με πολλά παραδείγματα να είναι διαθέσιμα σε όλους σχεδόν τους καταλόγους που παρέχονται από τα κράτη μέλη· επαναλαμβάνει το αίτημά του να γίνεται αναφορά, εντός του καταλόγου των 100 μεγαλύτερων τελικών αποδεκτών, στο πραγματικό φυσικό πρόσωπο ή στην οντότητα που είναι ο τελευταίος κρίκος σε μια αλυσίδα μεταφοράς χρημάτων· εκφράζει την ανησυχία του διότι, στην αντίθετη περίπτωση, θα είναι δύσκολο να μετρηθεί ο αντίκτυπος και να διασφαλιστεί η ορατότητα των κονδυλίων του ΜΑΑ για τους πολίτες·

[14] Κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2023, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 όσον αφορά τα κεφάλαια για το REPowerEU στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) 2021/1060 και (ΕΕ) 2021/1755 και της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (ΕΕ L 63 της 28.2.2023, σ. 1· ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

[14] Κανονισμός (ΕΕ) 2023/435 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2023, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 όσον αφορά τα κεφάλαια για το REPowerEU στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) 2021/1060 και (ΕΕ) 2021/1755 και της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (ΕΕ L 63 της 28.2.2023, σ. 1· ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

Or. en

Τροπολογία 586
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 182 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	***182α. σημειώνει ότι η αδυναμία εξακρίβωσης των τελικών αποδεκτών χρηματοδότησης του ΜΑΑ ενέχει σοβαρό κίνδυνο για τη διαφάνεια και την ιχνηλασιμότητα των κονδυλίων της ΕΕ και, συνακόλουθα, για την προστασία των οικονομικών συμφερόντων της ΕΕ·**

Or. en

Τροπολογία 587
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 183 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	182α. καταδικάζει το γεγονός ότι η αξιολόγηση της Επιτροπής σχετικά με την εκπλήρωση των οροσήμων του ΜΑΑ δεν είναι διαφανής και είναι μάλλον

πολιτική, χωρίς αντικειμενικά και σαφή πρότυπα και προθεσμίες· υπενθυμίζει, στο πλαίσιο αυτό, τη διακριτική ευχέρεια της Επιτροπής· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, ως εκ τούτου, είναι δυνατή η χρήση υπερβολικών οροσήμων ως εργαλείων πολιτικού εκβιασμού·

Or. en

Τροπολογία 588
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 186

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
186. καλεί την Επιτροπή να ***απορρίψει*** κάθε αίτημα αναθεώρησης των ΣΑΑ που θα μείωνε τη συνολική φιλοδοξία των σχεδίων ή θα οδηγούσε στην εξάλειψη σημαντικών διαρθρωτικών μεταρρυθμίσεων από τα ΣΑΑ, και να δώσει προτεραιότητα στην ολοκλήρωση των μέτρων που σχετίζονται με τις ειδικές συστάσεις ανά χώρα στα ΣΑΑ· καλεί επίσης την Επιτροπή να εντείνει την τεχνική συνδρομή της προς τα κράτη μέλη που υστερούν στην εφαρμογή του ΜΑΑ·	186. καλεί την Επιτροπή να ***εξετάζει προσεκτικά το αν θα δώσει έγκριση, για*** κάθε αίτημα αναθεώρησης των ΣΑΑ που θα μείωνε τη συνολική φιλοδοξία των σχεδίων ή θα οδηγούσε στην εξάλειψη σημαντικών διαρθρωτικών μεταρρυθμίσεων από τα ΣΑΑ, και να δώσει προτεραιότητα στην ολοκλήρωση των μέτρων που σχετίζονται με τις ειδικές συστάσεις ανά χώρα στα ΣΑΑ· καλεί επίσης την Επιτροπή να εντείνει την τεχνική συνδρομή της προς τα κράτη μέλη που υστερούν στην εφαρμογή του ΜΑΑ·

Or. en

Τροπολογία 589
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 187 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	187α. καλεί την Επιτροπή να παράσχει στο Ελεγκτικό Συνέδριο πλήρη πρόσβαση στο νέο εργαλείο υποβολής εκθέσεων σχετικά με τον Μηχανισμό

Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας (ΜΑΑ) και το FENIX το συντομότερο δυνατόν·

Or. en

Τροπολογία 590
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο i

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
i) να εξισορροπεί προσεκτικά τις απαιτήσεις λογιστικού και άλλου ελέγχου με τον διοικητικό φόρτο που επιβάλλεται στα κράτη μέλη και στους δικαιούχους μελλοντικών μέσων που βασίζονται στις επιδόσεις·	i) να εξισορροπεί προσεκτικά τις απαιτήσεις λογιστικού και άλλου ελέγχου με τον διοικητικό φόρτο που επιβάλλεται στα κράτη μέλη και στους δικαιούχους μελλοντικών μέσων που βασίζονται στις επιδόσεις***, αλλά να διατηρεί επαρκές επίπεδο ελέγχου και λογιστικού ελέγχου που θα παρείχε ισχυρή προστασία των οικονομικών συμφερόντων της Ένωσης***·

Or. en

Τροπολογία 591
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο iv α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	iv α) καλεί την Επιτροπή να καταγράφει και να παρακολουθεί συστηματικά όλες τις παρατυπίες και όλες τις απάτες που επηρεάζουν τα κονδύλια του ΜΑΑ·

Or. en

Τροπολογία 592
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο v

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
v) να εφαρμόζει με συνέπεια και ακρίβεια τις διατάξεις που σχετίζονται με τους «τελικούς αποδέκτες» του κανονισμού ΜΑΑ, αναθεωρώντας τις κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τα ΣΑΑ στο πλαίσιο του REPowerEU, και να επικοινωνεί με τα κράτη μέλη σχετικά με την ορθή εφαρμογή του ορισμού των «τελικών αποδεκτών»·	v) να εφαρμόζει με συνέπεια και ακρίβεια τις διατάξεις που σχετίζονται με τους «τελικούς αποδέκτες» του κανονισμού ΜΑΑ, αναθεωρώντας τις κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με τα ΣΑΑ στο πλαίσιο του REPowerEU, και να επικοινωνεί με τα κράτη μέλη σχετικά με την ορθή εφαρμογή του ορισμού των «τελικών αποδεκτών»· ***καλεί την Επιτροπή να υποβάλει προτάσεις με στόχο να απαιτηθεί από τα κράτη μέλη να δημοσιεύουν όλους τους τελικούς αποδέκτες·***

Or. nl

Τροπολογία 593
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο vi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
vi) να εξορθολογίσει τον έλεγχό της σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους μέσω της εφαρμογής μιας προσέγγισης ενιαίου ελέγχου, η οποία θα επιτρέψει τη μείωση του διοικητικού φόρτου, την ενοποίηση των ελεγκτικών αρμοδιοτήτων μεταξύ της Επιτροπής και του Ελεγκτικού Συνεδρίου, καθώς και τον συντονισμό των χρονοδιαγραμμάτων και των απαιτήσεων λογιστικού ελέγχου για την αποφυγή επικαλύψεων και αλληλεπικαλυπτόμενων λογιστικών και άλλων ελέγχων·	vi) να εξορθολογίσει τον έλεγχό της σχετικά με τα ορόσημα και τους στόχους μέσω της εφαρμογής μιας προσέγγισης ενιαίου ελέγχου, η οποία θα επιτρέψει τη μείωση του διοικητικού φόρτου, την ενοποίηση των ελεγκτικών αρμοδιοτήτων μεταξύ της Επιτροπής και του Ελεγκτικού Συνεδρίου, καθώς και τον συντονισμό των χρονοδιαγραμμάτων και των απαιτήσεων λογιστικού ελέγχου για την αποφυγή επικαλύψεων και αλληλεπικαλυπτόμενων λογιστικών και άλλων ελέγχων***, διασφαλίζοντας παράλληλα την πλήρη προστασία των οικονομικών συμφερόντων της Ένωσης***·

Or. en

Τροπολογία 594
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο vii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
vii) να στηρίξει τα κράτη μέλη προκειμένου τα συστήματα ΤΠ να καταστούν πραγματικά διαλειτουργικά, ώστε να διευκολυνθεί η αποδοτική συλλογή, υποβολή και ανταλλαγή δεδομένων μεταξύ των διαφόρων κρατικών υπηρεσιών/οργανισμών, γεγονός που θα επιτρέψει την ελαχιστοποίηση των κινδύνων διπλής χρηματοδότησης, τον ενεργό διασταυρούμενο έλεγχο μεταξύ των σχετικών βάσεων δεδομένων και την επικοινωνία με τα κράτη μέλη σχετικά με τις διοικητικές τους ικανότητες, ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν θα προκύπτει διπλή χρηματοδότηση·	vii) να στηρίξει τα κράτη μέλη προκειμένου τα συστήματα ΤΠ να καταστούν πραγματικά διαλειτουργικά, ώστε να διευκολυνθεί η αποδοτική συλλογή, υποβολή και ανταλλαγή δεδομένων μεταξύ των διαφόρων κρατικών υπηρεσιών/οργανισμών, γεγονός που θα επιτρέψει την ελαχιστοποίηση των κινδύνων διπλής χρηματοδότησης, τον ενεργό διασταυρούμενο έλεγχο μεταξύ των σχετικών βάσεων δεδομένων και την επικοινωνία με τα κράτη μέλη σχετικά με τις διοικητικές τους ικανότητες, ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν θα προκύπτει διπλή χρηματοδότηση· ***σημειώνει, στο πλαίσιο αυτό, τα θετικά παραδείγματα που παρείχαν η Κροατία και η Ιταλία στη διάσκεψη του ΕΕΣ για τη διαφάνεια και την ιχνηλασιμότητα της χρηματοδότησης της ανάκαμψης και της ανθεκτικότητας της ΕΕ τον Οκτώβριο του 2024·***

Or. en

Τροπολογία 595
José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να συνεργαστεί στενά με τα κράτη μέλη για να διασφαλίσει την πλήρη και επιμελή εφαρμογή των ορόσημων και των στόχων, ιδίως εκείνων που έχουν διαρθρωτικό χαρακτήρα ή συνδέονται με τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις, καθώς και ότι δεν θα εγκριθεί αναθεώρηση των ΣΑΑ εάν μειωθούν οι φιλοδοξίες ή	viii) να συνεργαστεί στενά με τα κράτη μέλη για να διασφαλίσει την πλήρη και επιμελή εφαρμογή των ορόσημων και των στόχων, ιδίως εκείνων που έχουν διαρθρωτικό χαρακτήρα ή συνδέονται με τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις, καθώς και ότι δεν θα εγκριθεί αναθεώρηση των ΣΑΑ εάν μειωθούν οι φιλοδοξίες ή

αποδυναμωθούν σημαντικά μέτρα· ***απορρίπτει κάθε αναθεώρηση σχεδίων που θα συνιστούσε ένταξη προγραμματισμένων ή ήδη υφιστάμενων μέτρων στα ΣΑΑ·***	αποδυναμωθούν σημαντικά μέτρα·

Or. en

Τροπολογία 596
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο viii

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
viii) να συνεργαστεί στενά με τα κράτη μέλη για να διασφαλίσει την πλήρη και επιμελή εφαρμογή των ορόσημων και των στόχων, ιδίως εκείνων που έχουν διαρθρωτικό χαρακτήρα ή συνδέονται με τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις, καθώς και ***ότι δεν θα εγκριθεί*** αναθεώρηση των ΣΑΑ εάν μειωθούν οι φιλοδοξίες ή αποδυναμωθούν σημαντικά μέτρα· ***απορρίπτει*** κάθε αναθεώρηση σχεδίων που θα συνιστούσε ένταξη προγραμματισμένων ή ήδη υφιστάμενων μέτρων στα ΣΑΑ·	viii) να συνεργαστεί στενά με τα κράτη μέλη για να διασφαλίσει την πλήρη και επιμελή εφαρμογή των ορόσημων και των στόχων, ιδίως εκείνων που έχουν διαρθρωτικό χαρακτήρα ή συνδέονται με τις ειδικές ανά χώρα συστάσεις, καθώς και ***να εξετάζει προσεκτικά αν θα δώσει έγκριση, για κάθε*** αναθεώρηση των ΣΑΑ εάν μειωθούν οι φιλοδοξίες ή αποδυναμωθούν σημαντικά μέτρα· ***να εξετάζει προσεκτικά το αν θα δώσει έγκριση για*** κάθε αναθεώρηση σχεδίων που θα συνιστούσε ένταξη προγραμματισμένων ή ήδη υφιστάμενων μέτρων στα ΣΑΑ·

Or. en

Τροπολογία 597
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο x α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	x α) να αναπτύξει μεθοδολογία βασισμένη στην ποιότητα και τη συγκρισιμότητα των δεδομένων για την αξιολόγηση της προόδου όσον αφορά την

πράσινη μετάβαση και την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή στα κράτη μέλη, διασφαλίζοντας ότι τα μέτρα που εφαρμόζονται μέσω του μηχανισμού· να προωθεί μακροπρόθεσμες λύσεις για την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή και την πράσινη μετάβαση

Or. en

Τροπολογία 598
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο xii α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xii α) να διενεργεί, όποτε προτείνεται αναθεώρηση των ΣΑΑ, ολοκληρωμένη ανάλυση των νέων και υφιστάμενων μέτρων και του κατά πόσον θα υποκαταστήσουν επαναλαμβανόμενες δημοσιονομικές δαπάνες ή θα παραβίαζαν άλλους όρους επιλεξιμότητας των ΣΑΑ·

Or. en

Τροπολογία 599
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο xii β (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xii α) να παρέχει κατάρτιση και στήριξη στα κράτη μέλη για την αύξηση των διοικητικών ικανοτήτων, συμπεριλαμβανομένης της κατάρτισης σε εξειδικευμένες δεξιότητες, γνώσεις και παροχή παραδειγμάτων βέλτιστων πρακτικών·

Or. en

Τροπολογία 600
Pasquale Tridico

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο xvi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xvi) να διασφαλίσει ότι κάθε μελλοντική αναθεώρηση, καθώς και η συνολική εφαρμογή των ΣΑΑ, πραγματοποιείται σε στενή συνεργασία και διαβούλευση με τις τοπικές και περιφερειακές αρχές·	xvi) να διασφαλίσει ότι κάθε μελλοντική αναθεώρηση, καθώς και η συνολική εφαρμογή των ΣΑΑ, πραγματοποιείται σε στενή συνεργασία και διαβούλευση με τις τοπικές και περιφερειακές αρχές***, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, τους κοινωνικούς εταίρους και άλλα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη***·

Or. en

Τροπολογία 601
Csaba Molnár, Eero Heinäluoma, José Cepeda

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο xvi

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
xvi) να διασφαλίσει ότι κάθε μελλοντική αναθεώρηση, καθώς και η συνολική εφαρμογή των ΣΑΑ, πραγματοποιείται σε στενή συνεργασία και διαβούλευση με τις τοπικές και περιφερειακές αρχές·	xvi) να διασφαλίσει ότι κάθε μελλοντική αναθεώρηση, καθώς και η συνολική εφαρμογή των ΣΑΑ, πραγματοποιείται σε στενή συνεργασία και διαβούλευση με τις τοπικές και περιφερειακές αρχές ***και την κοινωνία των πολιτών***·

Or. en

Τροπολογία 602
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο xvi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi α) να εξετάσει ενδελεχώς και να αναλύσει τις αδυναμίες που υπάρχουν στην κατάρτιση του προϋπολογισμού βάσει επιδόσεων, όπως διαπιστώθηκε τόσο από το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο όσο και από την Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, και να αντιμετωπίσει προορατικά αυτές τις αδυναμίες κατά τον σχεδιασμό μελλοντικών νέων προγραμμάτων, συμπεριλαμβανομένων πιθανών μελλοντικών προγραμμάτων βάσει επιδόσεων· να διασφαλίσει ότι τα διδάγματα που αντλήθηκαν από τα προηγούμενα και τα υφιστάμενα μέτρα θα ληφθούν υπόψη στον σχεδιασμό νέων μέτρων·

Or. en

Τροπολογία 603
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 188 – σημείο xvi α (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	xvi α) να διερευνήσει και να προτείνει πιθανές λύσεις για την παράταση της προθεσμίας εφαρμογής του ΜΑΑ·

Or. en